



**14. februarja 2003 ob 20. uri  
VALENTINOV VEČER  
s Čuki in Natalijo Verboten  
MODNA REVIIA MURE**

HOTEL  
CREINA  
★★★

**GBD**

Gorenjska borzno posredniška družba d.d.

**Vaš posrednik pri prodaji in  
nakupu vrednostnih papirjev**

Koroška 33,  
4000 Kranj  
tel.: 04 / 280 10 40,  
280 10 17,  
280 10 30  
faks: 04 / 280 10 12  
www.gbd.si, info@gbd.si  
varnost i skrbnost i domovost



**ELEKTRONSKA BANKA**  
za občane, zasebnike in pravne osebe  
**Gorenjska Banka**  
Banka s poslubom

# GORENJSKI GLAS®

Leto LVI - ISSN 0352 - 6666 - št. 08 - CENA 180 SIT (14 HRK)

Kranj, torek, 28. januarja 2003

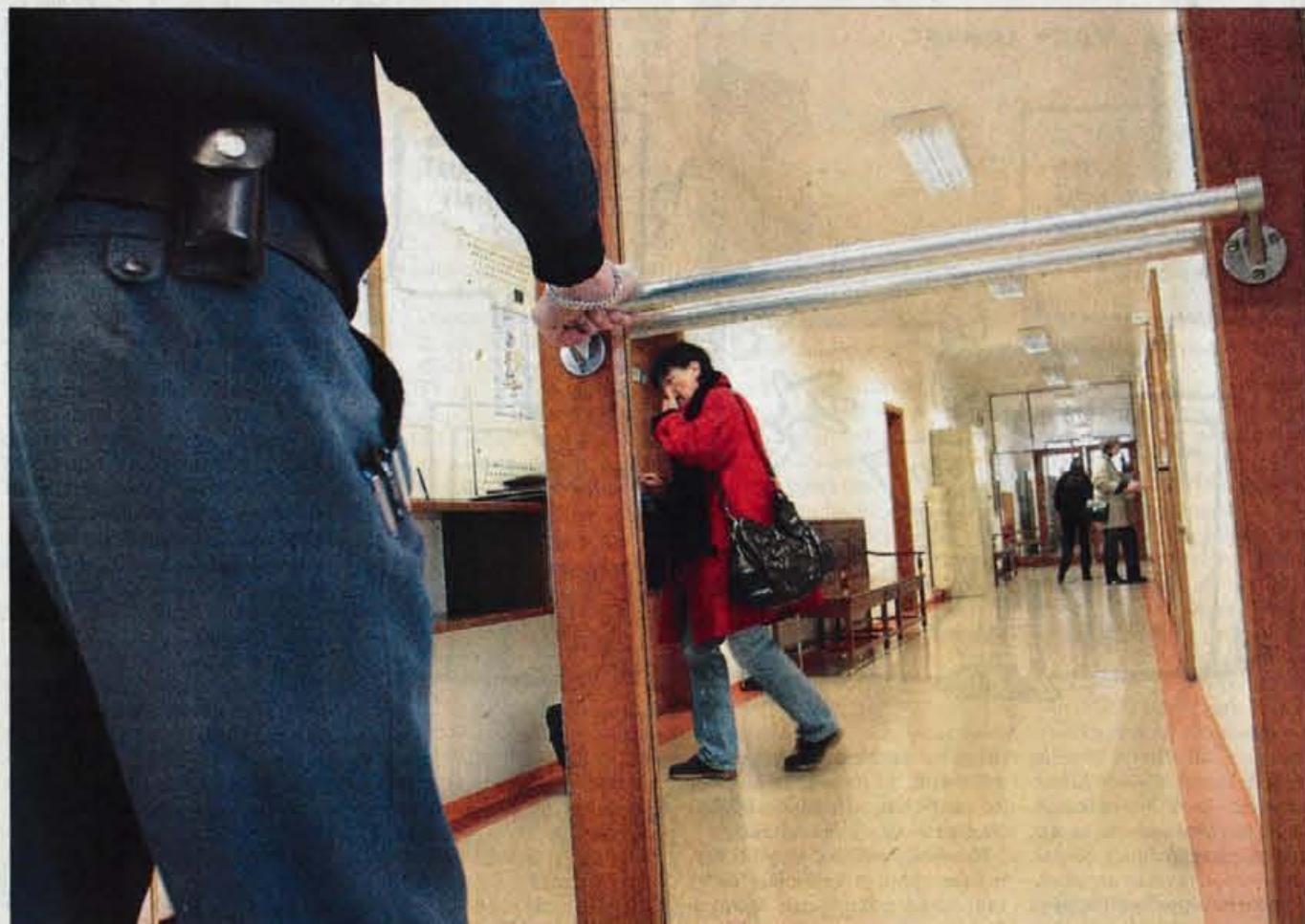


Foto: Gorazd Kavčič

## Varni na sodišču

Ali bi si 23-letni Kranjan pretekli teden drznil potrktati na domača vrata in sodnici pljuniti v obraz, če bi bila moški, in ali bi si upal udariti ter obratiti simpatično mledo tožilko, če bi pripor zanj predlagal moški tožilec, seveda ne vemo. Pravzaprav niti ni pomembno. Pomembno je po tem dogodku priznati, da celo tako strahospoštovanja deležna ustanova, kot je sodišče, očitno izgublja avtoriteto in da bo sodnike ter tožilce moralno bolje zaščititi, kot jih je do zdaj. Ti se, drugače od policistov, ki so večkrat tepeni, namreč ne znajo in nima jo s čim braniti pred nasilneži. V primerih, ko je preiskovalni sodnik pričakoval zaplete, je sicer že doslej zaprosil in tudi dobil varuhe, bodisi policiste ali varnostnike. Na žalost pa se ne da predvideti, kdaj se bo kateremu preiskovancu "trgalo" in kdaj ne. Predsednica okrožnega sodišča v Kranju je zato brž naslednji dan izdala navodilo, da se morajo preiskovalni naroki iz majhnih sodniških kabinetov preseliti v večje sodne dvorane, kjer bo prostora tudi za varnostnike, sodnik in tožilec pa osumljenec ne bosta na dotiku roke. Ta ukrep je seveda le eden od korakov k večji varnosti na sodišču. Nujni bodo še drugi. In ne le na preiskovalnem oddelku, pač pa tudi v dvoranah, kjer se odvijajo sojenja; tudi v civilnih zadevah, kjer se je marsikom že "trgalo". Samo dva varnostnika v veliki kranjski hiši Pravice, ki sta hkrati receptorja in varuh, ob sedanj prostorski razporeditvi na sodišču nikakor ne bosta zmogla vsega. Senzorska vrata, ki v vstopni avli opozorita, da ima prišlek pri sebikovinske predmete, enako zapisajo, če zaznajo nedolžen ključ ali pasno sponko ali nož ali pišto. Vseh, ki prihajajo, pač ni mogoče preveriti. In prihaja jih veliko. Posebno v zemljiško knjigo, ki si deli hodnik ravno s preiskovalnim oddelkom, kjer se je v četrtek popoldne zgodil incident in je ogroženost neprimerljiva. Za varnost na sodiščih je z nekaj več denarja torej mogoče poskrbeti. Težje pa bo sodnikom in tožilcem zagotoviti varnost zunaj sodne stavbe. Pravzaprav nemogoče. Helena Jelovčan

70. Glasova preja

## Razumeti delovanje možganov

Decembra 2002 je bila za Glasovo Gorenjko meseca izbrana dr. Mateja de Leonni Stanonik, mlada znanstvenica in naša rojakinja, ki živi in dela v ZDA, na univerzi v mestu Knoxville v državi Tennessee. Tam proučuje delovanje človeških možganov oziroma biološko podlago naših misli in čustev.

Na Glasovi prej, ki bo v četrtek, 30. januarja, ob 19. uri v Galeriji



Krvina v Gorenji vasi - v Matejini rodni Poljanski dolini - bomo razpredali misli o njeni življenjski poti in o njem delu, ki pomeni polember prispevek k razumevanju delovanja naših možganov in k zdravljenju možganskih bolezni. Z našo gostjo, ki bo posebej za to priložnost pripravila iz Amerike, se bo pogovarjal publicist Miha Naglič. PRIJAV NE SPREJEMAMO VEČ!

Sponzorji: Galerija Krvina, Občina Gorenja vas - Poljane, Poljcom Škofja Loka, d.o.o. Predmost 51, Poljane; Bogataj Janko, s.p. - kuhanje malic za podjetja; Stanka Homec - Kmetija Pr Čum, Studor 5; Kmetija Pustotnik Gorenja vas; Brdarjeva turistična kmetija Lubica, Vinharje in Quick Inženiring, Predmost 22, Stanonik Jožeta, s.p.

## Luka prižgal olimpijski ogenj

V nedeljo so potekala že prva tekmovanja, šesti zimski Olimpijski festival evropske mladine pa je doživel uradno otvoritev v večernih urah. Zadnji je plamenico z ognjem prevzel Luka Špik.



Bled - Osemnajstega januarja so na griču Pliks v Atenah po zgledu olimpijskega ognja prižgali ogenj, ki je od 20. januarja potoval po naši državi ter obeležil začetek festivala. Zadnji nosilec plamenice z ognjem je bil zlati blejski olimpijec Luka Špik. Med slavnostnim odprtjem Festivala je Luka pred blejsko Športno dvorano na tako imenovani Olympic piazzi prižgal ogenj, ki bo med Festivalom gorel v čast in spodbudo športnikom in njihovim nastopom.

Bled skupaj z občinami Bohinj, Jesenice in Kranjska Gora do četrtka gosti mlade športnike in športnice iz vseh Evropskih držav. V Slovenijo pa je v nedeljo pripravil tudi predsednik Mednarodne olimpijske komiteje (MOK) dr. Jacques Rogge. Na obisk je prispel za dva dni in včeraj si je prvi mož MOK ogledal tekm smučarskih tekačev na Pokljuki.

Olimpijski festival evropske mladine je izjemna priložnost tudi za obiskovalce tekmovanj in prireditv. Mladi športniki in športnice se bodo pomerili v alpskem smučanju, biatlonu, teku na smučeh, umetnostnem drsanju, hokeju na ledu, smučarskih skokih in nordijski kombinaciji. Veleslalom in slalom sta v Kranjski Gori, na Straži paralelni slalom in Starem vrhu superveleslalom. Na Pokljuki sta tek na smučeh in biatlon. V Planici nordijska kombinacija in smučarski skoki. Na Jesenicah je umetnostno drsanje. Bled pa gosti hokejski turnir.

Alenka Brun, foto: Tina Dokl

Olimpijski festival evropske mladine je izjemna priložnost tudi za obiskovalce tekmovanj in prireditv. Mladi športniki in športnice se bodo pomerili v alpskem smučanju, biatlonu, teku na smučeh, umetnostnem drsanju, hokeju na ledu, smučarskih skokih in nordijski kombinaciji. Veleslalom in slalom sta v Kranjski Gori, na Straži paralelni slalom in Starem vrhu superveleslalom. Na Pokljuki sta tek na smučeh in biatlon. V Planici nordijska kombinacija in smučarski skoki. Na Jesenicah je umetnostno drsanje. Bled pa gosti hokejski turnir.

dr. Jacques Rogge. Na obisk je prispel za dva dni in včeraj si je prvi mož MOK ogledal tekm smučarskih tekačev na Pokljuki. Olimpijski festival evropske mladine (EYOF) je tekmovanje najboljših mladih športnikov, kjer nastopajo tudi številni mladi športniki iz Slovenije. Festivala se udeležujejo ekipe iz večine evropskih držav, zato na festivalu sodelujejo okoli tisoč petsto mladih športnikov in spremljevalcev iz enainštiridesetih držav.



**GORENJSKI GLAS**  
**MALI OGLEDI** TEL: 2014 247  
2014 248  
2014 249  
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj,  
Zoisova 1, 4000 Kranj

**Pokazi svojo ZVEZDO!**

www.popstars-slo.com



## Plaz odnesel planinca

Kamnik - Snežni plaz je v soboto na Grintovčevi strehi odnesel izkušenega planinca Emila Klemanca, ki so ga reševalci v nedeljo našli mrtvega. Janko Černjavič je imel srečo.

Ceprav so gorski reševalci resno opozarjali na nevarnost proženja plazov, sta se 46-letni Emil Klemenc iz Podgorja pri Kamniku in šest let mlajši Janko Černjavič iz Bočne v soboto odpravila na 2558 metrov visoko Grintovčevi streho.

Na višini približno 2200 metrov se je okrog enih popoldne sprožil plaz in odnesel Emila Klemanca. Prijatelj, ki se je uspel opristeti skal in se tako obdržal, mobilnega telefona ni imel pri sebi. Zato tudi ni mogel takoj, ko se je izkopal iz snega, poklicati na pomoč reševalcem. O nesreči v gorah je dežurni na številki 112 obveščal šele ob 16.40, potem ko je Janko Černjavič sam prišel v dolino. Kamniški gorski reševalci, vodniki lavinskih psov iz Kamnika in Ljubljane ter posadka policijskega helikopterja iz Brnika so še pred nočjo krenili pomagati, vendar pogrešanega Klemanca niso našli. Dobili so ga naslednji dan, 1670 metrov visoko. Plaz ga je odnesel prek poledenelih skalnih skokov.

V minulih dneh se je v gorah primerilo še par podobnih nezgod, ki pa so se k sreči končale brez hudih posledic. Zato velja opozorilo o nevarnosti snežnih plazov jemati bolj resno.

H. J.

**Avdicija POPSTARS v Kranju!**  
petek > 7.2.2003 > prijava > 9:00  
Smartinski dom, Stražišče,  
Skojeloška 18 > Kranj

Poslušaj svoj glas: **ZVEZDA SI!**

# Draga hrvaška ponudba za odkup polovice nuklearke

Hrvaško elektro gospodarstvo bo v soglasju z vlado v Zagrebu slovenski vladi ponudilo odkup njegovega polovičnega deleža v Jadrski elektrarni Krško. Odkupna cena je visoka kar 720 milijonov dolarjev, zrazen pa zahtevajo še plačilo 180 milijonov dolarjev obresti.

**Ljubljana -** Hrvaška vlada je prejšnji teden sprejela dve odločitvi, ki sta pomembni za Slovenijo. Tako je podprla predlog Hrvatske elektroprivrede (HEP), da se sproži predarbitražni postopek za rešitev lastninskega spora krške nuklearke. Na tej podlagi bo Zagreb ponudil Ljubljani odkup hrvaškega deleža v Jadrski elektrarni Krško. Gleda na postavljeno ceno - 720 milijonov ameriških dolarjev - in prvič odzivih slovenske strani ni pričakovati dogovora. Ugodnejša pa je odločitev hrvaške vlade, ki je po nekajedenškem premisleku vendarle prizgala zeleno luč za prodajo 62,3 odstotka delnic podjetja Sunčani Hvar slovenskemu kupcu Termam Čatež.

Če slovenska vlada v treh mesecih ne bo pozitivno odgovorila na hrvaško ponudbo o odkupu njenega deleža v krški nuklearki, so v Zagrebu že napovedali, da bodo sprožili mednarodno arbitražo, ki da jo lahko sprožijo tudi brez slovenskega soglasja, ker je naša država podpisnica Energetske liste, na katere določila se Hrvatje tudi sklicujejo. Vodja ekipe HEP **Kažimir Vrankič** je razložil, da se julija letos izteče petletni zastavni rok, ki je stekel julija 1998, ko je Hrvaška zaradi "slovenske odločitve" ostala brez svojega deleža elektrike". Iz tega razloga hrvaška stran poleg odkupne cene, s katero bi bilo plačano tudi nadomestilo za izgubljeno proizvodnjo elektrike, zahteva od slovenske države še plačilo 180 milijonov dolarjev obresti zaradi izločitve iz JEK, medtem ko naj bi bile skupne terjatve HEP-a od leta 1998 do danes večje od 280 milijonov dolarjev.

## Slovenska ocena je 150 milijonov dolarjev

HEP je vrednost ponudbe izračunal na podlagi ocene, koliko bi stala (najcenejša) gradnja nove elektrarne z enako močjo, kot je polovica krške. Slovenski izračun hrvaškega deleža v Jadrski elektrarni Krško je znatno nižji - 150 milijonov dolarjev. To ceno je lani postavil British Energy, ki je po naročilu JEK in ministrstva za okolje, prostor in energijo pripravil oceno tržne vrednosti elektrarne.

## Letošnji regres najmanj 132.170 tolarjev

**Ljubljana -** Višina minimalne regres za letni dopust v gospodarskih dejavnostih v letu 2003 je 132.170 tolarjev, kar je enaki znesek kot za regres v javnem sektorju, so se prejšnji teden dogovorili predstavniki vlade, delodajalcev in sindikatov. Najvišji regres lahko doseže 70 odstotkov povprečne plače v državi, pri njenem izračunu pa se bo uporabil zadnji znani podatek plače.

Ta teden bodo nadaljevali še pogajanja o plačni in davčni politiki v socialnem sporazumu za obdobje do leta 2005, ki prejšnji teden še niso prinesla končnih dogovorov. Pogajalci se sicer strinjajo, da je treba minimalno plačo, ki jo delodajalec mora izplačati delavcu za delo v polnem delovnem času, ohraniti in ustanoviti, s čimer bi bila tudi iztožljiva. Sindikati predlagajo, da bi minimalna plača, ki sedaj znaša 55 odstotkov povprečne plače zaposlenih po kolektivni pogodbi v predelovalni dejavnosti, dolgoročno znašala med 58 in 60 odstotki. Tak odstotek pa naj bi dosegli postopoma.

Prav tako sindikati zahtevajo spremembo zakona o dohodnini, po kateri odpravnine pri odpuščanju zaradi nesposobnosti in izredne odpovedi ne bi bile obdavčljive, s čimer se je strinjal tudi finančni minister **Dušan Mramor**.

Neobavljene pa naj bi bile po predlogu sindikalistov tudi plače, in sicer do višine minimalne plače. Minister je ob tem predlagal, da bi neobdavčljivi del plače povisili postopoma v obdobju 2005 do 2007, sicer bi leta 2004 prišlo do previlejnega proračunskega izpada.

S. Š.

## Podpisali finančna memoranduma

**Ljubljana -** V petek sta v Ljubljani minister za evropske zadeve Janez Potočnik in veleposlanik Evropske unije v Sloveniji Erwan Fouere podpisala finančna memoranduma, s katerima bo Slovenija pridobila 11,4 milijona evrov predpristopne pomoči. V okviru finančnega memoranduma Phare (1,2 milijona evrov) se bodo financirali trije projekti za povečanje jedrske varnosti, v okviru sklada ISPA (10,2 milijona evrov) pa bodo z izgradnjo čistilne naprave uredili problem čiščenja odpadnih voda v spodnjesavskem bazenu (občine Sevnica, Krško in Brežice).

Cilj EU je, da bodo imele vse članice najvišje in poenotene standarde jedrske varnosti, medtem ko je projekt čistilne naprave, s katerim bodo znižali onesnaženje Save v spodnjesavski dolini, koristen ne samo za Slovenijo, ampak tudi za sosednje države, je ob tem dejal Erwan Fouere.

Slovenija je sicer od leta 2000, ko je začela črpati sredstva iz sklada ISPA, za trinajst projektov na področju okolja in prometa prejela več kot 32 milijard tolarjev pomoči EU.

S. Š.

## O ureditvi odnosov

**Ljubljana -** Včeraj sta za mizo sedla predsednika državnega sveta in državnega zborna - Janez Sušnik in Borut Pahor. Osrednjo pozornost pogovora sta namenila ureditvi odnosov med državnim zborom in državnim svetom, ki že v preteklem mandatu niso bili na zadovoljivih ravni, z zadnjo odločitvijo državnega zborna, da državnim svetnikom znižajo proračunska sredstva, pa so se še dodatno ohladila. Predsednika menita, da takšno stanje ni smiseln.

S. Š.

## HRVASKA VRACA UDAREC



"Uradno z odločitvijo hrvaške vlade, da bo sprožila predarbitražni postopek, še nismo seznanjeni," je pojasnil minister za okolje, prostor in energijo Janez Kopač.

Po njegovem je hrvaške argumente za sprožitev predarbitražnega postopka treba razumeti kot zaščito interesov HEP. Minister meni, da je še vedno najboljša rešitev ra-

tifikacija meddržavnega sporazuma o JEK, ki ga je hrvaški sabor že ratificiral, slovenski državni zbor pa z odločitvijo odlaša.

Slovenska politika je okoli razrešitve spora o krški nuklearki tudi sama razcepilena. Medtem ko nekateri zagovarjajo, da Slovenija odkupi hrvaški delež, seveda po realni ceni in ne predlagani, pa

spet drugi predlagajo izgradnjo nadomestne elektrarne na hrvaškem ozemlju. Vendar pa Hrvatje že sporočajo, da je gradnja elektrarne na Hrvaskem neizvedljiva, saj so se razmere od sedemdesetih let, ko sta tedaj še obe jugoslovenski republike sklenili dogovor, da bosta skupaj postavili jedrsko elektrarno še na Hrvaskem. Sedaj

sta namreč Slovenija in Hrvaška samostojni državi in je težko predstavljivo, kako bi lahko bila Slovenija sovlagateljica v nov energetski projekt na ozemlju druge države.

## Na Hvaru nasprotujejo prodaji

Tudi Terme Čatež še niso prejeli uradne potrditve o soglasju hrvaške vlade k prodaji večinskega deleža Sunčanega Hvara, zato v Termah zadnjih dogodkov še ne komentirajo. Toliko burnje pa so se na odločitev svoje vlade odzvali Hrvatje, še posebno na Hvaru. Tako je po pisanju hrvaških časnikov privatizacijsko-investicijski sklad Pleter iz Varaždina že zahteval začasno sodno ustavitev prodaje delnic hvarske hotelske verige.

Hvarske župan Zoran Domančić je bil prav tako razočaran nad odločitvijo svoje vlade, ker da je bila v nasprotju z interesom in mnenjem hvarskega mestnega sveta. Ta je predlagal postopno privatizacijo obubožanega podjetja, saj so podjetje ustvarile domače družine. Na Hvaru že napovedujejo proteste. "Menim, da je vlada sprejela pačmetno odločitev, saj Terme Čatež ponujajo veliko zaposlitvenih priložnosti hvarški mladini," pa je dejal predstavnik sindikata v Sunčanem Hvaru Mladen Tabak.

Simon Šubic

## Danes o predsedniškem zakonu

Drugi dan januarske redne seje bo državni zbor med drugim predvidoma razpravljal tudi o zagotavljanju pogojev za opravljanje funkcije predsednika republike.

**Ljubljana -** Včeraj popoldne je državni zbor začel z januarsko redno sejo (22. seja), na kateri bodo poslanci obravnavali osemajst točk dnevnega reda. Ali bodo na sejo uvrstili tudi odločanje o predlogih referendumov o vstopu v Evropsko unijo in Nato, je že dopoldne odločala komisija za poslovnik, saj so se pojavila različna tolmačenja poslovnika državnega zborna, na kateri se jasno obravnavajo to točko. Urvitve odlokov o razpisu referendumov na januarsko redno sejo sicer predlagajo vodje koaličnih poslanskih skupin LDS, ZLSD, SLS in DeSUS; pridružili pa so se jim tudi v SNS, SMS, poslanca narodnosti in samostojni poslanec Franc Čebulj.

Prvi dan zasedanja je bil namenjen poslanskim vprašanjem, na katera je prvič v novi vlogi odgovarjal predsednik vlade Anton

Rop. Za današnje zasedanje so predvidene druge obravnavne zakona o maturi, zakona o dostopu do informacij javnega značaja in novele zakona o popravi krivic, obravnavata novele zakona o posebnih pogojih za vpis lastninske pravice na posameznih delih stavbe v zemljiško knjigo po hitrem postopku in novele zakona o plačilnem prometu, nato pa še tretja obravnavata zakona o zagotavljanju pogojev za opravljanje funkcije predsednika republike. Pred glasovanjem o vseh teh zadevah bodo poslanke in poslanci v torek popoldne opravili še uskladitveni postopek v okviru tretje obravnavne zakona o omejevanju porabe alkohola ter splošno razpravo o predlagani noveli zakona o državnih odlikovanjih.

Jutri naj bi državni zbor dopolnil najprej razpravljal o predlogu odloka o ustanovitvi primorske

univerze, nato pa bo odločil o treh zakonskih predlogih: o novejši zakoni o zdravniški službi, zakonu o poroštvu za kredite, najete za refinansiranje obveznosti podjetij elektrogospodarstva, in o zakonu o garanciji države za obveznosti iz kredita v znesku 120 milijonov evrov, ki ga bo DARS najel pri Evropski investicijski banki za financiranje projekta slovenskih avtocest. Poleg tega naj bi državni zbor jutri ratificiral še slovensko-avstrijski sporazum o poenostavljivosti reševalnih prevozov ter iskalnih in reševalnih letov, v okviru mandatno-volilnih zadev pa naj bi poslanek in poslanci med

S. Š.

## Skupne vrednote so temelj sožitja med narodi

**Ljubljana -** Ob 58-letnici osvoboditve koncentracijskega taborišča Auschwitz na Poljskem, v katerem je v 2. svetovni vojni umrl od 1,5 milijona do dveh milijonov Judov, so po večini Evrope potekale slovesnosti ob dnevu spomina na žrtve nacizma. Osrednja slovenska slovesnost je bila v nedeljo v Ljubljani, slavnostna govornica pa je bila poslanka državnega zborna Silva Crnugelj, ki je med drugim dejala, da mora celotno skupino iskati skupne vrednote, ki so temelj sožitja v mednarodni skupnosti.

Spomin na grozodejstva iz druge svetovne vojne se mora ohraniti, svet pa mora poskrbeti, da se tako temačna zgodovina ne bo več ponavljala, je dejala državna poslanka. Dotaknila se je tudi Iraka in Nata in med drugim dejala, da so upravičeni strohavi, da bo zvezna Nato Slovenija odvetila težko izbojevanju politično svobodo.

Ivana Žagar Milovanovič je v imenu Taboriščnega odbora povabila udeležence slovesnosti in ostale, naj se 15. januarja udeležijo pohoda za mir v Ljubljani. Pohode bodo sicer organizirali v številnih evropskih mestih.

**Bruselj -** Slovenija si takoj po vstopu v Evropsko unijo (od leta 2004 do 2006) ne more obetati dodatnih razvojnih sredstev iz strukturnih skladov EU, je po pogovorih z novo slovensko ministrico za struktурno politiko in regionalni razvoj Zdenko Kovač prejšnji teden dejal evropski komisar Michel Barnier, ki je pristoden za to področje.

Na njunem srečanju v Bruselju je sicer evropski komisar obljudil, da bo EU storila vse, da bo pomagala Sloveniji, saj se zaveda, da gre za državo z dolgimi državnimi mejami. Ministrica Kovačevič je namreč na sestanku zahtevala več sredstev strukturnega programa Interreg za čezmejno sodelovanje. Slovenija stran je pojasnila, da bi naša država za razvojne programe iz strukturnih sredstev potrebovala najmanj 2,5 milijona tolarjev evrov na vsako od štirih meja

(Avstrija, Italija, Madžarska in Hrvaška), medtem ko je v izpogajanjem svežnju v Koebenhavn za to namenjeno le milijon evrov in še tu je izločena meja s Hrvaško.

Barnier je tako Sloveniji priporocil, naj storí vse, da bo do vstopa v EU dobro pripravljena na črpjanje sredstev iz strukturnih in kohezijskega skladova, ki jih bo Slovenija v letih 2004 in 2006 dobila v višini 416 milijonov evrov. Podlage za črpjanje teh sredstev bo t.i. enotni programski dokument, ki ga v Sloveniji že pripravlja, njejovo prvo različico pa so v Bruselj že poslali konec lanskega leta. V njem so le tri prioritete - konkurenčnost in podjetja, razvoj človeških virov in lokalna infrastruktura. To naj bi Sloveniji omogočalo, da se bo nanje temeljito osredotočila in jih v kratkem času tudi uresničila.

S. Š.

# Do poklica z radovednostjo

V času pred vpisom v srednje, višje in visoke šole je Kulturno izobraževalno društvo Kibla iz Maribora pripravilo že sedmi festival Dnevi radovednosti, ki je bil tokrat prvič po vsej Sloveniji. V četrtek, 23. januarja, so obiskali tudi Kranj in v prostorih Mestne občine gorenjskim osnovnošolcem in srednješolcem pred informativnimi dnevi, ki bodo sledili februarju, predstavili nekaj poklicev, ki so jih "iz prve roke" predstavili znani Slovenci.

**Kranj** - V torek je bilo na občini Kranj zelo živahno. V dveh dvoranah so se v okviru veslovenskega festivala Dnevi radovednosti, ki ga je organiziralo Kulturno izobraževalno društvo Kibla iz Maribora, ves dovoljan vrstil predstavitev poklicev, ki so bile izredno dobro obiskane. Dnevi radovednosti so edini tovrstni festival v Sloveniji, ki je namenjen osnovnošolcem, srednješolcem, njihovim staršem, študentom in vsem, ki se odločajo o poklicni poti. Kibla je o festivalu obvestila svetovalne službe osnovnih in srednjih šol v Kranju, ki so učence in dijake opozorili na festival, za izostanek od pouka pa so na predstavitev dobilo opravičilo.

## Dobro obiskan festival

Že vsa leta na festivalu sodelujejo ljudje, ki poklice opravljajo, s čimer je mladim omogočen ne-

posreden dostop do informacij, ki jim bodo olajšale odločitve, povezane z izbiro bodočega poklica. **Jana Zadravec Špendl**, ki je zadolžena za stike z javnostjo, je poudarila pomen informacije, ki jo mladi lahko dobijo iz prve roke od ljudi, ki opravljajo njihov sanjski poklic. "Predstavijo jim pozitivne in negativne plati poklica in mnogi šele tedaj dobijo boljši vpogled v opravljanje dela, ki jih zanima. Vprašajo lahko vse: koliko zaslužijo, kaj morajo delati..." Na ta način se mladi lažje odločajo in so že prej pripravljeni na delo, ki so si ga izbrali. Obenem nekdani študenti dijakom opisajo študentsko življenje, dijaki pa učencem srednješolsko. Kako izkoristiti vse, kar jim ponuja, ga ustvarjalno preživeti in se soočiti s težavami, s katerimi se bodo srečevali. Nekateri ob predstavitev spoznajo, da za določeno delo niso primerni in še pravočasno spremenijo odločitev



Blažka Müller Pograjc: "Lahko opravljate več stvari naenkrat!"

za vpis. K predstavitev poklicev so se radi odzvali vsi povabljeni, saj jim želijo po svojih močeh pomagati k odločitvi. **Dejan Peštnik**, vodja marketinga festivala, pa je pojasnil, da je ideja festivala izredno privlačna in je vselej pritegnila veliko ljudi. "Festival je neprofiten, ekipa velikokrat dela na prostovoljni bazi. V 80 odstotkih je financiran s posmočjo sredstev podjetij. Občine Maribor, Univerze v Mariboru, že drugo leto pa je generalni sponzor Simobil. Festival postaja vsako leto bolj zahteven in ima vedno več odziva." Pomoč so iskali tudi na Ministrstvu za šolstvo, ki pa v festivalu trenutno še ne vidi pomembne dejavnosti, da bi jo podprt.

## Informacije iz prve roke

**Gorazd Brelih** je o poklicu pilotova povedal, da je potrebno imeti v sebi željo in entuziazem: "Čim-

prej se vključite v dogajanje v enem izmed letalskih klubov v Sloveniji. In ne pozabite na šolo - brez tega ne gre."

Prevajalka Blažka Müller Pograjc je svetovala: "Postavite se le sebe, ne priznajte nobenih omejitev, čim več komunicirajte in vedite, da ste sposobni opravljati več stvari." Blažka je igralka, literarna prevajalka, televizijska voditeljica in profesorica portugalskega jezika. Sočasno je opravljala več stvari, bila je tolmačka španske kraljice, sodelovala na spektaklih Slovenske pozepke, sodelovala v predstavi Betontanc v New Yorku, Londonu in Parizu, ali pa po več ur iskala pomene portugalskih besed.

**Boris Kavur, arheolog:** "Ko se odločate o poklicu, bodite tr masti!" Kot arheolog ureja in se veseli stvari, ki so jih v preteklosti ljudje zavrgli. Na njegovo odločitev o poklicu so najbolj vplivali

tisti njemu podobni, s katerimi se je cele dneve preprial o zarjavilih žebrijih in razbitih lončih.

**Ksenija Benedetti** si je želela postati glasbenica in slikarka. Danes je diplomirana muzikologinja z zaključenim študijem MBA šefinja protokola Republike Slovenije, ki skrbi za pripravo in izvedbo protokolarnih dogodkov za najvišje funkcionarje v Sloveniji. Izobrazba ji pri delu pomaga, a v službi se uči vsak dan, kar ji daje poseben čar: "Za poklic se ne odločajte le na podlagi tega, kateri poklic prinaša

okoli sebe. Tisto pravo se pokaže samo od sebe."

"Postanite tisto, kar si najbolj želite in v kar verjamete," jim je svetoval dr. **Daniel Starman**, ekonomist in direktor Pokojninskega skladnika SKB. Sam je najprej mislil, da bo postal astronom, potem da bi bil zdravnik, nato inženir ali arhitekt. Odločil se je za ekonomijo in opravil doktorat na temo trženja.

Turistični vodnik vodi po vseh kontinentih, zato jim je **Iztok Bončina** predlagal: "Vsi, ki se odločate o svojem poklicu, do-



Mladi so z zanimanjem poslušali o svojih sanjskih poklicih.

največ denarja, ampak na podlagi tega, kateri poklic bi najraje opravljali."

**Franci Petek**, znani smučarski skakalec, je danes magister geografije. Da bo postal geograf, je vedel že v prvem razredu osnovne šole, njegov vzornik pa je bil atlas, ki ga je kar naprej gledal in bral. Mladim svetuje: "Opazujte

bro razmislite, imejte veliko potrpljenja in pridobite različna znanja." Njegovo delo je dinamično in zanimivo, saj kar naprej spoznava nove ljudi in kraje, včasih pa je zaradi dolgih nočnih voženj, težav na poti, nepredvidenih situacij tudi zelo naporno.

**Nataša Briški**, športna novinarka in redaktorka na Pop Tv, že nekaj let vodi oddajo Športna scena in želi biti pri delu čimbolj profesionalna: "Ostanite zvesti samim sebi in skušajte v življenju početi stvari, ki vas veselijo in pri katerih občutite zadovoljstvo. Verjemite Oscarju Wildu. Bodite samozavestni. Samo najboljše je dovolj dobro."

Katja Dolenc,  
foto: Tina Dokl

Kranjsko mestno svetnico Vlasto Sagadin so zboldile dokaj bogate sejnine

# Izvolitev prinaša tudi lep honorarček

Proti staremu reku "bog je sebi najprej brado ustvaril" se je na drugi seji mestnega sveta v Kranju izrekla svetnica Vlasta Sagadin, ki je dan poprej zvedela za svojo svetniško plačo. V mestnem svetu je sicer sodelovala že v prvem mandatu, očitno pa so v premoru do tretjega sejnina bistveno poskočile.

**Kranj - Vlasta Sagadin** je svojo svetniško plačo primerjala z učiteljsko - zaposlena je v osnovni šoli Orehek - in opazno preseneče na predlagala, naj občinska uprava pravila o nagrajevanju ponovno preuči in predlaga primerno znižanje nagrad. Drugi svetniki so njeni pobudo sicer sprejeli, komentiral pa je ni nihče. Gleda na to, da je kljub vsemu "bog najprej sebi brado ustvaril", tudi ne verjamemo, da bo kdajkoli uresničena. Smo se pa ob tem pozanemale, kakšne so pravzaprav nagrade kranjskim svetnikom in članom delovnih teles, za nameček pa potegnili še primerjavo z dvema drugima gorenjskima občinama.

Kranjski mestni svet je sklep o plačah občinskih funkcionarjev in nagradah članov delovnih teles občinskega sveta ter članov drugih občinskih organov ter o povračilih stroškov zadnjih sprejel lanske jeseni, veljati je začel 11. novembra.

Iz tega sklepa je razvidno, da se tudi nagrade občinskim svetnikom, predsednikom in članom delovnih teles oblikujejo po županovi plači. Župan mestne občine Kranj, ki po zakonskih kriterijih, med katerimi je tudi število prebivalcev, sodi v drugo skupino občin, ima določen količnik osnovne plače v višini 8,5. Priprada mu še dodatek za opravljanje funkcije v višini 60 odstotkov količnika za najvišje vrednoteno funkcijo v občini ter dodatek za delovno dobo v skladu z zakonom.

Letni znesek sejin, vključno s sejnimini za seje delovnih teles občinskega sveta, ki se izplača posameznemu članu občinskega sveta, ne sme presegati 15 odstotkov letne plače župana. Sklep govori o odstotkih, ne pa o konkretnih zneskih, ki so očitno "pretresli" Vlasto Sagadin in ki seveda zanimajo tudi nas.

Napravili smo izračun, ki nedvomno potrjuje, da se izvolitev

splača, da funkcija, ki je gotovo najbolj zanimiva zaradi možnosti (so)odločanja o porabi občinskega denarja, ni samo častna, ampak prinaša tudi kar lep honorarček.

Kranjski mestni svetnik za sodelovanje na seji mestnega sveta dobi okroglih 70.000 tolarjev bruto oziroma 50.000 tolarjev neto nagrade, predsednik odbora ali komisije mestnega sveta okroglih 20.000 bruto oziroma 15.000 tolarjev neto, član odbora ali komisije pa okroglih 10.000 bruto oziroma 8000 tolarjev neto nagrade.

Za tiste "izvoljene", ki se za sejo res temeljito pripravijo, preštevajojo gradivo, se oglašajo s konstruktivnimi predlogi, bi še lahko rekli: no, ja, naj jim bo. So pa med 33-glavo posadko mestnega sveta tudi taki - vsaj v prejšnjih dveh mandatih smo jih opazili -, ki niso rekli nobene in občutki smo imeli, da kuverte z gradivom pred začetkom seje niso niti odprli. Priznamo, da smo, podobno kot učiteljica Vlasta Sagadin, primerjalno glede na vloženo delo, vsaj desetkrat na slabšem tudi tistim, ki seje mestna sveta spremlijamo z mestnega. Pa seveda še večina drugih Kranjčanov, ki jim enkratna sej-



nina predstavlja pol ali nekaterim tudi celo mesečno plačo.

Ker je kranjska občina na Gorenjskem največja, je tudi edina mestna občina, smo pogledali tudi nekoliko prek plotu. Na Jesenicah, na primer, ki sodijo v tretjo skupino občin, ima župan količnik 8, medtem ko pravice do 50-odstotnega funkcijskoga dodatka ne uveljavlja. Torej ima po pravilniku nižjo plačo, kot bi mu po zakonu lahko šla. Iz nje pa so izpeljane tudi nagrade občinskim svetnikom, ki so za dobro polovico skromnejše kot v Kranju.

Na Jesenicah dobi občinski svetnik za udeležbo na seji okroglih 22.000 tolarjev neto nagrade. Manjše so razlike za sodelo-

vanje v delovnih telesih. Predsednik delovnega telesa dobi okroglih 12.000 in član okroglih 7.000 tolarjev neto nagrade.

Pa še skok v eno med manjših občin. V Gorenji vasi so z novim letom uveljavili spremenjeni pravilnik. Po njem dobi član občinskega sveta za sodelovanje na seji občinskega sveta 18.000 tolarjev, za predsedovanje seji delovnega telesa enako, za udeležbo na seji delovnega telesa kot član pa 10.300 tolarjev.

Zadnji znesek pripada tudi članom odborov občinskega sveta in predsednikom komisij, članom komisij pa 7.700 tolarjev neto nagrade. Manjše so razlike za sodelo-

vali v nagradah, ki izvirajo tako iz velikosti občine kot iz internih občinskih pravilnikov, ki zakonskih meril ne smejo presegati, lahko pa odstopajo navzdol, so torej precejšnje. Večje od porabljenega truda in časa, ki ga delavnih občinskih svetnikov dejanško vloži, pa naj gre za Kranjčana, Jesenicana, Gorenjevaččana ali katerega drugega. Zahtevnost pri sprejemovanju proračunov, odlokov in drugih sklepov občinskih svetov je povsod približno enaka.

**Helena Jelovčan,** foto: Gorazd Kavčič

## GORENJSKIGLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Namestnika odgovorne urednice

Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

Uredništvo

novinarji - uredniki:

Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Helena Jelovčan, Katja Dolenc, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Urša Peterlin, Stojan Saje, Darinka Sedej, Vilma Stanovnik, Cveto Zaplotnik, Danica Zavrl Žlebir, Andrej Žalar, Stefan Žargi; stalni sodelavci Matjaž Gregorič, Renata Škrjanc, Simon Šubic

fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič, Gorazd Šink

Iektorica

Marjeta Vozlič

GORENJSKI GLAS je registrirano blagovno in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Gorenjski glas je poltedenični, izdaja ob torkih in petkih, v nakladi 22 tisoč izvodov. Redna priloga naročniških izvodov zadnji terek v mesecu je Gregor. Ustanovitelj in izdajatelj Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Priprava za tisk: Media Art, Kranj / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Uredništvo, naročnine, oglašno trženje: Zoisova 1, Kranj, telefon: 04/20142-00, telefax: 04/20142-13 / E-mail: info@g-glas.si / Mali oglasi: telefon: 04/20142-47 sprejemamo neprekinjeno 24 ur dnevno na avtomatskem ozvezniku; uradne ure: vsak dan od 7. do 17. ure.

Naročnine: trimesečni obračun - individualni naročniki (fizične osebe - občani) imajo 20% popusta. Naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa de PISNEGA preklica; odpovedi veljajo od začetka naslednjega obračunskega obdobja. Za tujino: letna naročnina 80 evrov. Oglašne storitve: po ceni DDV. DDV po stopnji 8,5 % v ceni časopisa / CENA IZVODA: 180 SIT (14 HRK za prodajo na Hrvaškem).

## Šest občin v skupnem projektu



Jesenice - Minuli četrtek so v prostorih razvojne agencije zgornje Gorenjske RAGOR župani občin Bled, Bohinj, Jesenice, Kranjska Gora, Radovljica in direktorica občinske uprave Žirovница podpisali pogodbo o skupni izgradnji geografskega informacijskega sistema za občine zgornje Gorenjske. Kot je povedal direktor RAGOR-ja Stevo Ščavnčar, je projekt korak bližje k informatizaciji, zelo pomemben za razvoj vse regije in povezan s projektom regionalne zasnove prostorskega razvoja, ki se prav tako začenja z letošnjim letom. Projekt, ki bo v korist občinam, ki na prostorskem področju prevzemajo velik del na log upravnih enot in občanom, saj bodo tako dobili obilo informacij o prostoru, lokacijah in vsem drugem, je zanimiv tudi zato, ker je prvi skupni projekt občin zgornje Gorenjske in kaže na področja, kjer se splača delati skupaj, obenem pa je tudi pilotni projekt gradnje GIS-ov. Pri RAGOR-ju pričakujejo, da se bo nadaljeval v povezavo vse Gorenjske v enotnem GIS-u.

Darinka Sedej

## Nova vrednost stavbnega zemljišča

Medvode - Občinski svet Medvode je na drugi seji minuli teden sprejel tudi novo vrednost točke za izračun nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča v občini Medvode. Od 1. januarja naprej je vrednost točke večja za 7,6 odstotka in znaša 0,0498 tolarja. V občini ugotavljajo, da je izterjava okrog 90-odstotna. Zato bo letos na ta način občinski proračun bogatejši za okrog 190 milijonov tolarjev. A.Z.

## Tradicionalno srečanje po novem letu



Kamnik - Tone Smolnikar, župan občine Kamnik, s sodelavci iz občinske uprave vsako leto po novem letu povabi na pogovor župnike, ki službujejo v občini Kamnik. Tudi v začetku tedna so se na srečanju pogovorili o delu in načrtih, še posebej tudi o podpori in zainteresiranosti občine za različna obnovitvena dela na cerkvah oziroma sakralnih objektih. Od petnajstih župnikov se je srečanja in pogovora udeležil tudi homiški župnik in kamniški dekan Anton Dobrovolski. A.Z.



Mestno jedro je podnevi, razen ob sobotah dopoldne, precej puščljivo. - Foto: Tina Dokl

fični izpis zgovoren dokaz, da na številnih prireditvah hrup presegajo dovoljene zakonske meje zdravega bivanja. Uradne meritve sicer po inšpektorjevi odredbi opravlja Zavod za zdravstveno zavarovanje, plačati pa jih mora "zainteresirana stranka", v tem primeru krajevna skupnost, ki pa 120.000 tolarjev za enkratne meritve seveda nima.

Na seji sveta sta sodelovala tudi Ana in Klemen Robnik. Ana Robnik je pojasnila, da so zaradi glasne glasbe, ki je zadnji teden starega leta od osmih zvečer do treh zjutraj - zlasti z "ubijalskimi" basi kratila spanec stanovalcem Stare ceste in Ceste Iva Slavca,

klicali "na pomoč" tudi policijo, vendar so dobili kratek odgovor, da "je župan pač podpisal in da ne morejo ukrepiti". "Zupanov odgovor nas ni zadovoljil. Pridobili bomo informacije o pravilnem postopku za pridobitev dovoljenja za tovrstne prireditve, ponje se bomo obrnili tudi na ministrstvo za okolje, prostor in energijo," je povedala Ana Robnik.



Člani sveta krajevne skupnosti Center na četrtkovi seji. - Foto: Gorazd Kavčič

ki imajo županovo dovoljenje za obravnavanje do štirih zjutraj. "Pričadevamo si, da bi bili lokalni zaprti vsaj ob polnoči. Žal nam za zdaj to ne uspeva."

Da si v svetu krajevne skupnosti že tretji mandat prizadevajo za nočni mir, je potrdil tudi Andrej Fock. Spor, ki ga je krajevna skupnost sprožila na Upravnem sodišču o tem, ali je stranka v postopku za izdajo odločb o prireditvah ali ne, kot je tolmačilo ministrstvo, še ni rešen. "Lani je bil v Kranju za pet tednov strnjene prireditve, ki so se odvijale od Slovenskega trga do Pungerta. Razen tega je na tem delu posejanih še 53 lokalov, nekatere obratujejo do štirih zjutraj kot diskoteke, čeprav za to nimajo pogojev. Župan sam izdaja dovoljenja za podaljšano obravnavanje. Prepričan sem, da so s tem naše ustavne pravice do zdravega okolja in bivanja kršene. Policeja, četudi pride, hrup umiri za deset minut, potem pa gre spet po starem. Sami lahko

opravljamo meritve le zunaj, v zaprtih prostorih ne. Doslej smo največ namerili 116 decibelov," je dejal Andrej Fock.

Člani sveta so se strinjali z Evo Grašičem, da kaže na Upravnemu sodišču zaprositi za pospešitev rešitve spora, saj bi krajevna skupnost kot stranka v postopku izdaje dovoljenj lahko soodločala o lokaciji, trajanju in vsebinu posamezne prireditve v mestu. Strinjali so se tudi s pobudama, da se prireditve razpršijo tudi po ostalih mestnih oziroma primestnih krajevnih skupnostih (primernejši lokaciji se jim zdita pri Mercatorju ali na prostoru Trenče pa verjetno še kje) ter da se časovno omejijo na sprejemljive nočne ure in dnevne po koncu tedna, ko se moteni meščani lažje umaknejo od doma. Svet krajevne skupnosti je pobude sprejel, svetu mestne občine Kranj pa bo predlagal tudi ustrezno spremembu odloka o prireditvah, ki zdaj natančno opredeljuje mesta za prireditve v jedru.

Helena Jelovčan

## Mencinger odpadel še drugič

Jesenški župan Boris Bregant je ponovil predlog za drugega podžupana, a občinski svetniki so predlog o imenovanju Tomaža Mencingerja enostavno umaknili z dnevnega reda seje.

## Strojnikom ponujajo štipendije

Po več letih slabšega zanimanja mladih za poklicno izobraževanje, so lani v Srednji šoli Jesenice zabeležili rekorden vpis. Strojnikov primanjkuje.

Jesenice - V letošnjem šolskem letu Srednjo šolo Jesenice obiskuje 730 dijakov v treh usmeritvah: zdravstveni, kjer je bil največji vpis, strojništvo in podjetniški poslovnanje. Šolanje za poklic zdravstvene šole štira leta, obdelovalce kovin se šola dve leti in pol, strojni in konstrukcijski mechanik, strugar, rezkalci, kovač v orodjarju obiskujejo srednjo šolo tri leta, štiri leta je v šoli strojni tehnik, v poslovni usmeritvi tri leta izobražujejo za poklic poslovni tajnik in v nadaljevanju šolanja še dve leti za poklic poslovni tehnik.

Jesenška Srednja šola je prav v zadnjem letu v primerjavi s prejšnjimi leti zabeležila zares velik vpis, dijakinja in dijaki prihajajo z vse Gorenjske - od Rateč do Gorenje vasi in od Tržiča do Podbrda. O tem, čemu pripisujejo večje zanimanje za poklice med osnovnošolsko mladino in o novih programih, ki jih uvajajo na šoli, smo se pogovarjali z ravnateljem šole Stankom Vidmarjem.

"Res je, da smo imeli letos v vseh usmeritvah v prve letnike nadnormativni vpis, kar kaže veliko zanimanje za poklice in je tudi odraz naše dobre predstavitev po vseh osnovnih šolah od Kranjske Gore do Bohinjske Bistrike.

Vse šole namreč osebno obiščemo in mladim predstavimo možnosti šolanja na naši šoli. Moram reči, da so vsi poklici, na področju strojnštva, deficitarni in da gospodarske družbe iščejo kader tudi na naši šoli. Mladim, ki se odločajo za strojništvo podjetja ponujajo štipendije. Pozna se, da je bilo v letih po zatonu železarstva na Jesenicah veliko manj vpisa, zato kadra že resno primanjkuje in očitno je, da mlade strojnike gospodarstvo še kako potrebuje. Za spoznavanje strojnih poklic imamo zato učne delavnice za učence osnovnih šol, po njih pa obiščejo nekatere gospodarske družbe v okolici.

Štanco Vidmar

V programu poklicnega izobraževanja na področju strojništva razpisujemo zaradi sprememb programov le strojnega mehanika in konstrukcijskega mehanika, poklic strugara, rezkalca in orodjarja bo možen le s praktičnim poukom pri obrtniku. Še vedno pa v naslednjem šolskem letu ostaja

program strojnega tehnika. Program podjetniškega poslovanja je prenovljen, vendar še vedno v obliki 3 in 2 leti. Triletni program je administrator, dodatni dveletni pa ekonomski tehnik. Ekonomski tehnik zaključi izobraževanje s poklicno maturo, ki omogoča ali zaposlitev ali nadaljevanje študija.

Za naslednje leto razpisujemo dva oddelka administratorja, en oddelka ekonomskoga tehnika, dva oddelka tehnika zdravstvene nege, en oddelka bolničarja negovalca in po en oddelek za obdelovalca kovin, strojnega mehanika in konstrukcijskega mehanika ter strojnega tehnika.

Zekaj časa se dogovarjamо tudi o celotni adaptaciji šole. Opremljenost učilnic in kabinetov je zadovoljiva. Obe računalniški učilnici imata sodobno opremo s kabelskim povezavo na internet, povezljivi na internet so v nekaterih strokovnih kabinetih, dijaki imajo vse učne pripomočke."

Darinka Sedej

Jesenice - Tudi po drugi redni seji občinskega sveta so na Jesenicah brez drugega podžupana za negospodarsko področje. Potem ko je na prvi seji "padel" predsednik občinske ZLSD in predsednik KS Sava Tomaž Mencinger, je župan Boris Bregant tudi na tokratni seji podžupana za negospodarsko področje predlagal istega kandidata. Toda Branko Noč, že izvoljeni podžupan za gospodarsko področje, še vedno nima sodelavca, saj so svetniki po predlogu svetnika iz vrst SDS Jerneja Udrinja imenovali drugega podžupana brez razprave umaknili z dnevnega reda.

"Glede na to, da še vedno nista izvoljena oba podžupana, kar je bila moja želja, si pridržujem pravico, da se bom do 12. februarja izjasnil o načinu svojega dela kot župana," je po drugem neuspelem poskusu dejal jesenški župan. Boris Bregant je namreč na prejšnji seji obljubil, da bo januarja sporočil, ali bo postal poklicni župan ali pa se bo upokojil in župansko funkcijo v tem (zadnjem) mandatu opravljal nepoklicno. Tako se bo sedaj župan do 12. februarja, ko poteče dvomesečni rok od potrditve mandata, po katerem mora biti znan način župovanja, posvetoval s političnimi strankami, nato pa odločil, kako naprej.

Je pa tokrat občinski svet brez zapletov imenoval svoja delovna telesa, katerih sestave razen nadzornega odbora so bile dogovorjene že pred prvo sejo, vendar so svetniki tedaj to točko umaknili z dnevnega reda. Na tajnem glasovanju so med 15 kandidati za člane nadzornega odbora izvolili Nedra Karba, Rafaela Peniča, Janka Pogačnika, Francija Razingera, Rajka Skubica, Brito Sodja in Gordano Ano Višnar-Zupančič. Pri ostalih sedemčlanskih delovnih telesih omenimo le njihove predsednike: Vera Pinatar, ZLSD (statutarna komisija), Matjaž Peskar, LDS (odbor za proračun in finance), Robert Pesjak, SMS (odbor za šolstvo, kulturno in šport), Andrej Černe, N.Si (odbor za delo, družino, socialne zadeve ter zdravstvo), Božidar Brdar, SDS (odbor za urejanje prostora, varstvo okolja ter gospodarjenje s stavbnimi zemljišči), Zoran Kramar, ZLSD (odbor za gospodarstvo) in Valentin Markež, LDS (odbor za stanovanjske zadeve, komunalno infrastrukturo ter energetiko).

Simon Šubic

# Nakupovalnemu centru dobro kaže

Javna obravnava osnutka o zazidalnem načrtu Turistično nakupovalnega centra Lesce je minila brez nasprotovanj. Občina in krajevna skupnost sta za čimprejšnje dokončanje projekta. Zazidalni načrt bodo popravili.

**Lesce - Gradnja Turistično nakupovalnega centra Lesce (TNC)** še vedno čaka na zeleno luč. Obratujeta le bencinski servis in prodajni center vozil. Prvemu je uspelo pridobiti dovoljenje, drugi na zapleti ni računal. Marca lani je devet investitorjev dobilo odločbo o ustaviti gradnje, ob letu osorej pa se bo gradnja verjetno le začela.

Ministrstvo za okolje in prostor je lani ugotovilo pomanjkljivosti pri pridobivanju soglasij, saj občina Radovljica ni pridobila soglasij DARS in Družbe za avtocesto RS (DRSC), slednje je bilo izdano le za bencinski servis. Devetim investitorjem so se čez noč spremeni nihovi načrti, nekateri so poskrbeli za izkop gradbene jame, le podjetje ASP je na 4700 kvadratnih metrov velik prodajni center vozil in ga novembra lani tudi odprlo. Ker objekt nima gradbenega dovoljenja, je urbanistični inšpektor izdal odločbo o rušenju, ki bi ga moral lastnik in direktor podjetje **ASP Peter Primožič** opraviti do 15. marca letos. "Investitorji smo pri gradnji nakupovalnega centra naleteli na vrsto težav in na koncu smo postali celo črnograditelji. Kleč težav sta bili manjkajoči soglasiji, za kateri občina ni poskrbela. Z bodočo avtocesto bi morali uskladiti omenjeni center ter zagotoviti varen priključek na magistralno cesto. Nekateri so naredili le izkop, drugi niti tega, širje investitorji pa celo premišljajojo, da

slopi ne bi gradili. K sreči se po enem letu stvari vendar obračajo na bolje. Gradnji Turistično nakupovalnega centra Lesce sta naklonjeni tudi občina Radovljica in krajevna skupnost Lesce. Minuli teden nam je župan (Janko S. Stušek, op.p.) zagotovil, da se bodo stvari uredile," je povedal Primožič.

Zemljišče, kjer naj bi zgradili TNC Lesce, je bilo že pred dobroimi petindvajsetimi leti namenjeno gradnji takega centra, na zemljišču med dvema cestama naj bi po zazidalnem načrtu, ki ga je pripravil Razvojni center Radovljica (RcR), zgradili objekte namenjene trgovini, gostinstvu, salone vozil in pohištva, bencinski servis pa že obratuje. Zapletlo se je pri soglasju k lokacijskemu načrtu. Predstavniki radovljiske občine so se minuli teden sestali s predstavniki Urada za prostorsko planiranje, DRSC in DARS in se dogovorili, da pripravljalci projekta RcR do 5. februarja pripravi dopolnjeni projekt, ki bo potem dobit potrebna soglasja. "Urediti moramo tudi cesto do TNC; ena možnost je priključek s Hraste



Pet pred dvanajsto naj bi rušenje avtosalone rešilo sprejetje dopolnjega zazidalnega načrta, ki bo tudi ostalim investitorjem omogočil začetek gradnje.

ceste, druga pa po izgradnji avtoceste priključek na TNC s sedanje magistralke. Zahtevan je 15 metrski odmik od avtoceste, kar je težko sprejemljivo, saj bi bilo dovozno pot po tej varianti treba drugače urediti. DRSC namreč ne dovoli priključka, oziroma izvoza v TNC s sedanje magistralke, kar slednji utemeljuje z gostim prometom, saj so na magistralni cesti v bližini gradbišča dnevno našeli 26.000 vozil.

Edino bencinski servis OMV je dobit dovoljenje za izvoz na magistralko, vendar je s tem varnost res zmanjšana, vozila se vključujejo neposredno na cesto, saj

vključevalnega pasu ni. Z njim bi lahko rešili dve muhi na en mah, tudi izvoz za TNC Lesce," je pojasnil župan **Janko S. Stušek**. Občinski svetniki naj bi na naslednji seji v začetku februarja sprejeli spremembe in dopolnitve zazidalnega načrta TNC Lesce. "Predlog odloka naj bi sprejeli čez mesec dni, najpozneje do konca marca, odlok bomo tokrat sprejeli le ob vseh soglasjih, sredi aprila pa naj bi upravna enota že imela popravljeni akt. Investitorji so zemljišče kupili, zato moramo poskrbeti, da bo to čimprej zazidljivo," je dejal Stušek.

Renata Škrjanc, foto: R. Š.



Dovoljenje za izvoz na magistralno cesto je dobil le bencinski servis, TNC Lesce pa mora poiskati drugačno rešitev.

## Vrste v banki bodo krajše

Mnogi Jeseničani si želijo, da bi Gorenjska banka v svoji ekspositure Plavž uvedla neprekinitno obratovanje.

**Jesenice** - Na zadnji seji prejšnjega mandata jeseniškega občinskega sveta je sedaj že nekdajna občinska svetnica Milena Koselj Šmit svojim kolegom, posebej pa občinski upravi, prenesla želje občanov, da bi Gorenjska banka spremeniла obratovalni čas v svoji ekspositure na Plavžu. Ta banka ima tako kot večina ostalih deljen delovni čas, bližnji stanovalcji pa bi radi videli, da bi bila banka neprekinitno odprta, saj se sicer v času obratovanja zaradi njene majhnosti pogosto pojavljajo dolge vrste pred bančnim okencem.

Z Gorenjske banke so sedaj sporočili, da so ponovno pregledali obseg poslovanja v ekspositure na Plavžu in ugotovili, da se število občanov, ki koristijo njene storitve, v zadnjem letu ni povečalo, zato ne vidijo potrebe po spremembah obratovalnega časa. Analiza je celo pokazala, da se občani v zadnjem času pogosteje odločajo za zamenjavo hranilne knjižice s tekočim računom in za uporabo bodisi bančne bodisi plačilne kartice ter za plačevanje mesečnih obveznosti preko trajnikov. "Po-večana uporaba plačilnih kartic in trajnih nalogov zmanjšuje nujnost obiskov banke, zato pričakujemo,

da se bodo v eksposituri Plavž vrste kmalu zmanjšale," so sporočili iz Gorenjske banke, Poslovne enote Jesenice. Predlagajo pa tudi, da v popoldanskih urah, ko banka ne obratuje, občani obiščajo njihovo osrednjo poslovvalnico na Cesti maršala Tita, ki je odprta neprekinitno do 18. ure.

Nadalje navajajo, da bo k zmanjšanju vrst prispevala tudi posodobitev računalniške podpore poslovanja z občani. Posodabljanje poslovanja se bo zaključilo letos, ko bodo začeli odpirati transakcijske račune za občane, kar morajo varčevalci narediti do sredine tega leta, kot to zahteva zakon o plačilnem prometu.

Sicer pa bodo letos eksposito Plavž tudi obnovili. "Idejna zasnova prenove je že sprejeta in vključuje rešitev, ki bodo omogočale prijetnejše počutje obiskovalcem banke kljub prostorsk utesnjnosti ekspositure, ki je dejstvo, in na katerega banka glede na sprejeti urbanistični plan ne more vplivati," pravijo v jeseniški enoti Gorenjske banke. Ob vseh novostih takoj v banki pričakujemo, da bodo vrste na Plavžu nastajale le še ob dnevih izplačila pokojnin.

Simon Šubic

Krajani Srednje Dobrave še vedno pijejo vodo, ki teče skozi azbestne cevi. Med prednostnimi deli sta obnova vodovoda in priključek za kabelsko televizijo.

**Srednja Dobrava** - Kako pomembno je dobro sodelovanje krajevne oblasti s krajani in redno obveščanje, je pokazal petkov zbor krajanov krajevne skupnosti (KS) Srednja Dobrava. Sejna soba tamkajšnjega Doma krajanov je bila polna kot že dolgo ne. Več kot šestdeset jih je prišlo prisluhniti novemu vodstvu in njegovim načrtom, njihovih predlogov in pripomb pa v dveh urah ni zmanjkal.



Dobra udeležba zboru krajanov Srednje Dobrave je bila po mnenju nekaterih odziv na 'sušna' leta, ko takih srečanj sploh ni bilo.

V preteklosti zborov krajanov ni bilo, slabo pa je bilo tudi sodelovanje KS z radovljisko občino. Na nedavnem zboru krajanov so vaščani to tudi glasno povedali in od nevega vodstva zahtevali, naj v prihodnje vzpostavi boljšo komunikacijo z občino, z rednimi obvestili na oglašni deski poskrbi za boljšo obveščenost vseh krajanov, z nabiralnikom pa tudi za njihove pobude in vprašanja. Slednjih se je nabralo veliko, krajanji pa so brez dlake na jeziku opozorili na največje in najbolj pereče težave v KS. Otroci Zgornje Dobrave ho- dijo v solo po poti, ki je v zelo sla-

bem stanju in bi jo bilo treba urediti ter jim zagotoviti varnejšo pot v solo. Krajan Filip Pogačnik je dejal, da bi KS morala med prednostne naloge uvrstiti ureditev vodovoda, saj krajanji še vedno pijejo vodo, ki teče skozi azbestne cevi, čeprav je azbest zdravju škodljiv. "Težave z vodovodom niso od včeraj, saj se vlečejo že dalj časa, zato je zadnji čas, da azbestne cevi zamenjamo s plastičnimi. Denar za to bi morali zagotoviti, saj ni prav, da v Radovljici barvajo pločnike, mi pa imamo še vedno škodljive azbestne cevi," je povedal Pogačnik. Ana Urbanija

## Torta s svečko v Snoviku



**Snovik** - V soboto je Vili Cankar, upokojenec iz Ljubljane, upihnil prvo svečko na torti, ki so jo potem dobili vsi povabljeni na praznično srečanje ob prvem letu obratovanja najmlajših slovenskih Term v Snoviku pri Kamniku. Viliju Cankarju je kolektiv Term z direktorjem Ivanom Hribarjem namenil slovesno vlogo ob letu dni uspešnega poslovanja Term Snovik, ker se je v enem letu kopal v Termah kar 250-krat. Ko je zarezal v veliko torto, ki so jo potem dobili tudi vsi, ki so sodelovali v nagradni igri Term Snovik v Gorenjskem glasu, je povedal, da bo še naprej redni kopalec v Termah prepričato, ker se po kopanju zelo dobro počuti. Sicer pa je povprečno vsak dan v Termah došel bil po 420 kopalev in še letos bodo Terme v Snoviku dobiti tri nove zunanje bazene, nove garderobe, večjo restavracijo, savna center z različnimi savnami in bazenčki. Slovesnosti so se poleg družbenikov Term in med njimi tudi župan občine Kamnik Tone Smolnikar udeležili potem čez dan tudi številni kopalci.

Andrej Žalar

## Izvolili vaške odbore

**Žirovnica** - V občini Žirovnica so bili minuli teden zbori občanov naselij Smokuč, Rodine, Doslovče, Breznica, Vrba, Selo, Zabreznica, Breg, Moste in Žirovnica, na katerih so izvolili nove vaške odbore za naslednji občinski mandat. V vaški odbor Smokuč so bili za naslednje mandatno obdobje izvoljeni Frelih Jože ml., Francišek Bulovec in Viktor Rakovec, v vaški odbor Rodine so bili izvoljeni Bogdan Sinobad, Miro Peljhan in Florjan Gašperin, v vaški odbor Doslovče Pristov Poldi, Zvone Bulovec in Franci Mohorč, v vaški odbor Breznica Pavel Jagić, Jože Kokalj in Brane Lužnik, v vaški odbor Vrba Janko Vidic, Anton Koselj in Ivanka Tomšič, v vaški odbor Žirovnica Dolar Filip, Janežič Božidar in Anton Legat, v vaški odbor Selo Marko Pavlenč, Janez Žemlja in Vidic Tatjana, v vaški odbor Moste Žirovnica Čop Aleš, Faletič Ivana in Ferjan Silva, v vaški odbor Moste Pagon Milan, Trojkar Branko in Janez Varl ter v vaški odbor Moste Pagon Milan, Trojkar Branko in Janez Varl ter v vaški odbor Moste Sprinčnik Mirko, Flerin Anton in Janež Primož.

Katja Dolenc

# Z vodovodom in lipniško cesto kritično

Krajani Srednje Dobrave še vedno pijejo vodo, ki teče skozi azbestne cevi. Med prednostnimi deli sta obnova vodovoda in priključek za kabelsko televizijo.

je omenila slabo sodelovanja KS z občino, saj se v preteklosti predstavniki KS občinskih sestankov niso udeleževali in zadnja štiri leta po njenih besedah KS ni kazala niti najmanjše volje za tako sodelovanje.

Precej vprašanj vaščanov je bilo namenjenih tudi ureditvi cest, v zelo slabem stanju sta med drugimi cesta Mišače - Otoče in cesta skozi Lipnico. Slednjo uničujejo težki tovornjaki, ki vozijo v tamkajšnji kamnolom. Krajanji so ogorčeni nad stanjem te ceste in če se stvari ne bodo uredile, premisljajojo celo o njeni zapori.

Alojz Pirih je ob tem dejal, da je med gradnjo avtoceste priložnost za njeno ureditev, če jo bodo zamučili, se lahko zgodi, da bodo na novo priložnost čakali še dolgo. S kritiko niso varčevali tudi tedaj, ko je beseda nanesla na odškodnino, ki naj bi jo zaradi bližnje kamnoloma dobili stanovalci. Po njihovem mnenju je denar ponemčil, oziroma je namesto pri

vaščanh, končal na Pokljuki. V množici različnih televizijskih programov, ki so nam danes na voljo, si je težko predstavljati, da nekateri vaščani Lipnice zaradi slabega signala ne morejo spremljati niti prvega programa Televizije Slovenija. KS vidi rešitev v napeljavi kabelske televizije. Poskrbeli naj bi tudi za mlade, ki svojih prostorov nimajo, zato je bilo slišati predlog, naj bi v Domu krajanov uredili mladinskso sobo, obnove pa je potreben tudi omenjeni dom.

Novi predsednik KS Srednja Dobrava Uroš Delalut je povedal, da naj bi letos asfaltirali dobre 4 kilometre vaških cest, uredili ozvočenje na pokopalnišču ter javno razsvetljavo ob cesti do Zgornej Dobrave, za kar bi potrebovali 10,7 milijona tolarjev, med večjimi načrti, ki naj bi jih uresničili skupaj z občino, pa so že omenjeni vodovod, kabelska televizija in obnova Domu krajanov.

Renata Škrjanc, foto: R. Š.



Mercator Hipermarket Jesenice  
petek 31.1., sobota 1.2. in nedelja 2.2.



# Sto let gasilstva v Vodicah

Jubilej najstarejšega društva v občini bodo proslavili 19. julija.

**Vodice** - Med šestimi prostovoljnimi gasilskimi društvimi v Gorenjski zvezi Vodice je Prostovoljno gasilsko društvo Vodice najstarejše. Letos bodo člani društva in z njimi vsi krajanji Vodic proslavili stoletnico. To bo tudi eden največjih društvenih praznikov letos v občini.

Na praznovanje so se v Gasilski zvezni Vodice in v društvu začeli pripravljati že lani. Društvo bo namreč letos prav ob slovesnosti dobilo novo gasilsko vozilo GVC16/15, ki bo zamenjalo staro vozilo TAM, medtem ko bo vozilo FAP še nekaj časa služilo svojemu namenu. Na občnem zboru v petek so ugotovili, da so med letom sodelovali pri različnih aktivnostih. Bili so na tekmovanjih, se usposabljali z dihalnimi aparati, sodelovali na proslavah in svečnostih ter skupaj z drugimi sodelovali na spomladanski čistilni akciji. Uspešni pa so bili tudi na različnih tekmovanjih.

"**Lani smo pregledali vse gasilne aparate in kurilne naprave v Vodicah. Lotili smo se obnovne doma in spomladni nas pred letošnjim praznovanjem stoletnice čaka le še prepleškanje fasade**"

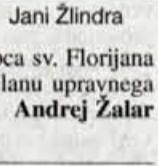
## Priznanje in odgovornost

V PGD Bistrica pri Tržiču je operativna enota, ki je hkrati osrednja gasilska enota v občini.

**Bistrica pri Tržiču** - Minulo leto je bilo za 60 članov Prostovoljnega gasilskega društva Bistrica pri Tržiču zelo živahno na vseh področjih. Ker imajo v društvu operativno enoto, so bili kar 33-krat med letom na različnih intervencijah. Največji požar, kjer je 4 ure sodelovalo kar 54 gasilcev, je bil na gospodarskem poslopolju žaga. Sicer pa je na vseh intervencijah sodelovalo 268 gasilcev, ki so opravili kar 431 prostovoljnih delovnih ur. Na različnih delovnih akcijah so gasilci izvedli 231 delovnih ur, na vajah 320, vseh vaj pa se je udeležilo 119 članov. Sicer pa so lani bistrški gasilci opravili skupaj kar 1718 prostovoljnih delovnih ur in še vrsto nevidenitiranih. Predsednik društva Bojan Balantič in poveljnik Jani Žlindra sta na občnem zboru v predloženem programu za letos napovedala, da bo tudi letošnje leto delovno in živahno na vseh področjih. Za operativno pripravljenost bo potrebna tehnična opremljenost in usposobljenost, posebno skrb bodo namenjali izobraževanju in vzgoji mladih. Dokončati nameravajo operativno komunikacijsko sesto v orodiu gasilskega doma in nabaviti novo gasilsko vozilo s cisterno. Opravili bodo požarne preventivne preglede na nekaterih izpostavljenih objektih v krajevni skupnosti Bistrica, izdelali pa bodo tudi požarni načrti. Za predsednika društva so ponovno izvolili Bojana Balantiča, za poveljnika pa Janija Žlindra. Francu Rajglju in Ivanu Valjavcu z Bistrico so podelili priznanje za 50-letno delo v društvu, podelili pa so tudi več priznanj za 10, 20, 30 in 40-letno delo, mlajšim mladincem pa značke. S podelitevijo kipa sv. Florijana pa so se za dolgoletno delo zahvalili blagajniku in članu upravnega odbora Antonu Godnovu starejšemu.



Bojan Balantič  
Jani Žlindra



Franc Rajgl and Ivan Valjavc

Andrej Žalar



Priznanje za 50-letno delo je dobil Jože Burger.

de gasilskega doma. Vendar bomo morali na domu obnoviti tudi balkon in streho," so med drugim ugotovljali v poročilih.

Mladim, ki so sicer delavni, so na občnem zboru priporočili več resnosti na vajah. Predsednik Gasilske zveze Vodice Janez Jenko pa je pozval člane, da izoblikujejo tudi člansko ekipo in da se pridružijo Vodice tudi ostalim društvom, ki imajo že veterane v svojih vrstah. Zdaj sta namreč le Vodice in Zapoge društvi, ki še nimata veteranskih ekip. Uspešne priprave na praznovanje stoletnice pa jim je zaželet tudi župan Brane Podboršek in jim obljubil delarno podporo pri nabavi avtomobila.

Za predsednika društva so na občnem zboru ponovno izvolili Mira Novaka, za poveljnika pa Damjana Jagodica. V program letos pa so med drugim tudi zapisali, da se bodo udeleževali vseh tekmovanj in usposobili za tekmovanja tudi člansko B ekipo in veteransko ekipo. Do praznovanja stoletnice bodo uredili fasado in balkon gasilskega doma, dokončali nadgradnjo avtomobila, organizirali klobasarsko tombolo,

na občnem zboru podelili le priznanja za dolgoletno delo v društvu. Sicer pa bodo 100-letnico proslavili na osrednji svečanosti, ki bo 19. julija, še pred tem pa bodo na slavnostni seji podelili tudi priznanja. Tokrat pa so

Andrej Žalar

## Obnova doma in usposabljanje

**Komenda** - Še posebej uspešni so bili lani v Prostovoljnem gasilskem društvu Komenda, ki ima 212 članov, pri vzgoji in usposabljanju mladih članic in veterank ter pri delu z mladino. Tečaj za gasilce je v GZ Komenda naredilo kar 25 članov iz PGD Komenda. Pripravili so tudi uspelo skupno vajo in posebno samostojno vajo za ženske na Kranju. Na občnem zboru so sprejeli tudi program za letos. Odločili so se za obnovo doma, fasade, oken in vrat. Priznanje Gasilske zveze Komenda sta na zboru dobila Henrik Marn z Gmajnico in Slavko Sodnik s Klancem, gasilski odlikovanji druge stopnje GZ Slovenije pa Jernej Dacar z Mlake in Rudi Fajdiga z Gmajnico. Za predsednika pa so na občnem zboru izvolili Matjaža Smolnikarja, za poveljnika pa Dragu Potokarja.

A. Ž.

Tržič - V torek, 21. januarja, je Milenko Arnejšek, glasbenik, učitelj in alpinist, v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja v Tržiču predstavljal svojo novo knjigo Moje gore, ki je izšla pri Planinski zvezi Slovenije. Knjiga na samosvoj način opisuje življenjsko pot glasbenika, ki se je z burne "scene" zabavnega sveta usmeril v gore, v njih iskal mir in svoje plezalne poti.

Milenko Arnejšek je danes dober alpinist, glasbenik, gorski reševalec in učitelj harmonike v glasbeni šoli Škofja Loka. Rodil se je na Ptiju očetu Tržičanu in mami Štajerk. Živelj pa so v Kriščevem. Že kot mlad fant je rad plezel po drevesih, se "lovil" vervice in se z vrha tankih sedemmetrskih nemških borov zviral do tal. Ko se je družina preselila v Ljubljano, je obiskoval gimnazijo, se z lahkoto učil, in ker je imel ab-

mamil in pijače, ter se usmeril v gore, kjer je iskal notranji mir. Običajne poti so bile zanj vse preveč oblegane, zato je miru iskal na svojih poteh skupaj z bratom. Vpisal se je v alpinistično šolo, šel vsak eden v hribe in skušal preplezati najtežje smeri.

Tu se začnejo Milenkove poti, ki jih opisuje v svoji knjigi Moje gore. V njej je zbral in predstavljal najlepše poti, kar jih je prehodil in nove plezalne smeri v slovenskih in tujih gorah. Knjiga je zasnovana tako kot simfonija: razdeljena je na štiri dele, v njej pa je opisanih 55 vzponov, ki so po njegovem mnenju najbolj varni. Milenku je najlepša smer na severni strani Grintovca, všeč so mu tudi Igličeva, desna smer v Ojstrici, Visoke police in Visoke bele špice. Opisuje svoje delo kot sodniški kinolog za delovne pse, s katerimi je imel v gorah zelo dobre izkušnje. Nemška ovčarka mu je v nenadni megli, ki je pokrila goro, po svojih čutih našla pot v dolino. V zadnjem delu si odgovarja na vprašanje, zakaj je alpinist in predstavlja 20 prvenstvenih vzponov. Matjaž Kmecl je njegovo pišanje označil za izrazito oseben slog s strastnim prepričanjem in polnim energije, ki včasih moralizira, a ga skozi ljubezen do slovenskih gora vodi elementarna logika. "Knjiga je samosvoja, odkritosrčna in iskrena, polna moške svežine in je izviren prispevek k slovenskemu goropisu."

Katja Dolenc

solutni posluh, je postal glasbenik. Končal je Pedagoško fakulteto v Ljubljani, malo pred koncem pa se mu je zataknilo na Akademiji za glasbo. Igral je v različnih rock ansamblih, se čez nekaj let naveličal burnega sveta zabave, v katerem tudi pri nas ni manjkalo

A. Ž.

## Ponosni na dom in delo



Cestitka Antonu Arharju za 99 let.

dela v novem gasilskem domu, sodelovali bodo na tekmovanjih, reševali bodo problem strojnega parka in odločili so se, da bodo organizirali spominski pohod na Triglav. Ena ob nalog pa bo tudi pokritje posojila v višini 5,2 milijona tolarjev. Na občnem zboru so podelili priznanja za dolgoletno delo, posebej pa so čestitali Antonu Arharju za 99. rojstni dan, častnemu članu 74-letnemu Janku Lokarju in Janezu Sušniku, predsedniku državnega sveta za 60. rojstni dan. Za 60-letno delo sta dobila priznanje Jože Čelar in Jože Košnik, za 50 let Edo Volavšek in za 40 let Srečko Debenc.

A. Ž.

## Nov kombi in izobraževanje

**Cerkle** - Lani so v Prostovoljnem gasilskem društvu Cerkle proslavili 110-letnico delovanja. Takrat so se tudi dogovorili, da bo ustanovitelj in prvi načelnik društva Andrej Vavken dobil prostor v parku pomembnih mož v Cerkljah. Obnovili pa so garažo za avto, potrdili so tudi županovo pobudo, da bodo v prihodnosti namesto garažnega prizidka raje zgradili nov gasilski dom. Na občnem zboru je vse člane še po-

sebej pohvalil tudi župan občine Cerkle Franc Čebulj, saj so uspešno skrbeli za požarno varnost v občini skupaj s sosednjim društvom na Brniku. Letos bodo v društvu še naprej skrbeli za požarno varnost v občini, načrtujejo pa tudi nakup novega kombija. Z njim se bodo lahko udeleževali tekmovanj, doma pa bodo organizirali tudi letos tekmovanje za Barletov memorial. Posebno skrb bodo letos namenili vzgoji in iz-

obraževanju ter nabavi opreme. Tudi letos pa bodo organizirali različne preventivne akcije v mesecu požarne varnosti.

Na občnem zboru so podelili tudi priznanja za delo v društvu. Za 70-letno delo v društvu so podelili priznanje Francu Bobnarju, za 30-letno pa Viktorju Erženju mlajšemu. Priznanje veterana pa so dobili Štefan Močnik, Janez Snedec, Peter Koglar starejši, Franc Korbar in Ivan Mlakar. Vsem pa je za delo čestitali tudi župan občine Cerkle Franc Čebulj.

Andrej Žalar



## Skrb mladim in izobraževanje

**Bukovica** - Na rednem občnem zboru so pregledali delo tudi člani Prostovoljnega gasilskega društva Bukovica-Utek v občini Vodice. Društvo ima 161 članov, lani pa so bili uspešni na tekmovanjih, pri izobraževanju in nekaterih skupnih akcijah. V društvu imajo kar dve ženski desetini, in sicer veteranke in skupino B. Letos pa bodo ustanovili tudi žensko desetino A. Posebno pozornost bodo namenili izobraževanju mladih. Na občnem zboru so podelili priznanja GZ Slovenije. Priznanje druge stopnje je dobil Vinko Traven, plamenico tretje stop-

neja pa Boris Marčun, oba iz Utika. Za 50-letno delo v društvu pa sta dobila priznanje Stane Rahne iz Bukovice in Filip Jež iz Utika. Devet članov je dobilo priznanja za 20-letno delo, štirje člani pa za 10-letno delo v društvu. Za novega predsednika društva so na občnem zboru izvolili Marka Štuparja iz Bukovice. Dosedanji predsednik Franc Šuštar, ki je predsedoval upravnemu odboru 18 let, bo poslej podpredsednik ter mentor veteranom in pionirkam ter mladim. Za poveljnika so na občnem zboru izvolili Štefana Romšaka.

A. Ž.

## Osvojili so 67 pokalov



**Šinkov Turn** - Prostovoljno gasilsko društvo Šinkov Turn je med najuspešnejšimi gasilskimi društvi v občini Vodice. Na občnem zboru konec tedna so ob pregledu dela razstavili tudi pokale, ki so jih osvojili na različnih tekmovanjih med letom. Bilo jih je kar 67. Društvo, ki ima 215 članov, je tudi sicer med najboljšimi v občini. Gasilci namreč sodelujejo pri očiščevalnih akcijah, skrbijo za izobraževanje in sodelovanje z drugimi društvami in ob različnih prireditvah. Najboljši na lanskih tekmovanjih so bile članice, ki so na državnem tekmovanju osvojile tretje mesto in bile druge v skup-

ni razvrstitevi za pokalno tekmovanje GZ Slovenije. Prav tako so bili drugi na pokalnem tekmovanju GZ Slovenije tudi veterani iz PGD Šinkov Turn. Na občnem zboru so za predsednika ponovno izvolili Mira Repnika, za poveljnika pa Gorazda Lončarja. Podelili so tudi priznanja za dolgoletno delo in odlikovanja Gasilske zvezne Vodice in Gasilske zvezne Slovenije. Za 70-letno delo v društvu sta dobila priznanje Feliks Rosulnik in Franc Ramovž starejši iz Šinkovega Turna.

A. Ž.

## Mladi glasbeniki navdušili

**Škofova Loka** - Godalni orkester Glasbene šole Škofova Loka je soboto, 25. januarja, pripravil pod vodstvom dirigenta in učitelja violine Armina Seška v župnijski cerkvi sv. Jurija v Stari Loki odličen koncert, na katerem so predstavili pester glasbeni repertoar znanih tujih ljudskih, opernih in koncertnih skladb.

V dobro napoljeni in izjemo akustični cerkvi je **Godalni orkester Glasbene šole Škofova Loka** predstavil zanimiv program, v katerega je bilo vloženega veliko truda. Odlično odigrane Spielmanova Away in a manger, božična Jingle bells, Händlova glasba za ognjemet La paix, Bizetova Habanera iz opere Carmen, Schubertova Serenada s solistom **Ervinom Luko Sešek** na violinu, Montjev Čardaš s solistko **Polono Golija** na violinu ter Mozartova Mala nočna glasba so s strani navdušenih poslušalcev požele kar pet "bisov".

Godalni orkester Glasbene šole Škofova Loka je začel delovati pred šestimi leti, ko je poučevanje violino prevzel profesor **Armin Sešek**. Ravnatelj Glasbene šole Škofova Loka **Valentin Bogataj** je pojasnil, da je profesor dolga leta učil v Beogradu na elitni glasbeni šoli. V orkestru pa sta tudi dva čelista, ki jih je vzgojila **Zdenka Kristl Marinič**, ki je dolga leta odlično poučevala čelo.



Že v prvem letu delovanja je orkester uspešno odigral božično novoletni koncert na Loškem gradu, v naslednjih letih pa redno nastopal na različnih prireditvah v Škofji Loki, Kranju, Tržiču, Ljubljani, Mariboru, Domžalah, Trstu. Dvakrat so bili v pobrateni glasbeni šoli v Freisingu v Nemčiji, pred dvema letoma na reviji godalnih orkestrov slovenskih glasbenih šol v Velenju in nastopili tudi na številnih slovenskih glasbenih šolah. Orkester pa želi igrati čim več. A brez pomembne vloge, ki jo za orkester predstavlja odličen pedagog Armin Sešek, ki zna vrhunsko poučevati violinu in združevati mlade glasbenike harmonično skupino, uspeha ne bi bilo.

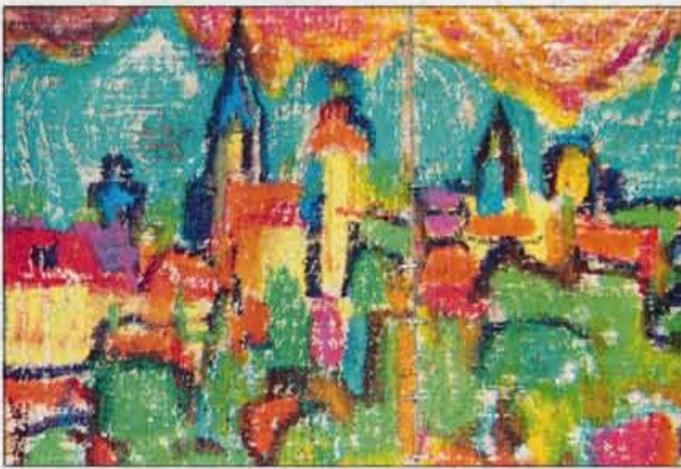
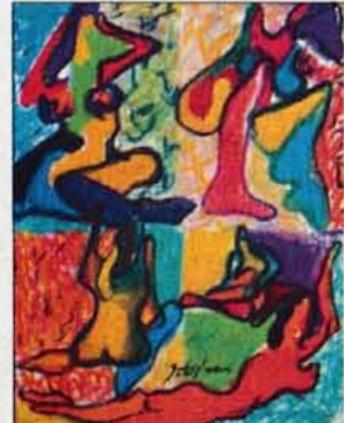
Katja Dolenc

# Barve, radost in svetloba

V prvem nadstropju hotela Kokra na Brdu pri Kranju je na ogled razstava slik akademskega kiparja in slikarja Jožeta Eržena. Radoživi in razpoloženjski svet razgibanih in plastičnih motivov preseneča z barvitostjo in življenjem.

**Brdo pri Kranj** - Likovni svet Jožeta Eržena, ki je leta 1970 končal študij kiparstva in grafike na Akademiji za Likovno umetnost v Ljubljani, danes pa živi in ustvarja v Kranju, se je sprva posvetil predvsem kiparskemu oblikovanju manjših, a monumentalno zasnovanih ženskih aktov v žgani glini ali bronu. Ob tem je ustvaril tudi vrsto realističnih portretov plastik in nekaj simbolističnih stvaritev. Kmalu je začel raziskovati tudi slikarski svet in na zadnji pregledni razstavi leta 1991 v galeriji Mestne hiše sta bila ob njegova likovna svetova predstavljena enakovredno.

Ob otvoritvi razstave v hotelu Kokra je umetnostni zgodovinar **Damir Globočnik** o slikarskih kompozicijah zapisal, da je v njih čutiti vpliv krepkega, k snovanju



polnoplastičnih kiparskih teles usmerjenega likovnega nazora. "O tem nas lahko prepričajo stilizacija upodobljenega sveta, široke poteze s čopičem, sestavljanje kompozicij iz več skrbno oblikovanih delčkov, enakomerno povezovanje različnih motivov v poliptike in podobno. Žive barve, sproščena poteza s čopičem in širok motivni razpon pa nam nasprotno govorijo o likovnem novem, od kiparskega oblikovanja neodvisnem ustvarjalnem pristopu."

Njegov motivni svet je raznolik. Marina, pejaž, veduta, tihozitja, različni detajli, domiselne figure, človeški obrazci. Motivi so vzeti iz krajinskega parka Lahinj, iz Dalmacije, okolice Blegoša, Pinete, Petrovč s Štedlom, porečja Kolpe

in Bele krajine. Eržen tudi v slikarstvu ostaja zvest ženskim aktom, ki pa tokrat v različnih držah v živih barvah gradijo radoživi slikarski prostor. Poteza čopiča je močna, konkretna, zelo živahnata.

Slikarski prostor gradi z živahнимi barvami, polnimi svetlobe. Kompozicije so sestavljene iz pre-

pletajočih barvnih likov, ki so postavljeni v bel prostor tvorijo "...zanimivo, slikarsko lahko in hkrati konstruktivistično logično ter prepričljivo celoto," kot opredeljuje njegovo ustvarjanje Damir Globočnik. "Zaradi ohranjanja neposlikanih delov platna ali papirja tudi z intenzivnimi barvami naslikane kompozicije ne učinkujejo prenasičeno. Razdelitev oziroma sestavljanje motivov iz različnih likov ima daljni izvor v konstruktivističnem in kubističnem pogledu na svet. Redukcija predmetnega sveta likovnika lahko pripelje do meje abstrakcije, od realnega motiva neodvisen je tudi izbor barv. Z barvno sproščenostjo se je Jožet Eržen prvič intenzivno seznanil pri slikanju mediterranskih vedut in marin."

Slike Jožeta Eržena presenečajo z radoživostjo, živahнимi barvami in domiselnim interpretacijo opazovanih motivov. Na ogled bodo do konca meseca marca.

Katja Dolenc

## Kako pisati o sodobni umetnosti?

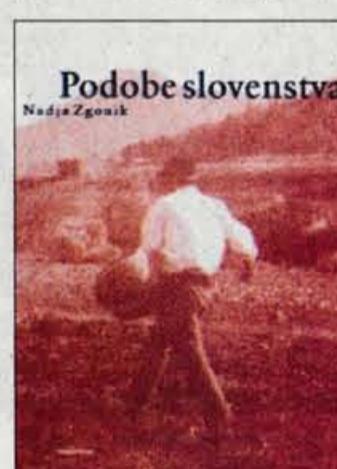
**Ljubljana** - SCCA Ljubljana že od leta 1997 vodi program **svet umetnosti**, ki s tečajem za kustose izobražuje mlade, bodoče strokovnjake s področja sodobne umetnosti, s serijami javnih predavanj pa osvetljuje umetniške prakse in umetnostne teorije, pomembne za razumevanje sodobne umetnosti. Jeseni pripravljen seminar iz pisanja o sodobni umetnosti, s katerim želi zapolniti vrzeli v teoretski in kritički refleksologiji in spodbuditi pisanje o sodobni umetnosti, kot uvod pa pripravlja danes, v **torek, 28. januarja**, otvoritveni dogodek z predavanjem **Zgodovina in Muzej moderne umetnosti**, ki bo ob 20.00 v Galeriji Kapelica na Kersnikovi 4 v Ljubljani. Predaval bo **Goran Djordjević**, nekdajšnji umetnik, ki je že več kot deset let vratar Salona de Fleuris v New Yorku. Gre za zgodbo o izvoru Zgodovine moderne umetnosti 20. stoletja in o vlogi, ki sta jo pri tem odigrala Muzej moderne umetnosti v New Yorku in njegov prvi direktor Alfred Barr ml. Vstop prost.

Katja Dolenc

## Podobe slovenstva in Plečnik

Založba Nova revija je pred kratkim izdala dve umetnostno zgodovinski deli: **Podobe slovenstva dr. Nadje Zgonik, ki združujejo poznavanje slovenskega likovnega izročila s slovenskimi ikonami, ter Plečnik in ekspressionizem dr. Petra Krečiča, ki ob 130-letnici Plečnikovega rojstva obravnava ekspressionizem v njegovih delih.**

**Ljubljana - Dr. Nadja Zgonik**, ki poučuje umetnostno zgodovino kot docentka na akademiji z likovno umetnost v Ljubljani, v **Podbah slovenstva** z velikim poznavanjem slovenskega likovnega izročila predstavlja tiste njegove ikonične sestavine, ki so vezane na občutje slovenstva, kot se to izraža v najrazličnejših estetskih arhitekturnih likovnih ustvarjalcev takoj v slovenski kulturni preteklosti kot v današnjem času. Vsebina knjige je razdeljena na štiri osrednja poglavja, ki bralcu usmerjajo od uresničitve slovenstva kot kulturnega nacionalizma in prvi poizkusov definiranja nacionalne identitete v slovenski likovni umetnosti, ki je bila obenem tudi preddržavno stanje neke politične ideologije, preko nastanka in razvoja umetnostnozgodovinske metodologije za obravnavo naroda in zanimive ikonografije



slovenstva, v kateri obravnavata neuspehe pri opredeljevanju slovenske duše, zgodovinski in naravni mit ter narodne simbolne figure, do rojstva naroda, ki ima danes politično samostojnostjo in slovensko likovno umetnost. Avtorica je ob svojem delu pojasnila, da ji je iz slovenskega umetnostnega zgodovinopisa uspelo izluščiti fenomene, ki našo umetnost predstavljajo kot samosvoje in posebno preteklo umetnostno zgodovinsko dogajanje.

**Dr. Peter Krečič**, tudi umetnostni zgodovinar, je avtor številnih del s področja novejše slovenske umetnosti in arhitekture. Delu arhitekta Jožeta Plečnika je posvetil zadnje obdobje svojega življenja, ob 130-letnici rojstva največjega slovenskega arhitekta, ki je imel opazne sledi in vplive na razvoj arhitekture tudi v tujini, pa je v delu **Plečnik in ekspressionizem** združil

spoznanja o nekaterih ključnih sestavilih, v katerih se tako v arhitekturi in prostorski ureditvi kot v kompozicijskih ali posamičnih oblikah kažejo estetske razsežnosti, ki po njegovem postavljajo "Pleč-

nikovo ustvarjanje v jedro dogajanja slovenskega ekspressionizma". V knjigi obravnavata ključne Plečnikove spomenike: Zbornico za trgovino, obrt in industrijo v Ljubljani, cerkev sv. Frančiška v Šiški, cerkev presv. Srca Jezusovega v Pragi, Orlovski stadion za Bežigradom, načrte prenove romarske cerkve na Trstu nad Reko, razširitev kapele sv. Alojzija v Pragi, počevne cerkve sv. Magdalene v Mariboru, cerkev sv. Antona v Beogradu, vrsto piramid pri nas in v tujini, ureditev Pogačarjevega trga v Ljubljani, nekaj obrtniških stavb, predvsem pa cerkev Gospodovega vnebohoda v Bogojini, ki je za avtorja v razvoju Plečnikovega arhitekturnega ekspressionizma ključna presečiščna stvaritev: "Številne razvojne silnice se stekajo vanjo in številne nove iz nje izvirajo."

Katja Dolenc

## Oprosti Stipe, velik uspeh

**Predosje** - V nedeljo, 26. januarja, je bila v Kulturnem domu Preddose monodrama hrvaškega igralca Ilijie Zovka Oprosti Stipe, ki je med občinstvom požela veliko navdušenje. Odlična predstava je velik uspeh Hrvatskega narodnega gledališča Split in Vitre Split, ki nadaljuje svojo turnejo po Sloveniji. Po končani predstavi so gledalci svoje navdušenje in pohvale izrazili igralcu še osebno.

Katja Dolenc

## Petdeset let Muzeja v Idriji

**Idrija, Cerkno** - Mestni muzej Idrija, muzej za idrijsko in cerkljansko, je 21. januarja praznoval petdeset let delovanja. Direktorica Ivana Leskovec je v zgodovinskem pregledu delovanja muzeja poudarila predvsem uspehe in dosežke, ter predstavila dejavnosti ob letošnjem jubilejnem praznovanju.

Ob letošnjem jubileju napovedujejo v marcu v Galeriji Idrija razstavo **Iz likovnih depozitov Mestnega muzeja Idrija**, v aprilu na gradu Gewerkenegg Idrija stalno postavitev **Idrijsko v 20. stoletju**, v maju v Cerkljanskem muzeju stalno razstavo **Cerkljansko skozi čas ter muzejski teden v Idriji in Cerknem**, junija odprtje **Rudarske hiše** na Bazoviški 4 v Idriji, oktobra odprtje **nove grajske galerije z razstavo Rudija Skočirja** na gradu Gewerkenegg in 3. decembra ob veselju dnevu kulture predstavitev **zbornika o 50 letnem delovanju muzeja**.

Katja Dolenc



Grad Kamen, rojstni kraj Ivana Kacijanarja

ničar v pismu freisinškemu škofu, datiranem v Loki 28. oktobra 1537.

"Med drugim pišeta, da se je zbral veliko število vojakov iz petih avstrijskih kronovin, a tudi s Češkega in Saškega v Slavonskih deželah ('Windischland'), da bi se bojevali z dednim sovražnikom svete krščanske vere. Za vzdrževanje te vojske, ki je štela 20.000 mož konjikov in pešcev, potrošili so se vsi dohodki. Glavni poveljnik je bil Ivan Kacijanec, ki se je napotil s svojo vojsko pod trdnjavo Osek. Tu so se morali kristijanje vsak dan biti v manjših praskah s Turki. Odločilnega boja Turki niso hoteli pričeti, temu so se jeli umikati, da bi spravili kristijane v nerad. Kristijanska vojska je mnogo trpela vsled pomanjkanja hrane. Dne 9. oktobra po noči je Kacijanec polnomu zgubil srce ter se je obrnil s svojo vojsko proti domu. Zakaj je to storil, ne ve nihče. Čehi, Sasi, Avstrijci, Štajerci in Korošci se niso hoteli umakniti, temu so bili pripravljeni, da bi se kot hrabri vojaki bili s sovražnikom. Ko so videli Turki,

da je zbežal Kacijanec s svojim oddelkom, pritisnili so vso silo na ostalo vojsko, ki je bila že vsled velikega gladu in prestanega truda opešala. Premašili so jo popolnoma. Veliko vojakov je padlo med begom."

Gorenjec Ivan Kacijanec se je torej na koncu s svojimi Kranjci slabu izkazal. Res pa je tudi, da so imeli Turki v tistem času, ko jim je vladal sultan Sulejman I. Veličastni, veliko premoč. Do odločilnega preobrata je prišlo še proti koncu 16. stoletja, ko jih je krščanska vojska porazila v bitki pri Sisku (1593) in s to znago trajno zaustavila njihovo pridiranje v smeri slovenskih dežel. Kacijanec si je kljub neuspehu prisluzil imenitni nagrobnik v župnijski cerkvi v Gornjem Gradu, kjer ga je leta 1540 v peščenjaku upodobil Osbalt Kitell. Zakaj je v tisti usodni noči pred Osijekom "zgubil srce" in poginil, pa najbrž ne bomo nikoli izvedeli.

Njegovo likvidacijo je naročil cesar v pismu Zrinjskemu. Ta je odšel naravnost h Kacijanecu, ki ga je gospodko pogostil. Gost pa je v zahvalo postal za njim v spalnico dva vojaka. Še preden je sprevadel, za kaj gre, ga je eden že ranil v trebuh. Rana je bila smrtna, vendar je Kacijanec še hotel zgrabitati za svoje orožje, ki je viselo na steni, a ga je prehitel drugi vojak in ga s sekiro udaril po glavi. Truplo so vrgli na grajsko dvorišče, še prej so mu odsekali glavo in jo poslali na Dunaj. Po drugi verziji naj bi Kacijanec ubil Zrinjski sam.

Piše Miha Naglič

## Po ljudeh gor, po ljudeh dol

Podlistek o znamenitih Gorenjcih

457

### Ivan Kacijanec proti Turkom

V Kosovih Doneskih najdemo tudi dokument, ki ga je 30. aprila 1536 v Ljubljani podpisal Gorenjec Ivan Kacijanec. Povzetek: "Vsled cesarskega ukaza naznanja Ivan Katzenauer, baron v Katzensteinu in Smlednici, najvišji vojni glavar na Ogerskem in deželnim glavar na Kranjskem, vsem prebivalcem po Kranjskem, Slovenski marki, Metliškem, Isterskem in Krasu, da namerjajo Turki, ki so v zvezi s Franci, vojskujočimi se že dalj časa s cesarjem, napasti njegove dežele. Zarad tega naj bo vsak pripravljen na napad divjih sovražnikov, kadar bi se dalo znanje z zvonovi in ognjem."

Kdo je bil Ivan Kacijanec? Gorenjski rojak: rodil se je, ko je Kolumb odkril Ameriko, leta 1491 ali 1492 na gradu Kamen (Katzenstein?) v Begunjah na Gorenjskem, umorjen 27. oktobra 1539 v Kostajnici na Uni (Hrvaška). Cesar Ferdinand I. Habsburški

ga je imenoval za kranjskega deželnega glavarja in za svojega vojaškega poveljnika. Leta 1529 je zmagoslavno obranil Dunaj pred Turki, pri poskusu zaustavitev njihovega prodora v Slavonijo in Dalmacijo od leta 1536 dalje pa ni bil uspešen. Pred Osijekom je, poveljujoč vojski 48.000 mož, namesto da bi ga zavzel, pobegnil. Klican je bil na zagovor, obtožen veličadij. Iz dunajskega zapora je pobegnil v Kostajnico in ko se je s Turki pogajal o predaji mosta, ga je dal hrvaški ban Nikola Zrinski ubiti. V Enciklopediji Slovenije beremo: "Ko vojak si je pridobil veliko premoženje, imel je delež v družbi, ki je prevezla rudnik srebra in svinca Gvozdansko na Hrvatskem, na Kranjskem je im

# Po zadnji plati do dna smučišča

Mateja sem vprašala, koliko časa potrebujem, da bi se naučila deskanja na snegu. "En dan," je bil njegov odgovor. Po dveh urah sem teorijo obvladala, od utrujenosti pa deskala po zadnjici.

**Vodja demonstratorske vrste za deskanje na snegu Matej Vörös ima na Krvavcu svojo deskarsko šolo Nič lažjega. Majhna, a pri-srčna brunarica, kjer se zbirajo začetniki in profesionalci, stoji ob spodnji postaji dvosedne žičnice za Njivice. Letos so začetniki v deskanju dobili ograjen del smučišča in je učenje lažje. V Nič lažjega lahko najameš učitelja, posodijo ti desko in primerne čevlje. Tudi orodje najdejo in pri manjših problemih z desko priskočijo na pomoč.**

**Tisti petek so v Nič lažjega sedeli Maja, Mitja in Jernej. Prva dva sta učitelja deskanja, Jernej pa uči smučanje. Maja je iz Ljubljane, Mitja iz Mavčic in Jernej iz Šenčurja. Ko sva s Tino prišli v Nič lažjega, sva se prešerno smejni. Ravno sva "obhodili" Krvavec, se peljali z dvosedenico in povzročili kopico smeha, ko sva se "basali" nanjo.**

"No, kdo bo nain učitelj? Sva namreč naročena veleuma, ki bi se danes učila deskanja. Jaz sem sploh fantastičen motorik," sem smeje povedala prisotnim. Tokrat je "zadel na tomboli" **Mitja**, saj je bil določen za najinega učitelja. Fant je študent, navdušen deskar in v Nič lažjega skrbi, da stvari potekajo nemoteno, da so stranke zadovoljne.

**Najprej se moraš pravilno obutti.** Ko sva na vse možne načine zavezovali in zategovali vezalke sem povprašala prisotne učitelje, koliko ljudi dnevno se želi naučiti deskanja, koliko pa je takih, ki se odločijo za tečaj oziroma najamejo učitelja.

"Čisto odvisno od dneva. Včasih se na vratih pojavi več kot deset ljudi, ki jih stvar zanima, lahko pa jih je tudi manj. Kadar so šolske počitnice, je številka večja. Veliko je tujcev, pa staršev, ki že-

lij, da bi se njihov malček naučil osnov. Če se odločiš, da bi poizkusil z deskanjem, prideš v Nič lažjega in poveš svoje želje. Ali pa se prej naročiš. Učimo tako individualno, kot tudi skupine," sta razlagala Maja in Mitja. "Športni dnevi so pa nekaj drugega. Organizirajo jih šole, mi lahko samo posidimo učitelja."

## Drsenje po ravnem

Končno. "Butsi" so bili na svojem mestu, vezalke zategnjene. Zaradi padcev na hrbet sva dobili še ojačan ledvični pas. Sledilo je učenje. **Najprej sva se učili drsenja po snegu** na ravni površini. Eno nogo imaš zapeto v desko in z drugo se porivaš po snegu. Mitja naju je predvsem učil občutka na deski, ker je drugačen kot na smučeh. Potrebno je posebno ravnotežje, saj stojiš na celi ploskvi. Potem so bile na vrsti vaje na rahlem klancu. Mitja je kar naprej ponavljal, kaj nosi težo, kam naj se nagneva. Ni se naveličal najnih padcev, mojega stokanja, "nerganja" in trmastega "boma sama".

**S Tino sva uživali.** Vse to je bilo za naju novo. Tina je hitro dojela, kako in kaj se stvari streže. Dekle je motorično, še bolj trma-



Najprej levo nogo. Desna ostane prosta, saj se z njo porivaš.



Samo trenutek, prosim.

sto. Tudi sama sem uživala, le da sem nekje vmes začela sanjati o kavi. Kondicije imam kar nekaj, pa sem bila po dveh urah prenašenja in porivanja deske po snegu izmučena. Vsi športi so do neke mere povezani s trmo, vztrajnostjo in znanjem, **pri deskanju pa mora biti začetnik še posebej trmast.** Ko se sredi klanca pobiraš, pa se potem vsaj petkrat postaviš naprej na nos ali usedeš nazaj na rit, včasih pomisliš, da bi desko prikel v roke in odpeščil po hribu navzdol.

**Maja** meni, če delaš tisto, kar ti svetuje učitelj deskanja, potem hitro napreduješ. V primeru, da si samouk, ali prepustaš učenje drugemu samouku, potem se učenje lahko zaključi s poškodbo. Če začetniku ne razlagajo stvari pravil-

da naju Mitja zafrkava. Z desko na nogah sva sončno poskakovali na mestu, potem pa še skakajo opravili obrat za stoosmedeset stopinj. Čeprav se na začetku smeješ, kasneje na smučišču ugotoviš, čemu toliko različnih vaj.

Tini je bila najbolj neprijetna misel na dvosedenico ali kako drugo obliko vlečnice. V učenju je začela tako uživati, da je postala na koncu glavna pobudnica za "talarke". Tako sva poskrbeli, da so še otroci doživeli predstavo. Najprej naju je Mitja samo učil drže na "talarke", potem sva se spopadli s pravimi. Ko sva osvojili tehniko "vožnje s talarčkom", sva ugotovili, da je to še najlažje. Z njihovo pomočjo sva se namreč znašla na vrhu hriba. Sledil je spust. No, pa sva se



Sama bom!

## Rahel klanec, boleča zadnjica

V hribu sem večino časa prese dela. Sredi klanca z desko stojne ne miruješ. Razen, če sončno poskakuješ na mestu. To je bila tudi ena od vaj, ki smo jo vadili še na ravnu. Najprej sva mislili,

odkotali, oddrsali in celo odskali do dna smučišča. Jaz sem se bolj odvrtela. Ko sem končno vstala s tal, se spustila v zavoj in poizkusila z ustavljanjem, sem se začela obračati na deski v

deš. Potem pa je naredila zavoj in se v klancu ustavila brez padca. Sledil je naslednji zavoj. Pa še eden. Padcev ni bilo več. Postala je prava začetnica v deskanju.

Alenka Brun, foto: Tina Dokl



Tina se je smeje učila pobiranja s tal na rahlem klancu.

## EKSTREMNI • ŠPORTNI • ZANIMIVI • REKREATIVNI

## Jure brez priimka

Na smučišču se je trlo rekreativcev in profesionalcev vseh starosti.

Med njimi so se našli zanimivi Jureti.

**Bil je petek okoli dvanajste in na krvavški Plaži je v dosegu metra sedelo več Jurerov. Izbrala sem najblžjega, vendar ni želel povesti svojega priimka. Fant je imel smisel za humor.**

Modra barva, podoben model smučarskih bund, značilen Mobilov znak in pridih B alpske demonstratorske vrste je morda ponudil odgovor na vprašanje, kako se Jure piše. V B Demo Teamu najdemo dva Jureta. Pogledala sem naokoli in ugotovila, da se rekreja tudi Jurecovo še.

**Tukaj vas je kopica s podobnimi bundami? Kaj to pomeni?**

"To pomeni, da smo tisti z modrimi bundami lahko do dvanajstih na Plaži, potem smučamo. Ostali morajo pa potem na plažo. (smeh) Sploh ne vem točno, zakaj so modre barve, ampak drugače pa smo vaditelji, učitelji smučanja."

**A si Krančjan?**

"A, to pa ja. Če si Krančjan imaš modro bundo! Potem ti nisi Krančjanka, ker je tvoja rdeča barva? (smeh)"

**Ne.**

"No vidiš. (smeh)"

**Kljub megli se na Krvavcu počutiš zelo domače.**



**Radio Triglav®**  
Pri glas Gorenjske® Pri glas Gorenjske®  
Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trg Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice  
STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA  
89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj

## Sto smučarjev tekačev na Jezerskem

Gorska reševalna služba Planinskega društva Jezersko je v soboto organizirala že osmič tekmovanje v turnem smučanju in hkrati 6. memorial Luke Karničarja in Rada Markiča.



bilo največ iz članskih vrst in iz raznih krajev Slovenije, tako kot na prejšnjih pa so bili tudi tokrat tekmovalci iz Avstrije in Hrvaške. Že osmo tekmovanje oziroma šesto v spomin na Luko Karničarja in Rada Markiča pa so poleg glavnega pokrovitelja, občine Jezersko podprli tudi številni sponzorji, ki so na ta način organizatorjem omogočili, da so naregle dobili prav vsi tekmovalci. Tudi zato velja organizatorjem in sponzorjem posebna pohvala in zahvala.

Najboljši so dobili pokale in nagrade. **Pri ženskah** so bile to Jana Trobiš in Mirjam Leban (Slow-motion), na drugem mestu pa Ksenija Tenze in Darja Sever (Križa srednjih let). **Pri mešanih** ekipah sta bila najboljša Lidija in Tomaž Perše (GRS Bohinj), na drugem mestu Majda Kovačec in Robert Kralj (Majda in Kralj), tretja med 11 ekipami pa Milan Potočnik in Irena Gartner (GRS Škofja Loka II). **Med veterani** sta bila najboljša Stane Grudnik in Tone Vovk (GRS Celje III), **med mladinci** pa Aljaž Karničar in Primož Šenk (Jezersko I), na drugem mestu pa Gašper Karničar in Žan Karničar (Jezersko II).

**Med 33 članskih ekipami** je bila prva dvojica Tone Karničar in Drejc Karničar (Jezersko VII), druga Milan Šenk in Anže Šenk (Jezersko VI) in tretja Izidor Kofler in Rajko Lotrič (GRS Mojstrana II). **Andrej Žalar, foto: Gorazd Kavčič in A.Z.**

# Slovenci šibkejši v hokeju

Šestindvajsetega januarja so s prižiganjem ognja na Bledu uradno odprli šesti zimski Olimpijski festival evropske mladine. Na festivalu si tekmovalna sledijo, mlađi športniki in športnice pa se trudijo.

**Bled - 26. in 27. januarja je obiskal Slovenijo predsednik Mednarodnega olimpijskega komiteja dr. Jacques Rogge, ki se je včeraj udeležil šte tekmovalja v smučarskih tekih na Pokljuki.**

Dr. Jacques Rogge je bil častni gost na uradni otvoritvi Olimpijskega festivala evropske mladine in je v spremstvu predsednika Olimpijskega komiteja Slovenije (OKS) Janeza Kocijančiča na Bledu podal kratko izjavo, v kateri je pochljal delo organizacijskega komiteja: "Vesel sem, da je prav Slovenija priredila šestega festivala, saj ste se do sedaj izkazali kot zelo dober organizator. Mlađi športniki bodo tako imeli dobre pogoje za tekmovalje in ni se nam treba bati, da čez nekaj let ne bi postali odlični vrhunski športniki."

Mlađi športniki in športnice se na Olimpijskem festivalu evropske mladine merijo v alpskem smučanju, biatlonu, teku na smučeh, umetnostnem drsanju, hokeju na lednu, smučarskih skokih in nordijski kombinaciji. Veleslalom in slalom sta v Kranjski Gori, na Straži je paralelni slalom in na Starem vrhu superveleslalom. Na Pokljuki sta tek na smučeh in biatlon. V Planici nordijska kombinacija in smučarski skoki,

kjer pa nastopajo tudi ženske. Na Jesenicah je umetnostno dresanje, Bled gosti hokejski turnir.

Slovenijo na Olimpijskem festivalu evropske mladine zastopa dvajset hokejistov: Gašper Krošelj, Uroš Puš, Matej Lukin, Igor Cvetek, Dejan Rakovič, Miha Piščanec, Jan Loboda, Klemen Pretnar, Domen Jemec, Anže Ahačič, Anže Kopitar, Jure Stopar, Gaber Kalan, Simon Žerdin, Božidar Podpac, Aleš Pirjevec, Luka Vidmar, Davor Anastasov, Rok Snoj in Klemen Bašić; v alpskem smučanju štirje smučarji in smučarke: Simon Jecl, Andrej Križaj, Gašper Markič, Bojan Trost, Lana Grandovec, Alenka Kuerner, Maša Redenšek in Matjaž Robnik; štirje biatlonci in dve biatlonki: Andraž Zupan, Matej Čebašek, Jan Debevec, Nejc Premrov Vesna Fabjan, Barbara Jezeršek, Polona Mihevc in Brigita Belšak; umetnostni dresalci Damjan Ostojič in umetnostna dresalka Teodora Poštič.

V nedeljo pa sta že bili tekmi superveleslaloma za moške in ženske na Starem vrhu, na Bledu pa sta bili odigrani tekmi v hokeju na lednu. Zjutraj so igrali Rusi in Čehi, kjer je bil rezultat izenačen, Slovene pa so kasneje visoko nadigli Švicarji. Rezultat je bil 7:1 za Švicarje. Med mladinci je v superveleslalomu zmagal Avstrijec Michael Zach, naši pa so se uvrstili na četrto mesto Andrej Križaj, na peto Gašper Markič, dvajseto Bojan Trost in trideseto Simon Jecl. Pri dekleh je na Starem vrhu zmagaala Francozinja Corinne Anselmet, med našimi pa je bila najboljša Ljubljana Alenka Kuerner na trinajstem mestu. Sledili sta ji Lana Grandovec na štirinajstem in Maša Redenšek na petnajstem mestu. Mateja Robnik pa se je uvrstila na dvaindvajseto mesto. Na Jesenicah so se predstavili tudi prvi dresalci v umetnostnem dresanju. V nedeljo



Rusi in Čehi so v hokeju na lednu igrali prvo tekmo izenačeno.

cilija; štirje smučarski tekači in štiri tekačice: Andraž Zupan, Matej Čebašek, Jan Debevec, Nejc Premrov Vesna Fabjan, Barbara Jezeršek, Polona Mihevc in Brigita Belšak; umetnostni dresalci Damjan Ostojič in umetnostna dresalka Teodora Poštič.

Včeraj je bil tekmovalni urnik olimpijske mladine podoben. V Kranjski Gori so moški vozili veleslalom, na Pokljuki so v prosti tekniki tekli na smučeh, dresali v parihi na Jesenicah, igrali hokej na lednu - kjer sta se pomerili Švedska in Čehska, ter Finska in Slovenija in tudi nordijski kombinatorci so v Planici doživeli svoj prvi nastop. Skakali so na devetdesetmetrski skakalnici in tekli na smučeh 7,5 kilometra.

Šesti Olimpijski festival evropske mladine bo trajal vse do četrtek. Mladim se obeta kopica napornih tekmovalj, pa tudi zanimivih druženj. Podrobnejši urnik in rezultate tekmovaljanja pa najdete na spletni strani [www.cyof2003.org](http://www.cyof2003.org).

Olimpijski festival evropske mladine je izjemna priložnost tudi za obiskovalce tekmovaljanja in prireditve, da doživijo pravo olimpijsko vzdružje. Ogled tekmovaljanja je brezplačen, organizirani pa so tudi skupinski ogledi tekem.

Alenka Brun,  
foto: Tina Dokl,  
Gorazd Kavčič

Štiri tekme že ta teden

Kranj - Predtekmovalni del tekmovaljanja ŠKL je končan. Ekipa se pripravlja na drugi, izločilni del. Prve tekme šestnajstega finala bodo že 30. januarja, povratne pa 6. februarja. Med seboj se bodo pomerile drugo- in tretjevrščene ekipa. Prvouvrščeni pa v tem delu počivajo. Premor imajo tudi ekipi srednješolk, ki se bodo ponovno vključile v tekmovaljanje v osmini finala.

Gorenjska liga po desetem kolu: med osnovnimi šolami imajo dvanajst točk Žiri, sledi z desetimi Kranj, osem točk imajo Jesenice in šest Kranjska Gora; med srednjimi šolami pa so med dijaki najboljši v Gorenjski ligi 1 Gimnazija Kranj z dvanajstimi točkami pred s po devetimi točkami SETŠ Kranj in SEŠ Kranj ter SŠ Škofja Loka, ki ima šest točk. Gorenjska liga 2 pa ima na prvem mestu SETŠ Radovljica z osmimi točkami, sledijo pa SEŠ Kranj z šestimi točkami in SGŠ Radovljica s štirimi točkami. Pri dijakinja pa imajo v Gorenjski ligi dvanajst točk dijakinja Gimnazije Loka, deset SŠ Črnomelj, osem SEŠ Kranj in šest Gimnazije Kranj.

A.B.

Vodje ekip so iz rok Urbana Simčiča že na Finskem prejeli vabilo za dve tekmovaljanji. Potem pa so enoglasno zahtevali v Sloveniji še tretjo tekmo. Na tovrstno pobudo je očitno vplivala odlična organizacija tekem pretekle sezone.

## ODOBJKA

### Pomembna zmaga Merkur LIP Bleda

Kranj - Odbojkarji Merkur LIP Bleda so na gostovanju v Šoštanju izkoristili slabši dan domače ekipe in do zmage prišli lažje, kot so to načrtovali pred gostovanjem. Ob dobrem serviranju Blejcev so imeli domači odbojkarji kar precej težav z organizacijo napada, za nameček pa so se odbojkarji Merkur LIP Bleda ponovno izkazali z igro v obrambi in zlahka prišli do novih treh točk, ki jih še vedno "držijo" v boju za prvo četverico. Šoštanj Topolšica : Merkur LIP Bled 0:3 (-17, -14, -19). V Kranju pa se aktualni državni prvaki iz Kamnika, v nasprotju z jesenskim delom, niso dali ponovno presenetiti. Kranjčani so se, predvsem v prvih dveh nizih, še držali gostov nekako do devetnajste točke, nato pa so odbojkarji Calcita izkoristili svoje izkušnje in zasluženo dobili vse tri nize. Za Kranjčane bo veliko bolj pomembno srečanje v soboto, ko v boju za obstanek šteje le gladka zmaga v Murski Soboti. Astec Triglav : Calcit 0:3 (-22, -22, -16). S prednostjo osmih točk (36), še naprej ostaja v vodstvu Salonit Anhovo, drugi je Fužinar Metal Ravne, odbojkarji Calcita pa so se še s štirimi točkami manj prebili na tretje mesto. Med Kamničani in odbojkarji Merkur LIP Bleda je še Svit, v boju za prvo četverico po rednem delu pa je še šesti Maribor, ki ima, ravno tako kot Blejci, 20 točk.

V derbiju prve ženske lige so odbojkarice Nove KBM Branika v Novi Gorici ugnale domačo ekipo z 2:3 in popestrile dogajanje na vrhu tabele. Igralke Varstva Broline pa so doživele še en prepričljiv poraz. Če so Kamničanke v prvem nizu še držale korak z gostjami, pa so v nadaljevanju ponovno nerazumlivo popustile in gostje so odnesle točke iz Kamnika brez večjega napora. Varstvo Broline : Luka Koper 0:3 (-23, -19, -14). Kamničanke so trenutno na nezavojljivem devetem mestu in z osvojenimi petimi točkami zaostajajo za konkurenți (TPV Novo mesto) že štiri točke, tako da je tekma naslednji konec tedna (prav v Novem mestu) zanje - biti ali ne biti.

Vse bližje (pa še tako daleč) pa so prvi ligi odbojkarji Termo Lubnika. Z zanesljivo igro in prepričljivo zmago so se verjetno dokončno odresli enega od konkurentov za vrh tabele, saj sedaj odbojkarji Prvačine zaostajajo za njimi že za 8 točk. Seveda pa ne gre pozabiti, da je do konca prvenstva še celih devet krogov, ekipa pa so toliko izenačene, da bo zagotovo še prišlo do presenečenj. Termo Lubnik : Prvačina 3:0 (19, 18, 20). Presenečenje pa tokrat ni uspel igralcem Flaycom Žirovnice. Gostje iz Ljubljane tokrat niso bili nič kaj prijazni in so dokazali, da so v tem trenutku vsaj za razred boljši nasprotnik in da jih je potrebno kar precej resno štetiti med favorite za uvrstitev v prvo ligo. Flaycom Žirovnica : Olimpija 0:3 (-14, -16, -10). Termo Lubnik je na prvem mestu z dvema točkama naskoka pred Krko in Olimpijo. Flaycom Žirovnica pa je na devetem mestu s tremi točkama naskoka pred deseto Mežico. Blejke pa so tokrat imele zelo težkega nasprotnika (od tega kroga celo vodilno ekipo). Odbojkarice Prevalje so bile tokrat enostavno premočne, pa čeprav so se jim Blejke kar dobro upirale, a kaj več kot enega niza jim ni uspelo iztržiti. V vodstvu sta Prevalje in Ptuj, Bled pa se je utrdil v sredini lestvice (6. mesto). Bled : Prevalje 1:3 (-19, -18, 12, -19).

Tudi tokrat v 3. moški ligi ni nastopila nobena od gorenjskih ekip, v ženski konkurenči pa se odbojkarice Mlađi Jesenice nezadržno bližajo napredovanju v 2. DOL. Tokrat so v derbiju vodilnih dveh ekip sicer prepustile niz gostjam iz Izole, a zmaga nikakor ni bila ogrožena. Mlađi Jesenice : Interval A Izola 3:1 - ostali rezultati : ŽOK Partizan Šk. Loka : Črnomelj 3:0, Bohinj : Magro MZG Grosuplje 0:3, Pizzeria Morena : ŽOK Šentvid 3:2. V vodstvu (z 10 točkami naskoka) so Mlađi Jesenice. Na drugo mesto so se ponovno prebile igralke Partizana iz Škofje Loke (29 točk), Pizzeria Morena vstopira na 6. mestu (20), Bohinj pa je enajsti (4).

B.M.



Corinne Anselmet je zmagala v super veleslalomu.

## TEK NA SMUČEH

### Majdičeva in Rupnik najboljša

Planica - Tekaški smučarski klub Merkur iz Kranja res nima sreče s prizoriščem državnega prvenstva smučarskih tekačev na Jesenicah. Potem ko so se leta zapored selili na Pokljuko, so tudi za 12. prvenstvo zadnji dan kraj tekmovaljanja zaradi pokvarjenega teptala na Anclejem, preseliti v Planico, kjer so jim bili pripravljeni pomagati v SD Planica.

Dvodnevni spored, prvi dan v klasični tehnični in drugi dan v zasledovanju, v drsalni, je bil v znamenju Petre Majdič (Atrans Trojane) in Vasje Rupnik (Valkarton Logatec), ki sta z lepim naskokom pritekla naslov članskih prvakov. Za najlepše presenečenje je poskrbel Blaž Jelenc (Merkur), ki je v klasiki pritekel celo tretji absolutni čas, za Rupnikom in Jožetom Mehletom, tekačem Olimpije iz Medvod, ter pred Matejem Sokličem (Planica), ki se je v klasiki "zamazal" pri pripravi smuči. Soklič se je z najboljšim časom teka v drsalnem slogu na 15 kilometrov v zimski planinski idili v nedeljo uspele prebiti na tretje mesto, vsega dve sekundi za Mehletom, medtem ko je Rupnik zmagal z naskokom minute in 6 sekund. Soklič, enajsti na olimpijskih igrah se nadeja, da se mu bo z treningom dvignila forma za nastop na svetovnem prvenstvu v dolini Fiemme, kjer načrtuje odmeven dosežek predvsem v sprintu.

Naša najboljša tekačica Petra Majdič, ob odsotnosti bolnih Nataše Lačen in Maje Benedičič (Merkur), ni imela resnih konkurenč v sestrah Ines in Tini Hižar, ki sta si pritekli dve srebrni oziroma bronasti kolajni. Trener Gorij Janez Petkoš se lahko pohvali z petim mestom Roka Bremca med člani, in mladinsko prvakinja Mirjam Soklič, četrto med članicami. Trener Bleda Vinko Poklukar s šestim Katje Višnar.

Za mlajše kategorije so tekme veljale za slovenski pokal. Zmagali so Rok Grilc (Planica), Matej Brvar (Brdo), Vid Doria (Merkur), Tamara Barič (Olimpija), Polona Brenčič (Valkarton) in Brigita Belšak (Olimpija).

Metod Močnik

## ALPSKO SMUČANJE

### Kunc šesti

Kranj - Svetovni pokal v Kitzbühlu slovenski moški smučarski reprezentanci v smuku ni prinesel posebnih uvrstitev, v slalomu so bili boljši, saj se Mitja Kunc uvrstil na šesto mesto.

Na nedeljskem slalomu je Kalle Palander prismučal do prve zmage v svetovnem pokalu. To je bila prva finska zmaga v tem najvišjem tekmovaljanju. Tokrat je vodil že po prvi vožnji, v drugi pa je kljub slabim razmeram na proggi preprečil Reinerju Schönsfelderju, da bi ponovil nanskri uspeh.

Tako je najboljši slalomist sezone v drugem teku izgubil dve mesti in se uvrstil na četrto mesto. Stanje v slovenskem taboru je bolj veselo zaradi šestega mesta Mitja Kunca, kar je njegova najboljša slalomska uvrstitev v letošnji sezoni. Mitja Dragič se je uvrstil na triindvajseto mesto, Drago Grubelnik mesto za njim in na šestindvajseto Jure Košir. A.B.

## ŠKL

### Prve tekme že ta teden

Kranj - Predtekmovalni del tekmovaljanja ŠKL je končan. Ekipa se pripravlja na drugi, izločilni del. Prve tekme šestnajstega finala bodo že 30. januarja, povratne pa 6. februarja. Med seboj se bodo pomerile drugo- in tretjevrščene ekipa. Prvouvrščeni pa v tem delu počivajo. Premor imajo tudi ekipi srednješolk, ki se bodo ponovno vključile v tekmovaljanje v osmini finala.

Gorenjska liga po desetem kolu: med osnovnimi šolami imajo dvanajst točk Žiri, sledi z desetimi Kranj, osem točk imajo Jesenice in šest Kranjska Gora; med srednjimi šolami pa so med dijaki najboljši v Gorenjski ligi 1 Gimnazija Kranj z dvanajstimi točkami pred s po devetimi točkami SETŠ Kranj in SEŠ Kranj ter SŠ Škofja Loka, ki ima šest točk. Gorenjska liga 2 pa ima na prvem mestu SETŠ Radovljica z osmimi točkami, sledijo pa SEŠ Kranj z šestimi točkami in SGŠ Radovljica s štirimi točkami. Pri dijakinja pa imajo v Gorenjski ligi dvanajst točk dijakinja Gimnazije Loka, deset SŠ Črnomelj, osem SEŠ Kranj in šest Gimnazije Kranj.

A.B.

Vodje ekip so iz rok Urbana Simčiča že na Finskem prejeli vabilo za dve tekmovaljanji. Potem pa so enoglasno zahtevali v Sloveniji še tretjo tekmo. Na tovrstno pobudo je očitno vplivala odlična organizacija tekem pretekle sezone.

## ROKOMET

### Rokometna greda naprej

Kranj - Slovenska moška rokometna reprezentanca je v tretjem krogu svetovnega prvenstva (skupina D) minuli četrtek za gol izgubila z Egiptom. V petek je imela prost dan, v soboto pa se je v četrtjem krogu pomerila z Brazilijo. Premagala jo se s 30:27. V nedeljo je sledila tekma z Alžirijo, kjer so Slovenci zmagali s 35:25. A.B.

## TEKNA SMUČEH

### Mladinke boljše od mladincev

St. Jakob - Slovenski predstavniki so pretekli teden v smučarskem teku uspešno začeli zimske igre Alpe - Jadran na avstrijskem Koščekem.

Poloni Mihevc je uspel veliki met in z naskokom zmagal na šest kilometrov dolgi progi v klasičnem slogu. Polona je vodila od starta do cilja in si prednost nabirala iz kroga

# Uspela tekma v Mengšu

Na 5. memorialnem tekmovalju popoln uspeh gorenjskih tekmovalcev.

**Mengeš** - Na prenovljeni skakalnici K32 na Zalokah pod Gobavico v Mengšu je Smučarsko skakalni klub Mengš v nedeljo popoldne organiziral zares uspešno, tokrat že peto spominsko tekmovalje v smučarskih skokih. Tekmovalje, ki je štele za slovenski pokal Cockte, se je ogledalo več kot tisoč domačinov in obiskovalcev iz različnih krajev Gorenjske.

Zasluga, da je tokrat tekmovalje lepo uspešno, velja številnim domačinom in članom kluba, ki so zadnje štirinajst dni pripravljali skakalnico, ki zdaj dovoljuje skoke do 40 metrov, na njej pa je bilo poleg naravnega tudi precej umetnega snega. Vodstvo kluba s predsednikom Branetom Šuštarjem se zato vsem, ki so jim pomagali ali podprtji tekmovalje, iskrino zahvaljuje, še posebej pa glavnemu pokrovitelju Petrolu.

V poskusni in dveh tekmacah v konkurenčni se je tokrat v spomin na tragično preminule mlade skakalce Blaža, Matjaža, Samota, Jane in gospodov Premka ter Fortune pred leti pri Naklem, pomerilo 85 mladih tekmovalcev in tekmovalk iz 18 slovenskih klubov. Pred dvema tekmacama v konkurenčni pa so se organizatorji poklonili spomini tragično preminulih pri spominskem obeležju.

Andraž Žalar  
foto: Gorazd Kavčič

## Lacoste zimski turnir v odbojki

**Ljubljana** - V petek so izvedli v Ljubljani na Gospodarskem razstavišču (Hala A), v okviru promocije nove podobe blagovne znamke Lacoste prvi zimski turnir v odbojki na mivki. Povabljenim so se predstavili štirje igralci: nosilec naslova "rookie of the year" - novinca leta 2002 na turnirjih svetovne serije, avstrijski par Nik Berger - Clemmens Doppler ter mlada slovenska predstavnika Matevž Berk in Sašo Rop.



Lacoste winter beachvolleyball invitational je prva tovrstna prireditev v Sloveniji. Da ima v poletnih mesecih ta šport veliko privržencev tako med igralci dvoranske odbojke kot rekreativci je že dolgo znano. Velike želje mnogih, da bi šport dobil svoj prostor tudi v zimskem času pa so zaradi velikih stroškov, ki so s tem povezani, do sedaj ostale neuresničene. Lacoste je blagovna znamka, ki je bila vedno povezana s športom, zato si je za predstavitev nove podobe izbrala prav športno aktivnost, ki pooseblja energičnost, mladost in eleganco.

Avtstria sodi med države, kjer je odbojka na mivki na najvišjem nivoju in sodi med najpopularnejše športe. Velike zasluge zato gredo tudi enemu največjih turnirjev na svetu, kje vsako leto v nam bližnjem Celovcu. Trenutna avstrijska državna prvaka Nik Berger in Clemmens Doppler na svetovni le-

A.B., foto: G.K.

## Razpis tekovanj v teku na smučeh

**Medvode** - V četrtek se bo ob 14. uri odvijalo tekmovalje Centralne regije v teku na smučeh. Štart in cilj bosta v Preski pri Medvodah (Bonovec). Tekmovalje bo v dveh kategorijah na dva in štiri kilometre. Prijavite se lahko na TSD Olimpija, Celovška 25, Ljubljana, na elektronski naslov klemen.svolsak@volja.net ali uporabite številko faks 01 433 71 84. Štartnine ni, kavcija za startne številke pa je pettič tolarjev, ki se povrne ob vračilu štartnih številk. Tekoško smučarsko društvo Olimpija razpisuje še medvoški maraton odprtga občinskega prvenstva. Ravno tako v teku na smučeh. Prvenstvo se bo odvijalo v soboto ob desetih v Preski. Tekmovalnih kategorij je več, prijavite se na start ob devetih, tehniko je prosta, start skupinski. Za vse ostale informacije lahko poklicete 041 710 795. A.B.



## Zimska univerziada zaključena

**Kranj** - Predvčerajšnjim so se v italijanskem Trbižu odvijali še zadnji boji za najboljša mesta in zadnja odličja 21. zimske univerziade. Med zadnjimi dobitniki medalj je bila ponovno tudi Slovenija, ki prizorišče zapušča s tremi zlatimi, štirimi srebrnimi in dvema bronastima odličjema. Tekmovalja so bila na različnih lokacijah in bila organizirana v enajstih športnih panogah: nordijska kombinacija, tek na smučeh, smučarski skoki, alpsko smučanje, biatlon, deskanje na snegu, umetnostno dresanje in letos prvič tudi curling in carving.

Slovensko študentsko reprezentanco, ki jo je SUZA določila v sodelovanju z nacionalnimi panožnimi zvezami, vanjo pa so uvrstili tudi zmagovalce državnih univerzitetnih prvenstev, so predstavili v januarju na Fakulteti za šport v Ljubljani.

Enainštirideset slovenskih tekmovalk in tekmovalcev je nastopilo v osmih zvrsteh, prvič pa tudi v hitrostnem dresaju in zraven še v alpskem smučanju, skokih, umetnostnem dresaju, biatlonu, teku in deskanju ter nordijski kombinaciji.

Slovenija se je izkazala tudi zadnji tekmovalni dan, saj je **Marko Simič** osvojil bron v nordijski kombinaciji skokov na skakalnici K90 in teka na 7,5 kilometra. "Po skoku sem bil zelo optimist, saj sem čutil, da lahko stopim na stopničke. Na "Gundersen" sem zlomil smučke na zadnjem spustu. Danes mi je bila sreča končno naklonjena," je komentiral Simič svoj uspeh novinarjem RAI-a. Na najvišji stopnički je danes ponovno stal Japonec **Norihito Kobayashi** in s tretjo zlato medaljo pokazal, da je nepremagljiv v tej disciplini. Tudi srebrna medalja je odšla na Japonsko, nosi pa jo **Junpei Aoki**.

Najboljši Slovenec, Matic Ramus, je zadnji slalom na teh igrach končal na sedmtem mestu. Ožbi Oslak pa je osvojil bron v kombinaciji Avstrijec **Martin Kroisleitner** in Švicar **Michael Weyermann** pa sta zmagovalca moškega slaloma, zadnje tekmke v alpskem smučanju Univerziade 2003 v Trbižu. Oba sta namreč skozi ciljna vrata prispevala v času 1'35"88. Bronasta kolajna je šla Japoncu **Shuta Hoshinou**, ki je bil z uvrstitevijo zelo zadovoljen, vendar tudi izredno presenečen. Sreča mu je bila tokrat naklonjena, saj sta tako prvovrščeni iz prvega teka Šved Mattias Kangas in drugovrščeni Japonec Yasuhiro Ikuta odstopila in Hoshinu dobesedno podarila medaljo.

Pravi junak dneva pa je bil prav gotovo naš **Jernej Bukovec**, ki se je z odlično drugo vožnjo prebil iz sedemindvajsetega na osmo mesto. Najbolje uvrščen Slovenec je bil **Matic Ramus**, ki je končal na sedmem mestu. Miha Malus, zmagovalec petkovega veleslaloma je žal izstopil že v prvem teku. Ožbi Oslak se je uvrstil na 24. mesto, kar je zadostovalo za bron v kombinaciji. Skupaj je dosegel 389 točk in tako zaostal 11 točk za drugovrščenim Rusom Sergejem Komarovom. Zlato v kombinaciji si je prisvojil Avstrijec Kroisleitner, ki je zbral 429 točk. A.B.

## Okepana Anja najboljša

Slavila je Anja Paerson, s sedmim mestom v sobotnem veleslalomu pa je bila med našimi dekleti najboljša Tina Maze. Hrvaški navijači so poskrbeli tudi za kepanje.

**Maribor** - Mariborska devetintrideseta Zlata lisica je mimo. Slovenske smučarke so se odrezale po pričakovanjih, obakrat pa je slavila Švedinja Anja Paerson. Naša najboljša je bila Tina Maze s sedmim mestom v veleslalomu. V nedeljo pa je Špela Pretnar v slalomu pristala na sedemindvajsetem mestu.

Za "veselje" so na Pohorju poskrbeli hrvaški navijači, ki so zmagovalko slaloma med drugim tekom obmetavali s kepami. Že med pripravami na drugi tek slaloma so obmetavali tudi ostale tekmovalke in ljudi na dvosedežici.

### LOKOSTRELSTVO

#### Zupan odlično pripravljen

**Rogla** - Na Rogli je bila v soboto tretja pregledna tekma lokostrelskih biatloncev. V letošnji sezoni so imeli že štiri tekme za svetovni pokal, v katerem pa vidno vlogo igrajo tudi naši, saj je na zadnjem tekmu v avstrijskem Seefeldu v zasledovalni preizkušnji Mošnjan **Andrej Zupan** zasedel odlično tretje mesto. S tem rezultatom se je v skupnem seštevku svetovnega pokala prebil za Rusom in Francozom na tretje mesto. Po zasluzi strelskih rezultatov pa je Kamničan **Matevž Krumpestar** na petem mestu.

Tekma na Rogli je bila zadnji pokazatelj pred naslednjo tekmo za svetovni pokal, ki bo konec tedna v italijanskem Torinu. A.B.

### ALETIKA

#### Prezelj preskočil 220 centimetrov

**Kranj** - V nedeljo je bil v Novi Gorici mednarodni dvoranski atletski miting, na katerem so nastopili tudi atletinje in atleti kranjskega Triglava. Med Triglavani sta se najbolj izkazala brata **Prezelj**. Rožle je že na začetku zimske atletske sezone v skoku v višino preskočil 220 centimetrov in prepričljivo osvojil prvo mesto, **Marko** pa je med starejšimi mladinci zmagal v teku na 60 metrov z ovirami z novim osebnim rekordom 8,53 sekunde. Neža Perkoč se je v teku na 60 metrov uvrstila na tretje mesto (8,17). **Petra Perčič** je v teku na 60 metrov zasedla šesto mesto med pionirkami (8,44), enako uvrstitev pa sta v konkurenči članic dosegli tudi **Anja Ažman** v teku članic na 60 metrov (7,88 - nov osebni rekord) in **Eva Prezelj** v skoku v daljino (5,36). Med osem najboljših se je v članski konkurenči uvrstil še mladinec **David Celar**, ki je v troskoku postavil nov osebni rekord (14,06). C.Z.

### SMUČARSKI SKOKI

#### Peterka četrti

**Kranj** - Minuli konec tedna so slovenski skakalci nastopili na Japonskem, v Saporu. Kot na prvih dveh tekmacah japonske turneve je močno snežilo. Primož Peterka se je odrezal dobro, saj se je v nedeljo uvrstil na četrto mesto. Peter Žonta je bil šestnajsti, Damjan Fras pa deset mest za njim. Slab vtis s sobotne tekme je bil tako popravljen. V soboto je na zmagovalnih stopničkah stal najvišje Roar Ljøkelsøy, v nedeljo pa je že drugo zmago v svetovnem pokalu dosegel Sigurd Pettersen. Po prvi seriji je bil v nedeljo Peterka tretji. Pettersen pa drugi, po drugi pa se obrnil. Pettersen je za mesto napredoval, Peterka pa zdrsnil mesto niže.

drugem teku zlahka obdržala. Drugo mesto je zasedla **Nicole Hosp** iz Avstrije, tretja pa je bila Nemka **Martina Ertl**. Avstrijka je stala na stopničkah tudi v nedeljo, ko je v slalomu dosegla tretji najboljši čas. Naša najbolje uvrščena po drugem teku veleslaloma je bila **Tina Maze**, ki je s sedmim mestom dosegla doslej svojo drugo najboljšo uvrstitev. Alenka Dovžan, Ana Drev in Ana Kobal v veleslalomu niso prišle v finale.

V nedeljo so dekleta vozila slalom. Od naših tekmovalk se je na sedemindvajsetem mesto po drugi vožnji uvrstila le **Špela Pretnar**. Ana Kobal in Tina Maze se nista uvrstili v finale, medtem ko je Lea Dabič odstopila. Hrvatica **Jana Kostelić** v veleslalomu ni blestela, vendar je v nedeljo na slalomu dobro opravila popravni izpit. Dosegla je drugo mesto. Skupno v svetovnem pokalu še vedno vodi, Anja Paerson pa je tretja.

Alenka Brun,  
foto: Gorazd Kavčič

### BIATLON

#### Slovenski biatlonci blizu stopničk



**Kranj** - Moška biatlonska štafeta je na 4 X 7,5 kilometrov v Anterselvi pokazala, da so slovenski biatlonci dobro pripravljeni. Slovensko štafetno ekipo so sestavljali Tomas Globočnik, Marko Dolenc, Janez Marič in Janez Ožbolt. Klub dvema kazenskima krogoma so dosegli četrteto mesto. Zmagali so Belorusi, na drugo mesto so se uvrstili Italijani, tretji pa so bili Italijani, ki so kar malo preseñili. To je bila slovenska najboljša letaščna uvrstitev. V nedeljo pa so za svetovni pokal posamezno tekmovali biatlonke. Na 12,5 kilometra dolgi proggi se je zelo dobro uvrstila petindvajsetna Kamničanka **Andreja Mali**. Uvrstila se je na četrteto mesto in dosegla najboljši rezultat v svoji karieri. Imela je kazenski krog in streljala je slabše od pričakovanega. Andreja Grašič je odstopila, Tadeja Brankovič pa se je uvrstila na sedemindvajseto mesto. Po desetih letih tekmanj je zmagala Rusinja Albina Ahatova. A.B.

# Večkrat bodo uporabljali radar, lovili vinjene voznike...

V skladu z letošnjimi usmeritvami za delo policije se bo povečala prisotnost radarskih kontrol na slovenskih cestah, število preizkusov vinjenosti voznikov bodo v vsej Sloveniji povečali za deset odstotkov, na Gorenjskem pa skoraj podvojili. Varnostni pas naj na prednjih sedežih uporabljal vsaj 86 odstotkov voznikov in sopotnikov. Strožje tudi ob neuporabi varnostnega pasu na zadnjih sedežih.

**Kranj - Uprava uniformirane policije, Sektor za cestni promet, je pripravil usmeritve za delo policije v cestnem prometu za leto 2003, ki ga povzemo v tem prispevku. Tako si je policija zadal cilj, da delež represivnih ukrepov zaradi kršitev v zvezi z alkoholom, hitrostjo, uporabo varnostnega pasu in zaščitnih čelad ne sme biti manjši 65 odstotkov.**

Posvetimo se najprej tematiki alkohola. Slovenska policija si je za leto 2003 zadal, da preizkus vsakega šestega imetnika slovenskega vozniškega dovoljenja, kar s številko pomeni, da nameravajo letos opraviti vsaj 200 tisoč preizkusov alkoholiziranosti voznikov. To je v primerjavi z letom 2001, ko so na celotnem ozemlju Slovenije opravili skoraj 182 tisoč preizkusov za deset odstotkov več, v primerjavi z letom 2000 pa kar za tretjino več.

## Podvajitev preizkusov na Gorenjskem

Na Gorenjskem tako načrtujejo, da bodo letos opravili 19.500 preizkusov, kar je v primerjavi z letom 2001 (10.480) znaten dvig, skoraj še enkrat toliko preizkusov. Zanimivo je, da bodo letos podobno zvišanje preizkusov alkoholiziranosti kot v Policijski upravi Kranj v primerjavi z letom 2000 izvedli le še na območju Policijske uprave Ljubljana (s 26.925

leta 2001 na 55.800 letos) in v Policijski upravi Koper (s 4.206 na 10.160), druge pa so povišanja okoli desetodstotna, na nekaterih upravah pa predvidevajo celo manj preizkusov kot v preteklosti. Tako naj bi bilo v Novem mestu (s 15.176 na 10.500), v Slovenj Gradcu (z 9.087 na 7.520), v Celju (z 32.763 na 25.960), v Mariboru (z 48.169 na 32.640) in Postojni (s 5.673 na 5.080).

Nadzor prisotnosti alkohola za volanom bodo policisti izvajali predvsem tam, kjer se pripeti več nezgod zaradi alkohola in tedaj, ko se bodo prometne nezgode zgordile zaradi alkohola. Prav tako bodo nadzore izvajali na mestih, kjer je znano, da vinjeni vozniki pogosto storijo prometne prekrške.

Na državnem nivoju bo policija med drugim razvajala metodologije, takte in tehnike svojega dela v cestnem prometu in seznanja javnosti o svojih aktivnostih. Na regionalnem nivoju bo policija spremjala navzočnost in aktiv-



Pihali bomo pogosteje kot do sedaj.

nost policije v cestnem prometu, spremjala in analizirala prekoračitev pooblastil policistov na podlagi pritožb občanov in seznanjala policijske enote z neustreznimi postopki, hkrati pa bo seznanjala javnost s problematiko svojega dela na tem področju.

Zanimivejše je, kaj bo počela policija na lokalnem nivoju. Tu bo med drugim morala preprečevati ravnodušnost policistov do ugotovljenih prekrškov in zagotoviti dosledno reagiranje, zlasti na tiste prekrške, ki neposredno ogrožajo druge udeležence cestnega prometa. Enostavno rečeno, policisti bodo postali strožji, če bodo opazili prekršek.

Nad hitrost se bo policija spravila z desetodstotnim povečanjem števila represivnih ukrepov, takoj naj bi letos zaradi strožjega nadzora odkrili 290 tisoč kršitev za-

radi nedovoljene hitrosti vožnje. Med številnimi cilji, ki so si jih zadal v policiji, omenimo le nekaj takih, ki najbolj zanimajo voznike.

## Večkrat z radarji

Tako bo uporaba radarjev in laserskih merilnikov učinkovitejša, saj naj bi vsak radar dnevno "obratoval" sedem ur, laserski merilnik pa pet ur. Najmanj deset odstotkov meritev naj bi policija letos izvedla na mestih, kjer to zahajajo ali pričakujejo občani, dvajset odstotkov meritev na točkah, kjer je največ vsakodnevnih kršitev omejitve hitrosti, največ sedemdeset odstotkov meritev pa naj bi policisti izvedli na točkah in v času, kjer oziroma ko se zaračuni neprimerne hitrosti zgodi največ prometnih nesreč.

Nad hitrost se bo policija spravila z desetodstotnim povečanjem števila represivnih ukrepov, takoj naj bi letos zaradi strožjega nadzora odkrili 290 tisoč kršitev za-

Med drugim bodo morali policisti prehitremu vozniku med postopkom dolžni razložiti vzrok meritev na tistem odseku ceste (predstaviti posledice prevelike hitrosti na tem odseku). Po policijskih smernicah naj bi policisti izvajali meritev hitrosti pri voziilih, ki prihajajo v naselje in ne pri zapuščanju naselja. Meritev ob izhodu iz naselja se bodo izvajale izjemoma, po vnaprejšnji odredbi vodstva policijske enote.

## Uporaba varnostnega pasu

Policija namerava letos doseči, da bo varnostne pasove na katerikoli cesti uporabljalo vsaj 87 odstotkov voznikov oziroma potnikov na prednjih sedežih, medtem želijo s svojimi ukrepi dvigniti tudi sedaj skromno uporabo varnostnih pasov na zadnjih sedežih, in sicer želijo doseči uporabo varnostnega pasu vsaj pri 35 odstotkih potnikov. V ta namen bodo policisti dosledno kaznovati neuporabo varnostnega pasu, tudi na zadnjih sedežih, saj bodo sicer zakonsko možnost izrekanja opozoril uporabili izjemoma, je zapisano v usmeritvah za delo policije v letu 2003.

Ob načrtovanih dveh akcijah "PAS" v letu 2003 bodo policisti skozi vse leto povečali kontrolo prevozov otrok na zadnjih sedežih v primerno zavarovanih ležiščih, homologiranih otroških sedežih oziroma homologiranih pripomočkih, ki omogočajo uporabo običajnih varnostnih pasov.

Letošnji cilj je tudi zmanjšanje števila mrtvih pešcev, kolesarjev in mladih voznikov, v kar bodo vložili tako številne ure preventivnega dela kot tudi represivnega nadzora nad ravnanjem pešcev in kolesarjev v cestnem prometu.

## Največji prekrškarji

Zanimivo je tudi, da bodo lokalne policije še do konca tega meseca izdelale seznam najmanj dvajsetih najhujših večkratnih kršitev v cestnem prometu, predpisov na svojem območju. Tako bodo svoje predloge za uvedbo postopka o prekršku opremili tudi z navedbami, da gre za večkratnega kršitelja in dodali še strukturo njegovih prejšnjih kršitev. Med drugim naj bi po novem vodje policijskih okolišev z večkratnimi kršitelji, ki prebivajo v njihovih okoliših, v čim krajšem času po ugotovljenih kršitvah v cestnem prometu opravili preventivne pogovery, s tem da jih bodo v skladu z zakonom o policiji povabili na pogovor na policijsko postajo.

Simon Šubic,  
foto: Tina Dokl (arhiv)

## Črv ustavil svetovni splet

Sobotni elektronski napad je onemogočil ali močno otežil delovanje interneta. Gre za najhujši napad na delovanje tega sistema v zadnjih 18 mesecih.

V soboto zjutraj se je na internetu sprožil črv Safir, ki izkorisča napako v Microsoftovi programski opremi SQL server 2000. S posebej prirejenim ukazom je napadel ranljive računalniške strežnike nepredvidljivo in agresivno. Črv zaradi ogromne količine podatkov preplavi podatkovne linije ter s tem onemogoči normalno delovanje interneta oziroma zelo upočasni delo na njem. Napad črva je čez vikend pojzenjal, a obstaja veliko možnosti, da se je zapletlo spet včeraj, ko so začeli delovati strežniki, ki so čez vikend nedejavni.

Internet po Sloveniji kot tudi po vsem svetu (po nekaterih podatkih se je okužilo več kot 22.000 strežnikov po vsem svetu) je bil močno upočasnen. Ameriški strokovnjaki so mnenja, da je tokratni napad zelo podoben z računalniškim virusom Code Red, ki je močno okrnil delovanje interneta sredi leta 2001. Črv je v soboto napadel tudi največjega slovenskega ponudnika internet storitev Siol, težave pa naj bi po njihovih podatkih odpravili v zgodnjih popoldanskih urah z namestitvijo filterov, ki so preprečili pretok podatkov.

Darko Bulat, predsednik Združenja internetnih ponudnikov pri GZS, je v izjavi za Dnevnik povedal, da so motnje v slovenskem internetskem omrežju trajale pre dolgo. Predvsem naj bi se preveč zapletlo pri Siolu, medtem ko je Medinet, ki trenutno trži 22.000 uporabnikov interneta Amis, odpravil motnje od 8.30 ure, Perf-

## Zahtevala izločitev sodnega senata

Sojenje Matjaža Zavrla zaradi domnevnega sodelovanja pri tihotapljenju neugotovljene količine heroina iz Bolgarije v Slovenijo med 1. decembrom 1996 in 27. februarjem 1997 je preloženo za nedoločen čas.

**Kranj - Glavna obravnava v sodnem procesu zoper Matjaža Zavrla iz Srednjih Bitenj, ki mu na kranjskem okrožnem sodišču sodijo zaradi domnevnih prevozov heroina iz Bolgarije v Slovenijo pred marcem 1997 za Andreja Hartmana, je preložena za nedoločen čas. Na včerajšnjem nadaljevanju sojenja je namreč ob dolženčeva zagovornica Tatjana Gregorc predlagala izločitev sodnega senata, o čemer mora sedaj odločiti predsednica Okrožnega sodišča v Kranju Terezija Zorko.**

Sodni senat je namreč na predlog odvetnice Tatjane Gregorc iz sodnega spisa izločil del kazenske ovadbe o prevozu neugotovljene količine heroina iz Plovdiva v Bolgariji, ki jo je kranjska policija zoper Matjaža Hartmana iz znane "gorenjske heroinske nave" vročila državnemu tožilstvu leta 1997, v kateri je Matjaž Zavrl nastopal z golj kot priča. Tožilstvo je kasneje v ovadbi našlo indice, ki naj bi sodelovanja pri tem kriminalnem početju bremenila tudi Zavrla, in zato vložilo obtožnico tudi zoper Bitenčana. Ker sodni senat tega dela ovadbe ne bi smel videti, je Zavrlova zagovornica predlagala njegovo izločitev iz sodnega procesa.

Na pondeljkovi obravnavi sta zagovornica Tatjana Gregorc in državna tožilka iz skupine tožilcev za posebne zadeve Branka Zobec Hrastar vnovič nizali argumente za in proti izločitvi zapisnikov zaslisanj Matjaža Zavrla v Švici iz sodnega spisa. Odvetnica še vedno vztraja pri tem, da



Matjaž Zavrl mora počakati na odločitev predsednice Okrožnega sodišča v Kranju Terezije Zorko, ali bo sojenje še naprej vodil sedanji sodni senat pod vodstvom sodnice Adrijane Ahačić.

cesa," je dejala odvetnica Tatjana Gregorc, ki iz vsebine zapisnikov izpodbija le tisti del, ki govorijo o prevozih heroina iz Bolgarije.

Državna tožilka ne dvomi o za-

konitosti sodnih postopkov v Švici, prav tako pa je prepričana, da so švicarski sodni organi ob sledovnem zaprosil preko mednarodne sodne pomoči o posredovanju zapisnikov sledili vsem pravnim normam svoje države. "Iz

tak je bilo iz zaprosil preiskovalnega sodnika v Kranju švicarskim organom že jasno razvidno, da je bil Matjaž Zavrl že tedaj voden kot obdolženec," je sodnemu senatu pojasnila tožilka.

Sodni senat o teh in ostalih predlogih po izločitvi dokaznih gradiv iz sodnega spisa ni odločalo, dokler ne bo razrešeno, ali bo v tej sestavi še naprej vodil sojenje proti Matjažu Zavrlu.

Simon Šubic, foto: Tina Dokl

Raj je tam, kjer je kava  
**SANTANA**

Mercator Hipermarket Jesenice  
petek 31.1., sobota 1.2. in nedelja 2.2.

Nasilni Gašper J. se od četrtka hudi v sodnem priporu

# Pljunil sodnico, obrcal tožilko

Kranjski okrožni državni tožilci in sodniki so nad nasilnima izbruhom 23-letnega študenta zgroženi. Tožilci terjajo zase večjo varnost v sodni stavbi. Prvi potezo je za preiskovalne naroke sodišče potegnilo že v petek, po četrtkovem popoldanskem napadu na tožilko Nadjo Gasser.

**Kranj -** V petek, 17. januarja, je bil Gašper J. iz kranjske občine zaradi nasilništva nad prijateljico na Okrajnem sodišču v Kranju pogojno obsojen na leto in tri mesece zapora, če v preizkusni dobi treh let ne zatrepi novega kaznivega dejanja. Sodišče je bilo pri izreku kazni milostno predvsem zato, ker fant dodelje še ni prišel navzkriž z zakonom. A kar je sledilo prejšnji teden, nosi vse znake kroničnega nasilništva. Zanimivo pa je tudi, da so v vseh treh primerih žrtev nasilnež ženske; najprej dekle, potem sodnica in nazadnje še tožilka.

Na petkovi novinarski konferenci na Okrožnem sodišču v Kranju sta predsednica Terezija Zorko in podpredsednik Igor Mokorel nekoliko podrobnejše pojasnila neljuba dogajanja. Sodnik **Igor Mokorel**, tudi vodja kazenskega oddelka na kranjskem okrožnem sodišču, je med drugim povedal, da so policisti 23-letnega G. J., študenta iz kranjske občine, prijeli v sredo, 22. januarja, ob 21.45 zaradi utemeljenega suma, da je storil kaznivo dejanje nasilništva.

"Tega dne, nekaj po 17. uri, naj bi prišel na dom sodnice M. R. (Metke Radjenovič - op. p.), jo ozmerjal in ji tudi pljunil v obraz. Kolegica, ki se je zbalila tudi za varnost svoje družine, je M. J. prijavila. M. J. je bil 17. januarja na okrajnem sodišču v Kranju pogojno obsojen na leto in tri mesece zapora za preizkusno dobo treh let. Okrajna sodnica je takrat tudi odpravila pripor. Ker je obstala ponovitvena nevarnost, so

policisti M. J. v četrtek, 23. januarja, ob 15. uri pripeljali na zaslišanje k preiskovalnemu sodniku okrožnega sodišča."

Preiskovalni narok je vodil sodnik Matjaž Branišelj v svoji pisarni, prisotna je bila tudi okrožna državna tožilka Nadja Gasser, zapisnikarica in zagovornik osumljenega M. J. po uradni dolžnosti, Žirovski odvetnik, medtem ko sta policista ostala pred vratimi.

"Preiskovalni sodnik je dogodek opisal takole: tožilka je za M. J. predlagala sodni pripor, česar očitno ni pričakovala. Skočil je s svojega stola in mimo zagovornika planil k tožilki, jo zbil na tla in najmanj trikrat močno brčnil. Posredoval je preiskovalni sodnik, za njima še policista in varnostnik, ki so pred vratim zaslišali kričanje," je povedal Igor Mokorel.

Varnostnik je tožilko Nadjo Gasser najprej odpeljal v zdravstveni dom v Kranju, od tam pa v ljubljanski klinični center, kjer so ugotovili poškodbo roke in zlom



Preiskovalni oddelek, v katerem je delo še posebej občutljivo, ima isti hodnik kot množično obiskana zemljiška knjiga.

ličnice. Od tega, kako bo poškoda opredeljena, bo precej odvisen tudi nadaljnji postopek proti M.J.. Če bo šlo za kaznivo dejanje hude telesne poškodbe, bo postopek in tudi končna kazna pričakovanostrožja.

## Preiskave poslej v večjih dvoranah

Oba vodilna človeka kranjskega okrožnega sodišča, tako podpredsednik Igor Mokorel kot predsednica Terezija Zorko, sta dogodek občutovala. "Če pride do napada na sodišču, je nasilje še toliko hujše. Ljudje se čutijo resno ogrožene tam, kjer bi se moral počutiti varne," je dejala Terezija Zorko in obljudila, da bo skrb za večjo varnost vseh v sodni stavbi prvenstvena naloga sodišča v prihodnjem.

V stavbi Okrožnega sodišča v Kranju, kjer domujejo še okrajno sodišče z zemljiško knjigo ter delovno v socialno sodišče, za varnost v času delovnih ur sodišča skrbita dva varnostnika iz kranjske družbe Varnost. "Dosej se je zdejlo, da sta dovolj. Kadar je sodnik napovedal, da se lahko kaj ne-predvidenega zgodi, smo prosili za pomoč policijo, ki je vselej prišla. Tudi v četrtek popoldne sta policista prišla na sodišče, saj sta J. M. pripeljala k preiskovalnemu sodniku. Ostala sta pred vratim, z njima je bil tudi varnostnik."

V petek je skupaj s podpredsednikom sodišča Igorjem Mokorelom pripravila navodilo za večjo varnost na sodišču. "Dolgoletna praksa je, da preiskovalni sodniki naroke opravljajo v svojih kabinetih, kjer imajo vse pri roki. V majhnih pisarnah pa seveda ni prostora za tiste, katerih prisotnost ni nujna, to je za policiste ali varnostnike. Odslej bodo tudi preiskovalni naroki v večjih sodnih dvorahn, kjer, če drugega ne, osumljenc ne sedi v neposredni bližini sodnika in tožilca."

Terezija Zorko je na petkovi novinarski konferenci dejala, da se bodo o tem, kdaj naj bodo policisti oziroma varnostniki prisotni na preiskovalnih naročih, še pogovarjali, tudi v luči pravice osumljencu. V tem primeru je preiskovalni sodnik iz pogovora ocenil - J. M. se je namreč celo opravičeval zaradi pljunka v sodnico - da bo zaslišanje v preiskavi potekalo mirno. "Ko je slišal, da je odrejen pripor, je "pregorel" in napadel tožilko. Zaradi tega mi je zelo žal. Upam, da poškodbe niso hude, ne dvomim pa in razumem, da jo je strah, da čuti ne-lagodje," je dejala Zorkova.

V petek je skupaj s podpredsednikom sodišča Igorjem Mokorelom pripravila navodilo za večjo varnost na sodišču. "Dolgoletna praksa je, da preiskovalni sodniki naroke opravljajo v svojih kabinetih, kjer imajo vse pri roki. V majhnih pisarnah pa seveda ni prostora za tiste, katerih prisotnost ni nujna, to je za policiste ali varnostnike. Odslej bodo tudi preiskovalni naroki v večjih sodnih dvorahn, kjer, če drugega ne, osumljenc ne sedi v neposredni bližini sodnika in tožilca."

## Nasilje ima več oblik

Delo v sodni preiskavi je precej občutljivo, saj je osumljenc po naši zakonodaji še tu prvič uradno zaslišan, njegove izjave, dane v

preiskavi, veljajo tudi kot dokaz na kasnejšem sojenju. V preiskavi se odrejajo odvzemni prostosti, pripori.

Nasilje je pri nas na sploh v potrastu in o ukrepih za večjo varnost na sodišču bo vsekakor treba resno razmisliti. Ne le v preiskovalnem oddeku, kamor policisti iz svojega pripora osumljence pripeljejo na zaslišanje "čistega". A nasilje se, kot potrjuje četrtkov primer, ne druži le z noži, sekirami, pištoljami, zadošča že krepka pest, močan stisk rok, okovani čevlj na ne nazadnje tudi besedna grožnja.

"Ni nas prizadealo samo četrtkovo nasilje na sodišču, ampak

skem sodišču ne pomnijo. Očitno tudi sodišče ni več, kar je bilo...

## Napadajo tudi policiste

Znatno več tesnih srečanj kot sodniki in tožilci imajo z nasilnimi seveda policisti, ki pa so seveda opremljeni s praktičnimi spremnostmi in primernimi orodji, tako da se lahko branijo in nasilnike obvladajo. Kljub temu so tudi napadi na policiste iz Policijske uprave Kranj iz leta v letu pogosteji.

Lani, denimo, so bili gorenjski policisti deležni kar štirih krepkih fizičnih napadov, leto poprej so



M. J. je bil v četrtek zaslišan v takšnem sodniškem kabinetu.

zabeležili le enega. Kaznivih dejanj preprečitev uradnega dejanja uradnih osebi, ki je nekoliko milejše, pa je bilo lani štirinajst, leto poprej trinajst.

Ceprav se nasilniki znajo spremno pokazati kot žrtev in je pri nas zadnjih letih sploh veliko govorja o policijskih pooblastilih, ki da so prevelika, da jih policisti zlorabljajo in podobno, bodo v večji avtoriteti tako policije kot pravosodja očitno potreben trsi in doslednejši prijem. Seveda v okviru pooblastil, ki jih ima v zakonu o kazenskem postopku, kazenskem zakoniku in nekaterih drugih aktih dovolj tudi sodstvo, le uporabi jih je treba.

Helena Jelovčan,  
foto: Gorazd Kavčič



Terezija Zorko in Igor Mokorel.

## KRIMINAL

### Niz tatvin pod Krvavcem

**Cerknje -** V soboto in nedeljo so imeli nepridipravi na parkiriščih pod krvavškim smučiščem kar polne roke dela. Dopolnoma seveda tudi možnost, da je niz tatvin povzročil en sam spretnež. Kakorkoli že, iz prvega vlonjenega osebnega avta je zmanjšala okrog 125.000 tolarjev vredna denarnica z vsebinom, iz drugega za 300.000 tolarjev vredna fotografarska oprema in še nekaj malenkosti, iz tretjega avta pa je izginil vsega 10.000 tolarjev vreden akumulator.

V nedeljo je vlonilec iz avta odnesel avtoradio kenwood s CD playerjem, vreden približno 40.000 tolarjev.

### Pnevmatiko kladivo, radio, agregat

**Naklo -** V noči z 22. na 23. januarje je nekdo vlonil v gradbeni kontejner ob gramoznici v Bistrici pri Naklem. Odnesel je agregat honda in baterijsko svetilko mega lite. Lastnika je oškodoval za približno 200.000 tolarjev.

**Kranjska Gora -** V isti noči je neznani lump vlonil v osebni avto, parkiran pri Hit Casinoju v Kranjski Gori. Ukradel je avtoradio pioneer z zvočniki, vreden okrog 60.000 tolarjev.

**Zabnica -** Okroglih 200.000 tolarjev škode pa je lastnikom povzročil neznane, ki je vlonil v stanovanjsko hišo v Zabnici. V kleti ga je zamakalo pnevmatsko kladivo bosch. Odnesel ga je s kovčkom vred.

## NESREČE

### S ceste v ograjo

**Jesenice -** 25-letni D.S. iz Radovljice je v soboto, 25. januarja, ob 4.10 z golfom peljal po avtomobilski cesti od Hrušice proti Lipcam. Pri viaduktu Podmežakla, kjer je rahel ovinek v levo, je z desnimi kolesi zavil desno prek bankine in betonskega robnika s ceste ter trčil v betonsko ograjo. Avto je dvignilo, po 65 metrih je trčil na cesto, se prevrnil in 87 metrov naprej obstal na strehi.

Po nesreči je huje ranjen voznik obležal v zadnjem delu golfa. Reševalci so ga odpeljali v jeseniško bolnišnico.

### Ledena plošča na avto



**Kranj -** Tudi prejšnji teden so imeli gorenjski gasilci kar precej opravkov na strehah. Taleči se sneg je zamakal v podstrešna stanovanja, padale pa so tudi nevarne ledene plošče. No, ena od njih je v petek zgodaj popoldne padla prav na osebni avto, parkiran pred službenim vhodom v restavracije prostore v kranjski občinski hiši. Še bolj kot za stvari, ki se jih da popraviti, pa so ledene plošče nevarne ljudem.

Helena Jelovčan, foto: Gorazd Kavčič

### Na zebri zbilna pešca

**Škofja Loka -** V petek, 24. januarja, ob 17.30 je 33. letna T.Š. z območja Železnikov z osebnim avtom vozila po regionalni cesti od semaforiziranega križišča pri Petrolu proti Spodnjemu trgu v Škofji Loki. Pri poslovni stavbi SGP Tehnik na Cesti talcev je po prehodu za pešce cesto pravilno prečkal 32-letni domačin M.K. Zaradi neprilagojene hitrosti ga je voznica kljub zaviranju zadebla. Padel je prek pokrova avtomobilskega motorja na nasprotno smerno vozišče in hudo ranjen obležal. Škofjeloški reševalci so ga odpeljali na urgenco v Klinični center.

### Trki in padci tudi na snegu

**Koprivnik -** Sankač brez varnostne čelade trčil v znak, smučarja na Voglu "izdal" carving zavoj.

V nedeljo dopoldne se je na sankški prireditvi na Koprivniku hujec ranil 28-letni tekmovalec B.R. iz bohinjske občine. B.R. je na saneh ležal z glavo naprej in manevriral z rokami. Med vožnjo ni imel varnostne čelade. Kakšnih 150 metrov pred ciljem - progno je bila speljana po lokalni cesti Pokrovč - Gorenje - ga je v blagem desnem ovinku zaneslo v levo. Z glavo in sankami je trčil v prometni znak, ki je bil sicer zaščiten s staro posteljno blazino. Kljub temu se je B.R. v trčenju huje rani, po prvi zdravniški pomoči so ga prepeljali v jeseniško bolnišnico.

Pri ogledu so policisti med drugim ugotovili, da organizator za prireditve ni pridobil dovoljenja. Zato bodo ŠD Koprivnik - Gorjušča oziroma odgovornega človeka S.B. predlagali v postopek pri sodniku za prekrške. O nezgodi bodo poročali tudi okrožnemu državnemu tožilstvu.

**Vogel -** Reševalci pa so v petek popoldne pomagali tudi na smučišču na Voglu, na t.i. delu Storeč. 41-letni G.R. iz Črnomlja je smučišču smučarskih prog s t.i. carving zavojem ostro zavil levo. Tik za njim je smučal 41-letni B.L. iz Ljubljane, ki pa se zaradi prevelike hitrosti ni mogel pravočasno ustaviti. Trčil je v G.R., ki se zdaj zdravi v ljubljanskem Kliničnem centru.

H. J.

### Mrtev v potoku Luša

**Praprotno -** Policisti so v petek, 24. januarja, ob pol desetih dopoldne zvedeli, da v potoku Luša v bližini Praprotna v Selški dolini leži mrtev moški. Ogleda so se udeležili škofjeloški policisti in kriminalisti iz kranjskega urada kriminalistične policije.

Moški je ležal v približno petnajst centimetrov visoki vodi potoka Luša. Kasneje so ugotovili, da gre za 56-letnega V.D. iz škofjeloške občine. Med hojo proti domu mu je na robu ceste po vsej verjetnosti zdrsnilo in je padel v strugo potoka. Našli so tudi sledi, ki so kazale, da je poskušal priti iz struge, kar pa mu na žalost ni uspelo.

Truplo je pregledal zdravnik iz zdravstvenega doma v Škofji Loki ter odredil sanitarno obdukcijo. **H. J.**

Borut Pahor, predsednik Državnega zбора Republike Slovenije

# Politika bo spoštovala voljo ljudstva

**Takoj po najinem pogovoru (ponedeljek, 17. januarja, op. M.S.) odpotujete na uradni obisk v Rim. Kaj je namen vašega obiska?**

"Konec lanskega leta je bila Slovenija povabiljena v Nato in v Evropsko zvezo. V tej luči nameravam v naslednjih mesecih obiskati vse tri sosednje države, naše prihodnje partnerice: Madžarsko, Avstrijo in Italijo. Povabiloma želim dati neko politično obeležje in poglobiti prijateljsko sodelovanje ter zaupanje. Decembrski obisk na Madžarskem je bil zelo uspešen. Pričakujem, da bo tako tudi danes v Rimu; čeprav imamo z Italijo - z razliko od Madžarske - glede manjšine nekaj vprašanj še odprtih. No, tudi nekatera druga vprašanja z Italijo so še odprta, niso pa takšna, da bi na naše odnose metalo slabo luč."

**Govorite, kot da je vstop Slovenije v Nato že gotovo dejstvo oziroma, da bo referendum o tem vprašanju uspel tako, kot si je strani zamisli politika.**

"Kot predsednik državnega zborja sem najprej dolžan storiti vse za to, da do referendumov o Natu in EZ pride in da sta organizirana tako, da se lahko ljudje na njih demokratično odločijo. Osebno si seveda želim, da bi uspela. Naša odločitev o osamosvojitvi je bila povezana z željo, da postane Slovenija del sodobnega in razvitega sveta, v katerem ni mogoče biti izoliran. Vsaj Slovenija ni v takšnem položaju, da bi se lahko iz teh asociacij izločila. Žal se ne more primerjati z nekaterimi evropskimi državami, ki niso članice Nata; imamo povsem svojo genezo državnosti; s svojimi sosedji živimo v nekem konkretnem času in prostoru. Naša identiteta v mednarodni skupnosti ni tako jasna, kot švicarska ali katera druga. Enostranska razglasitev nevtralnosti, recimo, ne bi za našo varnost še nič pomenila. Da si ne bi kdo od bralcev preprosto predstavljal, da je dovolj, če v Ljubljani razglasimo nevtralnost, jutri pa jo bodo vsi spoštovali. Temu ni tako. Subjekti mednarodnega prava in politike morajo nevtralnost najprej priznati, šele potem jo spoštujejo. Čeprav smo država s komaj dvanajstletno tradicijo, smo v tem kratkem obdobju v svetu pustili pozitiven pečat. Želimo, da nas mednarodna skupnost prepozna kot sodobno, demokratično, varno, odprto in konkurenčno državo. Ta uspeh pa nam zagotavlja članstvo v obeh organizacijah. Slovenija je edina država nekdanje Jugoslavije, ki ima možnost biti tako v EZ kot tudi v Natu. Če bi državljanji na referendumu povabilo v Nato zavrnili, bi imelo to za nas slabe posledice."

## Nato in Piranski zaliv

**Lahko navedete konkretnne negativne posledice?**

"Vprašanje je zavajajoče. Negativne posledice bi bile očitne na vsej črti. Notranjopolitični prepriči o odgovornosti za neuspeh referendumu, bi me še najmanj skrbeli. Bolj bi me skrbeli mednarodni učinki. Vprašam vas, kakšno sporočilo bi Slovenci poslali v svet, če bi povabilo v Nato zavrnili v času, ko ga vsi drugi z odprtimi rokami sprejemamo? Kakšno bi bilo naše sporočilo, da Nata ne potrebujemo, da smo varni brez njega, da ga niti v stiski ne potrebujemo, da imamo do te ustavane nek zgodovinski sum? O sebi bi sprožili veliko več vprašanj, kot bi dali pozitivnih odgovorov v primeru, da povabilo sprejmemo. Torej, najslabša posledica zavrnitev povabilo v Nato bi bilo nejasno in slabu sporočilo o tem, kdo smo

in kaj hočemo. Ne vem, ali ste z odgovorom zadovoljni. Morda ste hoteli slišati, da to ali ono slovensko podjetje ne bo dobilo naročil."

**Z odgovorom res nisem zadovoljn. Vendar me v tem trenutku ne zanima, katera podjetja bi imela od našega vstopa v Nato koristi. Zanima me povezanost vprašanj o Natu in Piranskem zalivu.**

"Prosim, da razumete, da v tem kontekstu ne morem biti konkreten. Lahko pa rečem, da spadam med tiste politike in mednarodne politologe, ki menijo, da bo imela odločitev za vstop v Natu in EZ pomembne pozitivne okoliščine tudi za položaj naše države v pogajanjih, recimo, s sosednjo Hrvaško."



**Ste se z Američani o našem morebitnem vstopu v Natu pogovarjali že pred letom 1993? Torej pred ameriškim priznanjem Slovenije.**

"Ne, to ne, so pa ZDA pred samim priznanjem pričakovale, da priznajo državo, ki bo verjetno nek partner v mednarodni skupnosti. Pri čemer je seveda jasno, da priznava Amerika tudi nepartnerske države. Treba je vedeti, da se Slovenija ni osamosvojila zaradi nacionalnega egoizma. Že naše izjave v zvezi s plebiscitom so kaže ambicijo, da postanemo del razvitega demokratičnega sveta. Naše takratne vrednote so bile vrednote EZ in Nata. Vprašam vas, zakaj je Nato pomemben za baltske države, za Madžarsko, Poljsko, Češko, Slovaško, Romunijo, Bolgarijo, za nas pa ne?"

**Pravite, da "živi" Slovenija v primerjavi s tistimi evropskimi državami, ki niso članice Nata, v svojem specifičnem okolju oziroma prostoru. Tudi države, ki jih navajate, živijo v konkretnem okolju in s povsem svojim zgodovinskim spominom. Njihova skupna značilnost je, da so petdeset let živele pod okupacijo nekdaj Sovjetske zveze, kar ima nedvomno neke posledice.**

"Kaj hočete s tem reči?"

**Preprosto to, da jih v Nato žene strah pred Rusijo.**

"Po padcu Berlinskega zidu so postali faktorji ogroženosti bistveno drugačni. S hladno vojno nimajo več nobene zvezne. Živimo v neki novi mednarodni konstalaciji, v kateri ima Washington neko posebno težo. Ni prvič, da imamo v mednarodni skupnosti neki unilateralni center moći, verjetno pa bo prišlo tudi tu do sprememb. Vendar, predlagam, da ostaneva pri bistvu. Slovenija povabilo ima, Zanj si je prizadevala, ker je od leta 1994 ocenjevala, da je to njen interes. O.K.? Ves ta čas so bila v javnosti različna stališča. Toda, uradna politika se je tako odločila in prevzela vso odgovornost. Zdaj bo to svojo odločitev preverila na referendumu. Zakaj bi bilo vredno glasovati "za"? Zato, ker odločitev ni povezana - morda celo najmanj - z vojaškim vprašanjem,

ampak z našo pozicijo države navznoter in navzven kot tako. Gre za strateško vprašanje, ki presega vojaške zadeve."

**Povejte mi en sam pameten vzrok, zakaj vlada oziroma državni zbor referendumu ni razpisal pred praskim povabilom? Zdaj se zdi, kot da želi politika z referendumom izsiliti potrditev gotovih dejstev.**

"Bomo tretja država, ki bo o tem vprašanju izvedla referendum. Pred nami sta to storili Španija, ki je referendum izvedla štiri leta po povabilu in Madžarska, ki je razpisala referendum leta po povabili. Seveda ne gre tu za nikakršno izsiljevanje. Če bodo državljanji na referendumu vstop v Natu zavrnili, mi tja ne bomo šli. Najmanj nenavadno pa bi bilo, če bi referendum o Natu razpisali, ne da nas bi kdo sploh povabil. Rekli nam bi lahko, o čem, gospodje, se pa vi sploh odločate. Paziti moramo tudi na integriteto države."

**Nekateri menijo, da je vprašanje vstopa v Nato tako pomembno, da bi se o njem morali odločiti na plebiscitu. Kaj menite o tej možnosti?**

"Državni zbor ni sprejel še nobene formalne odločitve. Imamo predlog in kot predsednik državnega zborja končne odločitve niti ne morem dati. Menim pa, da bo politika - ne glede na obliko izražanja - voljo ljudstva spoštovala. Referendum bomo izvedli v okoliščinah, v katerih bomo za posledice odločitve vsi natančno vedeli. Skratka, državljanji, ki imajo volilno pravico, bodo o tem pomembnem koraku kvalificirano in dokončno odločili."

**Glede morebitne vojne v Iraku članice Nata niso enotne. Francija in Nemčija imata svoje stališče, Amerika in Anglija pa svoje. Na katero stran bi se Slovenija postavila, če bi že bila v Natu?**

"V imenu Slovenije seveda ne morem odgovoriti. Povsem lahko svoje mnenje. Menim, da bi bilo



**ku sprejemali zakone, pri tem pa tvegali velike zakonske luknje; marsikateri zakon oziroma zakonski člen je mogoče različno interpretirati. S čim to opravičuje?**

"Tudi v tem smislu smo v preteklih dvanajstih letih v državnem zboru veliko uredili. Je pa res, da je v tej hiši še veliko neurejenih stvari, da še vedno obstajajo različni pogledi, kako posamezne stvari urediti. Seveda pa je to za demokratični sistem povsem normalno. So pa tudi stvari, ki jih radi pometemo pod preprogo, nekaterih niti ne vidimo, nekaterih pa zaradi kratke tradicije ne znamo urediti tako, kot jih znajo države s stoletno tradicijo. Hočem reči, da smo tudi v urejanju notranjega doma veliko naredili, vendar ne tako, da bi lahko dvignili roke in bili zadovoljni. Slovenci niti ne bomo nikoli zadovoljni, ker smo zelo ambiciozen narod, kar je v redu. Drži, da tudi politika dela napake; odločitve bi lahko bile tudi drugačne. Vendar. Od leta 1996 do konca lanskega leta smo samo na področju usklajevanja slovenskega pravnega reda z evropskim sprejeli 375 zakonov.

"Opažam, da so postali kolegi in kolegice do teh problemov v zadnjem času občutljivejši. Imeli smo, recimo, konferenco o samoupravljanju, ki je bila v tem mandatu uspelo narediti korak naprej. Gre za to, da preteklost spoštujeмо takšno, kot je bila in da znamo z njo živeti. Predvsem pa, da se na učimom kdaj smo se Slovenci odločili pravilno in kdaj napačno."

"Najprej morava ugotoviti, da je lobiranje sestavni del parlamentarnih resnic. Je pa res, da je treba urediti pravila igre za ljudi v velikem gospodarskem vplivom, ki poskušajo prikrojiti zakonodajo tako, da svoj vpliv še povečajo. Do konca tega mandata bomo zagotovo sprejeli nekaj pravil tudi s tega področja. Morda celo z zakonom o vojnih grobiščih urediti del teh problemov, ki so resnični in so simbolni. In smo sprožili veliko procesov, ki so botrovali temu, da smo zakon o vojnih grobiščih pridelali v drugo obravnavo. Pomembna stališča in deklaracija je sprejela tudi vlada. Druga obravnavava se je že začela, vendar je bila julija lani prekinjena. Med političnimi strankami so različna stališča. Odkrito moram reči, da ne pričakujem, da se bodo povsem poenotila, kar niti ni funkcija spravnega procesa. Bistveno je, da znamo z različnimi stališči živeti in da preteklost ni sestavni del aktualnega političnega spopada. Zelo majhna možnost je, da bo zakon soglasno sprejet, zelo mogoče pa je, da je sprejet s pomembno politično večino. Pričakujem, da bi lahko drugo obravnavo zakona končali nekje v aprilu in začeli tretjo. Skratka, upam, da nam bo v tem mandatu uspelo narediti korak naprej. Gre za to, da preteklost spoštujeмо takšno, kot je bila in da znamo z njo živeti. Predvsem pa, da se na učimom kdaj smo se Slovenci odločili pravilno in kdaj napačno."

"Nazadnje se je v državnem zboru zapletlo z žalno sejo za gospoda Jožeta Pučnika, ko ste odločili sprejeli na "svojo roko". Pričakujete posledice?"

"Praksa in predlog protokolarnih pravil, ki je bil pripravljen za odločanje na kolegiju sta predvidela, da za nekdanje poslanke, kar je gospod Jože Pučnik bil, ni posebne žalne seje, ampak se na začetku naslednje redne seje z minutno molko počasti spomin nanj. Vprašanje je bilo, ali bo dosedanjna praksa ostala tudi pri dr. Jožetu Pučniku ali bomo naredili izjemo? Nedvomno je šlo za izjemo. Ko sem ugotovil, da konsenzu ni, sem s številnimi ljudmi "tuhtal" kaj in kako. Ker so bila mnenja različna, sem sprejel odločitev in jo prevzel nase. Če bo kdo presodil, da sem prekoračil svoja pooblastila, bo pa sprožil postopek. Vendar sem prepričan, da jih ni treba. Prispevek gospoda Jožeta Pučnika k temu, da imamo demokratično in samostojno Slovenijo, je zelo velik in pomembno se mi zdi, da to vedo tudi naši zanamci. Zato sem se odločil, kot sem se in sprejel nase morebitno odgovornost."



"Marjeta Smolnikar, foto: Gorazd Kavčič"

prav, da Slovenija vztraja pri stališču, da so tudi ZDA pri svojih ukrepih in ravnanjih v mednarodni skupnosti dolžne spoštovati ustanovno listino in v tem smislu imeti pred seboj odločitev Varostnega sveta. Upam, da tako bodo vsi popolni? Ni mogoče. Odločili smo se pač, da bomo v prvem krogu širitev EZ. Čeprav bi bila cena za to tudi priprava in sprejem katerega nepopolnega zakona. V naslednjih letih bomo moralni nekatere zakone pač popravljati."

**Doslej je imela prednost EZ Preseliva se na notranjopolitično področje, kjer se politika ravno ne more pohvaliti z zaviljivim ugledom. Kar se državnega zebra tiče, ste kot po tekočem tra-**

bodite vsi popolni? Ni mogoče. Odločili smo se pač, da bomo v prvem krogu širitev EZ. Čeprav bi bila cena za to tudi priprava in sprejem katerega nepopolnega zakona. V naslednjih letih bomo moralni nekatere zakone pač popravljati."

**Z vašo pripombo se strinjam. Kot rečeno, pa se je državni zbor**

# Zamere pomembnejše od cene?

Leto 2003 je drugo, ko lahko upravičeni odjemalci električne energije prosti izberejo dobavitelja. Distribucijsko podjetje Elektro Gorenjska je izgubilo nekaj pomembnih porabnikov.

Kranj - Letos stopamo v drugo leto, ko je sproščen trg z električno energijo. To pomeni, da lahko upravičeni uporabniki izberejo dobavitelja, veliki posebni uporabniki pa lahko celo električno energijo z letosnjim letom uvažajo iz tujine. Sprostitev elektroenergetskega trga naj bi prinesla prosti konkurenco, ki pa lani ni prinesla pričakovanega znižanja cen, medtem ko je letos temu očitno drugače. V zadnjih dneh je slišati glasove o tem, da se Elektro Gorenjska ni najbolje odrezalo in da je izgubilo nekaj pomembnih porabnikov.

Vesti o tem, da so sprostitev trga z električno energijo uporabniki vseli bolj resno v teh dneh prihajajo od vseposod, saj so morali javni zavodi v skladu z zakonom dobavitelja izbrati celo po razpisnem postopku, v gospodarskih družbah pa so se lotili izbiranja očitno bolj temeljito in pripravljeni. Če je še nekako razumljivo, da so nekateri zavodi (gre predvsem za šole in zdravstvene domove) po razpisnem postopku izbrali za dobavitelja "sosednje" elektro distribucijsko podjetje Elektro Primorska, pa so novice, da so se pomembna gorenjska podjetja, kot so LIP Bled, begunjski Elan in medvoški Color, odločili za Elektro Celje. Ko smo te vesti že zeli preveriti, so to potrdili, sicer pa niso bili zgrovorni, celo več: bili so mnenja, da je to normalna poslovna odločitev, ki jo ne kaže "obešati na veliki zvon". Neuradno smo izvedeli, da so se na izbiro dobavitelja kar temeljito pripravili, saj je potreben vedeti, da gre za enostaven nakup, pač pa precej zapleten nabor različnih kategorij, moči, konic in časovne razporeditve porabe električne energije, kar vse vpliva na ceno. V eni od naštetih gospodarskih družb so pripravili cel elaborat o tem, kaj ponudbe distributerjev pomenijo in izračunali so, da lahko prihranijo kar 153.000 evrov (35 milijonov tolarjev!).

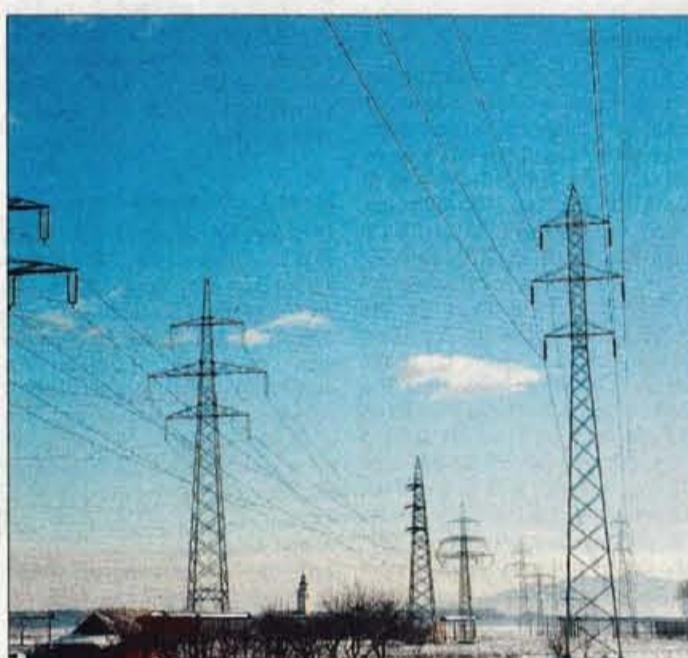
Vse zapisano seveda postavlja vprašanje o tem, ali gorenjski distributer Elektro Gorenjska ni konkurenčen. Ko smo poklicali direktorja Elektro Gorenjska **mag. Dragu Štefeta**, se s tako oceno seveda ni strinjal, spremembe pa so normalna posledica sprostitev trga. Dejal nam je, da so pač znašli v položaju, kot gradbene pod-



Mitja Anžej

jetja, ki pri natečaju za neki objekt uspejo, pri drugem pa pač ne. Ko nas je zanimala skupna bilanca, ki bi v precejšnji meri odgovorila na vprašanje o konkurenčnosti, nas je mag. Štef napotil na službo, ki se s tem ukvarjajo.

Direktor poslovne enote za dobavo električne energije pri Elektro Gorenjska inž. **Mitja Anžej** je naprej poudaril, da se je trg električne energije, za razliko od lani, ko se je odprl le notranji trg, letos odprl tudi navzven, kar pomeni, da lahko posebni uporabniki in domaći dobavitelji kupujejo energijo tudi iz tujine. Upravičeni uporabniki (tisti, ki imajo priključno moč nad 41 kW) lahko tako izbirajo dobavitelja, medtem ko so pri prenosu vezani na upravljača omrežja (na Gorenjskem je upravljač Elektro Gorenjska). Direktor Anžej nas je presenetil z izjavo, da se mu zdi, da cene električne energije pri odločanju porabnikov niso bile odlo-



čilne, pač pa morda ležijo vzroki v preteklosti. Na vprašanje, kateri vzroki bi to lahko bili, je omenil, da so to po njihovih očeh lahko razne zamere in konflikti, ki so se zgodili že pred mnogimi leti. Potrdil je, da je bilo prestopov k drugim dobaviteljem kar nekaj, vendar ne samo, da bi jih uporabniki zapuščali, pač pa so pridobili tudi nove odjemalce. Največ so izgubili na razpisih javnih podjetij, pri čemer so se največ preusmerjali k Elektro Primorskemu, medtem ko so pridobili največ v zdravstvu in pri Družbi za avtocestne Republike Slovenije. Trenutno stanje kaže na to, da so pri Elektro Gorenjska izgubili odjemalce, ki predstavljajo v strukturi porabe 5,9 odstotka, medtem ko so pridobili odjemalce, ki predstavljajo 1,3 odstotka energije. Drugače povedano: za druge dobavitelje se je odločilo 25 pravnih oseb, pri čemer so Slovenske železnice največji izgubljeni odjemalec. Pri tem kaže še dodati, da pogajanja z vsemi niti še niso zaključena, saj kar precej odjemalcev nima podpisanih potrebnih pogodb, tako za dostop do električnega omrežja,

kot tudi o dobavi energije. Očitno si namreč po svoje predstavljajo delovanje tovrstnega trga, pri čemer jim je vlada lani celo podelila status "privzetih" odjemalcev, letos pa to še ni razrešeno. Še pomembnejše pa je seveda vprašanje cen. Po meniju Mitja Anžaja mora trgovec predvsem poskrbeti za to, da mu prodajna cena pokrije nabavne stroške, in če je mogoče, tudi lastne stroške. Za primer v uvodu omenjenih družb, ki ga na Elektro Gorenjska očitno dobro pozna, lahko zatrdijo, da so prodajne cene Elektro Celja nižje od stroškov. Ker imajo točne podatke o sklenjenih pogodbah, poznajo pa tudi diagrame porabe vseh treh omenjenih odjemalcev, so prepričani, da bodo v Celju pri tej dobavi beležili izgubo. Z drugimi besedami, gre za čisti dumping, ki mu zavestno niso že zelo konkurirati. So javno podjetje v popolni lasti države, ki ima že na tarifnem delu (doba električne energije gospodinjstvom) dovolj izgube, zato bi bila tekma z zniževanjem cen pri upravičenih odjemalcih, po njihovem mnenju neupravičena in neodgovorna.

Štefan Žargi

## Čaka nas prilagajanje evropski tehnični zakonodaji

Ljubljana - Še dobro leto je časa, ko se bodo moralna slovenska podjetja pred majem 2004 prilagoditi zahtevam evropske tehnične zakonodaje. Konferenco o tem je pripravilo podjetje Deloitte&Touch v okviru projekta Phare pod naslovom Uvajanje evropskih tehničnih predpisov v podjetja ter označevanje proizvodov z oznako CE.

Slovenija je z eno nogo že v Evropski uniji, so ugotovili na drugi konferenci o uvajanju evropskih tehničnih predpisov, saj je unija najpomembnejša partnerica slovenskega gospodarstva, s katero ustvari dve tretjini vse blagovne menjave. Slovenska podjetja večinoma že ravnajo v skladu z evropskimi predpisi, čeprav ti še niso zavezujoči. Kljub temu pa lahko sodelovanje v projektu o uskladitvi in uveljavljanju tehnične zakonodaje za industrijske proizvode slovenskim podjetjem prinese koristi, zlasti pri razvijanju znanja in izkušenj na področju skladnosti proizvodov in procesov z evropskimi standardi. Prozno uveljavljivite zahtevane tehnične zakonodaje za majhna in srednje velika podjetja pa bi lahko pomenila izguba koristi, ki jih bo prinesel skupni evropski trg, zato so na konferenci pozvali slovenska podjetja, naj

sprejmejo priložnost, ki jo ponuja projekt Phare in se že zdaj pripravlja na skupni evropski trg ter spodbuja njihovo konkurenčnost. Kot so poudarili, je oznaka CE, s katero proizvajalec potrebuje skladnost proizvoda z bistvenimi zahtevami evropskih direktiv, pogoj za umestitev proizvoda na skupni evropski trg, ki šteje 370 milijonov kupcev. Oznaka CE ne pove ničesar o izvoru, kakovosti in blagovni znamki proizvoda, ampak priča o skladnosti proizvoda z zahtevami evropskih direktiv in o tem, da je proizvod varen in zdravju neškodljiv. Prilagajanje evropskih tehničnih zakonodaj na tehnični standardu ne pomeni samo označevanje izdelkov z oznako CE, ampak gre za obsežen projekt, ki bo lahko za podjetja pomenil tudi sprememjanje proizvodnih procesov, ponovno oblikovanje izdelkov in nove investicije

popolno enakovredno državam članicam EU. Letos poleti naj bi Slovenija podpisala še drugi protokol za devet novih področij, med njimi za področje gradbenih proizvodov. Uvajanje evropskih tehničnih standardov bo imelo za slovenska podjetja neposredne in posredne koristi. Podjetja bodo izpolnila zahteve za slovenski trg in trg EU ter prihranili stroške pri postopkih ugotavljanja skladnosti in pridobivanja listin. Prav tako bodo postala enakopravniji partner evropskim podjetjem in povečala svojo konkurenčnost.

Š. Ž.

**PRIPRAVLJENI  
NA RAZPRODAJO**

sezonskih, posebej označenih izdelkov

**SPORTNE OPREME**



Od 27. januarja do 16. februarja 2003  
v prodajalnah INTERSPORT:

Ljubljana, Kamnik, Kranj, Jesenice, Nova Gorica, Novo mesto, Murska Sobota, Maribor, Slovenj Gradec, Žalec

**INTERSPORT**

### GOSPODARSKI KOMENTAR



**Združevanja in prevzemi**

Dr. Robert Volčjak,  
Ekonomski inštitut Pravne fakultete

Ob ponovni zaostritvi tako imenovane "pivovarske vojne" med Pivovarno Laško in belgijskim Interbrewom za delež v Pivovarni Union, se spet postavlja vprašanje o koristih in predvsem skodljivostih prevzemov vodilnih slovenskih podjetij s strani tujih multinacionalov.

Brez temeljite sistemski proučitve trga seveda tudi ni možno trditi, da bi imelo združevanje domačih podjetij samo pozitivne učinke, saj bi takšno veliko podjetje lahko hitro začelo izkoristiti svoj možni monopolni položaj. A če se vrnemo h gornjemu primeru, je mag. Boleslav EIPF pokazal, da tudi združeni slovenski pivovarni ne bi imeli monopolnega položaja na slovenskem trgu pijač.

Združevanje strogo strokovno pomeni spoj poslovnih virov, politik in informacij v združitvah vpletih podjetij. Združevanja domačih in tujih podjetij so v Sloveniji hudo redka, prevladujejo pa tuji prevzemi, o katerevso govorimo takrat, ko vsi poslovni potenciali preidejo v večinski last tujega lastnika, ki mu zaradi večinskega lastništva pripada tudi upravljanje prevzetega podjetja. Teorija in izkušnje kažejo, da je vsak prevzem skodljiv vsaj za enega partnerja, pa čeprav si oba prizadevata za čim boljše poslovanje. Ker so slovenska podjetja, tarče tujih prevzemov, v primerjavi s prevzemniki pravi palčki, lahko sami s preprostim razmislekom presodimo, kdo je po prevzemu v slabšem položaju. Če torej nacionalno gospodarstvo, v našem primeru slovensko, evforično dovoljuje tuje prevzeme, ne zagovarja pa predvsem domačih združitev, je zaradi škode, ki jo vselej utripi prevzeto podjetje, vpliv na nacionalno gospodarstvo negativen. Da ta trditev ni kar tako iz težitve, je pred nekaj meseci pokazal dr. Mencinger z EIPF, ki je v svoji studiji na podlagi podatkov iz osmih bivših komunističnih držav za preteklo obdobje osmih let pokazal, da tuje investicije, kamor spadajo tudi tuji prevzemi, vplivajo negativno na rast bruto domačega proizvodja v omenjenih državah. S to svojo trditevijo je požel srd nekaterih predvsem mlajših, proameriških in ultra-liberalistično usmerjenih ekonomistov z ljubljanske ekonomske fakultete in kranjske fakultete za organizacijske vede, ki bi verjetno najraje vsa slovenska podjetja in banke prodali tujcem.

Do podobnih rezultatov je s študijo bančnega sistema v 14 državah, pretežno kandidatov oziroma članic EU, prišel dr. Štiblar z EIPF. Ugotovil je namreč, da tuje lastništvo vodilnih bank v državi nikakor ni pravi način za izboljšanje njihove dobičkonosnosti niti njihove stroškovne učinkovitosti. Banke v tuji lasti namreč s pomočjo transfernih cen skrivajo dobičke in s tem dosegajo manjše plačilo davkov v gostujujočih državah, skriti denar pa nato prenesejo in izkoristijo v svojih državah. Zaradi tega je povsem na mestu trditev, da mora ostati večinski delež lastništva (večjega) dela vodilnih bank v Sloveniji v domačih rokah.

Nosilci slovenske ekonomske politike (beri: vlada) bi torej morali zagotoviti, da država, gospodarstvo in prebivalstvo ne bi imelo težav s svojimi prihodki, s tem pa seveda odpadla tudi potreba po prodaji domačih podjetij tujcem zgorj in predvsem zato, da bi si nekateri pridobili dodaten masten vir dohodka oziroma deviz.

## GORENJSKI GLAS

### Za boljše sodelovanje med MG in OZS

Ljubljana - V sredo so se srečali vodstva Obrtne zbornice Slovenije z ministrico za gospodarstvo dr. Teo Petrin dogovorili za boljše sodelovanje med ministrom in zbornico zlasti pri pripravah sistemskih zakonodaj za malo gospodarstvo. Kot so sporočili iz zbornice, naj bi ministerstvo na osnovi zborničnih pripomemb pripravilo strokovne podlage za sistemski zakone, temu pa naj bi sledil zakon o podjetništvu, katerega del bo namenjen izključno mikropodjetjem. Med drugim so se dotknili tudi problematike plačilnega nereda v Sloveniji, pri čemer je Petrinova predstavila predloge ministerstva za njegovo

odpravo, dotknili pa so se tudi problematike gostinstva in dopolnilnih dejavnosti na kmetijah. Predstavniki obrtne zbornice in ministra so se ob tem dogovorili, da bodo v preteklosti že začetno, a kasneje prekinjeno prakso rednih mesečnih delovnih srečanj, v prihodnje obnovili. Pregledali so tudi nekaj drugih najaktualnejših vprašanj za področje obrti. Med drugim so govorili tudi o ukrepih, ki jih vlada snuje v sklopu protibirokratskega programa, v katerega sodi med drugim tudi reorganizacija davčne uprave oz. zapiranje številnih davčnih izpostav.

Š. Ž.

### Največ izgube pri potniškem prometu

Ljubljana - Slovenska vlada je v četrtek na svoji redni seji med drugim obravnavala tudi informacijo o poslovnom rezultatu Slovenskih železnic v lanskem letu. Poslovna enota potniški promet je zabeležila skoraj 6,9 milijarde tolarjev izgube, poslovna enota za vzdrževanje infrastrukture 1,8 milijarde tolarjev izgube, negativni rezultat bo tudi v poslovni enoti vodenje prometa -531,4 milijona tolarjev, pozitiven pa sta poslovna enota za tovorni promet, in sicer s 139 milijoni tolarjev ter poslovna enota uprava družba z malo več kot milijardom tolarjev. Skupni poslovni rezultat Slovenskih železnic bo po oceni v letu 2002 negativen v višini 8.061 milijarde tolarjev.

Š. Ž.

# Kako obrestujejo tolarje

Obrestne mere za tolarjsko varčevanje prebivalstva (in tudi za posojila) so se v zadnjih letih precej znižala.

**Kranj - Še pred enim letom je bilo tolarjske zneske možno vezati za obdobje od enega do dveh let po letni obrestni mera  $T + 4\%$ , januarja letos realna obrestna mera ne presega 2,7 odstotka.**

Med bankami in hranilnicami so po višini obrestnih mer razlike, vendar pa izkušnje (s propadlo Slovensko hranilnico in posojilnico v Kranju) kažejo, da je ob donosnosti treba paziti tudi na varnost naložb. Višina obrestne mere je odvisna tudi od zneska in od tega, ali obresti izplačajo po koncu vezave ali v krajših časovnih obdobjih.

In kolikšne so obrestne mere za tolarjsko varčevanje prebivalstva v januarju, ko temeljna obrestna mera ( $T$ ) na letni ravni znaša 7,30 odstotka, na mesečni pa 0,60 odstotka?

## Gorenjska banka

V Gorenjski banki, kjer so obrestne mere nazadnje spremenili 11. januarja, obrestujejo tolarjske zneske od 30.000 do 299.999 tolarjev pri vezavi od 31 do 60 dni po 6,70-odstotni letni obrestni mri, pri vezavi od 61 do 90 dni je obrestna mera 7,10-odstotna, pri vezavi od 91 do 180 dni je 7,35-odstotna, pri vezavi od 181 do 270 dni je 7,85-odstotna, pri vezavi

odstotna, pri vezavi od 366 do 732 dni  $T + 1,80\%$ , od 733 do 999 dni je  $T + 2,20\%$ , za obdobje od 36 do 59 mesecev je  $T + 2,50\%$  in pri vezavi tolarjev nad pet let  $T + 2,85\%$ . Pri vezavi zneskov od 300.000 do 1.999.999 tolarjev so obrestne mere za 0,10 odstotne točke višje od navedenih, pri vezavah zneska nad dva milijona tolarjev pa so višje za 0,25 odstotne točke.

## SKB banka

V SKB banki, kjer so obrestne mere za tolarjska sredstva občavnih nazajnje spremenili 15. januarja, je pri tolarjskih vezavah do enega leta nespremenljiva obrestna mera, pri vezavah nad eno leto pa se spreminja. Pri vezavi tolarjev od 15 do 30 dni je nominalna letna obrestna mera 4-odstotna, od 31 do 90 dni 6,85-odstotna, od 91 do 180 dni 7,35-odstotna, od 181 do 270 dni 7,85-odstotna in pri vezavi od 271 do 365 dni 8,20-odstotna. Pri vezavi tolarjev od 13 mesecev do dveh let je obrestna mera  $T + 1,40\%$ , od dveh do treh let  $T + 1,80\%$ , od pet let  $T + 2,20\%$  in pri vezavi nad pet let  $T + 3,80\%$  oz. 4 %.

Nižja obrestna mera velja za zneske do 1,5 milijona tolarjev, višja pa za večje zneske.

zneska nad en milijon tolarjev povišajo obrestno mero za 0,10 odstotne točke, pri znesku nad 2,5 milijona tolarjev za 0,15 točke in pri vezavi več kot pet milijonov tolarjev velikega zneska za 0,20 odstotne točke.

## Probanka

V Probanki je za vezavo tolarjev do 30 dni 4-odstotna letna nominalna (nespremenljiva) obrestna mera, za vezavo od 31 do 60 dni 7,35-oz. 7,45-odstotna, za 61 do 90 dni 7,75-oz. 7,85-odstotna, za 91 do 180 dni 8,05-oz. 8,15-odstotna, za 181 do 270 dni 8,55-oz. 8,65-odstotna in za vezavo tolarjev od 270 dni do enega leta 8,75-oz. 8,85-odstotna. Pri vezavi tolarjev za obdobje od enega do dveh let je obrestna mera  $T + 2,50\%$  oz. 2,70 %, za vezavo od dveh do treh let  $T + 2,80\%$  oz. 3 %, za vezavo od treh do petih let  $T + 3,20\%$  oz. 3,40 % in za vezavo nad pet let  $T + 3,85\%$  oz. 3,93 % oz. 4 %.

zavi od 181 do 270 dni 8,1-8,20-oz. 8,30-odstotna in pri vezavi od 271 dni do enega leta 8,30-8,40-oz. 8,55-odstotna. Pri vezavi tolarjev od enega do dveh let je obrestna mera, spet odvisno od zneska,  $T + 2,30\%$  oz. 2,40 % oz. 2,50 %, pri vezavi od dveh do treh let  $T + 2,50\%$  oz. 2,60 % oz. 2,70 %, pri vezavi od treh do petih let  $T + 3,28\%$  oz. 3,38 % oz. 3,48 % in pri vezavi nad pet let  $T + 3,85\%$  oz. 3,93 % oz. 4 %.

## Nova Ljubljanska banka

V Novi Ljubljanski banki je pri vezavi zneska od 30.000 do 300.000 tolarjev za obdobje od 31 do 60 dni 6,70-odstotna letna nominalna (nespremenljiva) obrestna mera, za znesek od 300.001 do 2.000.000 tolarjev 6,80-odstotna in za vezavo več kot dveh milijonov tolarjev 6,95-odstotna. Pri vezavi za čas od 61 do 90 dni je obrestna mera, odvisno od zneska, 7,10-7,20-oz. 7,35-odstotna, pri vezavi od 91 do 180 dni 7,35-7,45-oz. 7,60-odstotna, pri vezavi od 181 do 270 dni 7,85-7,95-oz. 8,10-odstotna in pri vezavi od 271 do 365 dni 8,05-8,15-oz. 8,3-odstotna obrestna mera. Pri dolgoročni vezavi tolarjev do 35 mesecev je realna obrestna mera nespremenljiva, za dalje obdobje pa se spreminja. Pri vezavi tolarjev od 12 do 23 mesecev je obrestna mera, odvisno od zneska,  $T + 1,55\%$  oz. 1,65 % oz. 1,80 %, pri vezavi za čas od 24 do 35 mesecev  $T + 1,95\%$  oz. 2,05 % oz. 2,20 %, pri vezavi od 36 do 59 mesecev  $T + 2,50\%$  oz. 2,60 % oz. 2,75 % in pri vezavi nad pet let  $T + 2,85\%$  oz. 2,95 % oz. 3,10 %. Cvetko Zaplotnik

## Doplačila v Prvi pokojninski sklad

Ljubljana - Ob koncu minulega leta se je končalo obdobje trgovanja s pokojninskimi boni, s tem pa tudi možnost za zamenjavo bonov za polico dodatnega pokojninskega zavarovanja Prvega pokojninskega sklada.

Kot so povedali v Kapitalski družbi, ki upravlja s skladom, so imetniki bonov zamenjali za zavarovalno polico nekaj več kot 93 odstotkov bonov, neizkorisčenih pa je ostalo 6,6 odstotka bonov. Ob koncu leta je bilo v sklad vključenih 51.388 zavarovancev, od tega jih bo 11.440 sredi julija prihodnje leto že izpolnjevalo pogoj (starost šestdeset let) za pridobitev pravice do mesečne rente. Čeprav ima sklad neugodno sestavo premoženja, so v Kapitalski družbi prepričani, da bo to soliden, trden pokojninski sklad. Ker je ocena dejanske vrednosti enote premoženja (okrog 235 tolarjev) nižja od zjamčene (259 tolarjev), bo KAD najkasneje do sredine prihodnje meseca iz svojega osnovnega

premoženja najprej vplačal v sklad 2,5 milijarde tolarjev in nato še dodatni dve milijardi, doplačati pa bi moral še 1,8 milijarde tolarjev več, če lani ne bi kupil 9,2 milijona bonov. Nelikvidne in tržne naložbe, ki predstavljajo več kot polovico vrednosti premoženja sklada, bodo prodani in denar namenili za naložbe, ki bodo omogočile izplačevanje mesečnih pokojninskih rent. Po napovedih naj bi vrednost enote premoženja prvič izračunali včeraj, ko naj bi pridobili še poslovni delež družbe Intercent. Ob koncu minulega leta je premoženje sklada obsegalo načelo v 306 gospodarskih družbah, ki jih v KAD-u ocenjujejo na 33 milijard tolarjev. C.Z.

## NLB nagrada Netko

**Ljubljana -** Na razpis Gospodarskega vestnika za nagrado Netko, ki jo pododeljujejo za najboljšo predstavitev na spletni strani, so letos med 180 prijavljenimi v ožji izbor uvrstili Merkur, Mobitel, Dnevnik, Luna in Nova Ljubljanska banka (NLB). Komisija je med njimi kot najboljšo izbrala spletno stran NLB, v obrazložitvah pa je med drugim zapisala, da je njena stran kako vostno oblikovana, vsebinsko bogata, pregledna in preprosto dostopna. Obiskovalec portala NLB lahko pridobi na njem vrsto dnevnih pomembnih informacij ali se naroči na tečajne liste in elektronske novice, si informativno izračuna najem posojila, varčevanje, menjavo valute ali si na zemljevidu poišče najbližjo bančno poslovalnico. V NLB so portal prenovili 25. septembra lani. Vsebinsko zasnova so pripravili sami, izvedbo in oblikovno podobo pa so zaupali podjetju Inetis iz Celja in Creatim iz Šenčurja. C.Z.



## ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE ZA ZAPOSLOVANJE

### PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENSKEM

POMOŽNI DELAVEC  
POMOŽNIK V KUHINJI, ned. č., 6 mes. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; do 04.02.03; ŠUMI ANDREJ S.P., ALPSKA C. 52, LESCE

TISKAR ZA TISK S PLOSKVE  
POMOŽNI TISKAR - REZAC, ned. č., 31. del. izk.; ravnost: kat. B; do 08.02.03; ADDO TISK D.O.O., LAZE 14, KRAJN

POSLUŽEVANJE ČISTILNICE UNIFLOK IN MIKANJE, d. č. 3 mes.; 31. del. izk.; tečaj za vozilne včlanje, kakši kateriški potiči, slov. do 04.02.03; GIBICOT D.O.O., GORENJESKA C. 12, KRAJN

SUKOPLESKAR  
SUKOPLESKAR, ned. č., 31. del. izk.; kat. B; do 12.02.03; BOUC BORKA S.P., KIDRIČEVA 4B, KRAJN

AVTOLIČAR  
LICAR II, d. č. 5 mes.; 51. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; do 12.02.03; RESET D.O.O., HUJE 9, KRAJN

UPRAVNI TEHNIK  
SODNI ZAPSNIKAR, d. č. 12 mes.; 21. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; do 30.01.03; TURIZEM BLED, ZAVOD ZA POSPEŠEVANJE TURIZMA, C. SVOBODE 11, BLED

BARVARSKI POMOŽNIK  
BARVARSKI POMOŽNIK, d. č. 12 mes.; slov. j. - gov. in pis.; do 26.01.03; LT BARVARINA D.O.O., KIDRIČEVA C. 75, ŠK. LOKA; št. del. mest. 2

ZIDAR  
ZIDAR, d. č. 12 mes.; 51. del. izk.; kat. B; do 04.02.03; RESET D.O.O., HUJE 9, KRAJN

PRODAJALEC  
PRODAJNI POSREDNIK, d. č. 6 mes.; slov. j. - gov. in pis.; do 15.02.03; JANCOMM D.O.O., RETNE 54, KRIŽE

PRODAJALEC BELE TEHNIKE IN AKUSTIKE, KUHINJ, d. č. 3 mes.; 21. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; poselitev pisne pročnej; do 31.01.03; WEKO COMMERCE D.O.O., ROŽNA DOLINA 40, LESCE

EKONOMIST  
RAČUNOVODJA, ned. č., 51. del. izk.; do 28.01.03; ALTA PROPAGANDINO D.O.O., KRAJNSKA C. 4, RADOVLIČA

ORGANIZATOR DELA  
KADROVIK, d. č. 6 mes.; 11. del. izk.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; do 26.01.03; ORGANIZATOR D.O.O., RADOVLIČA 40, LESCE

PRODAJALEC, d. č. 12 mes.; angl. j. - gov.; urej. besedil - osn.; kat. B; do 04.02.03; PROMONTANA D.O.O., KOROSKA 5, KRAJN

VISIŽ ZDRAVSTVENI TEHNIK  
PRODAJNI REFERENT, ned. č.; angl. j. in nem. j. - gov. in pis.; do 08.02.03; SINKOPA D.O.O., ŽIROVNICA 87, ŽIROVNICA

MIZAR  
MIZAR, ned. č.; 51. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; do 07.02.03; KURNIK FRANC S.P., TUPALČE 80, PREDOVOR

KUHAR  
KUHAR, d. č. 12 mes.; 11. del. izk.; kat. B; do 31.01.03; ŽURGA VILKO S.P., MOSTE 68E, ŽIROVNICA

NATAKAR  
NATAKAR, d. č. 12 mes.; 31. del. izk.; slov. j. - gov. in pis.; tečaj hiq. minimuma, tečaj iz varstva pri delu; kat. B; do 31.01.03; JANC ALOJZ S.P., POT OTMARA NOVAKA 8, JENIČE

SOCIALNI DELAVEC  
REFERENT V IZVAJANJU, ned. č.; slov. j. - gov. in pis.; do 28.01.03; ZPK SLOVENIJE LJ. OE KRAJN, STARCA C. 11, KRAJN

DIPL. EKONOMIST  
PRIPRAVKNI - STROK. SODELavec V TRŽENJU, d. č. 12 mes.; angl. j. in nem. j. - gov. in pis.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; kat. B; do 08.02.03; ISKRA INSTRUMENTI D.D., OTOČE SA, PODNART; št. del. mest. 2

DIPL. EKONOMIST  
PRIPRAVKNI - STROK. SODELavec V TRŽENJU, d. č. 12 mes.; angl. j. in nem. j. - gov. in pis.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; kat. B; do 08.02.03; ISKRA INSTRUMENTI D.D., OTOČE SA, PODNART; št. del. mest. 2

STROJNI TEHNIK  
OPERATIVNI VOJDAJUCA DEL STROJ. INSTALACIJU, d. č. 3 mes.; 51. del. izk.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; kat. B; do 26.01.03; ELVO INZENIRING D.O.O., GRAJSKA C. 44, BLEDSKO

DIPL. EKONOMIST  
TRŽNI ANALITIK, ned. č.; 31. del. izk.; slov. j. - angl. j. - gov. in pis.; urej. besedil - delo s preglednimi - osn.; kat. B; do 07.02.03; AERODROM TRG 14, RADOVLIČA

MEHANIK IND. STROJEV IN NAPRAV  
VZDRŽEVALCI INDUSTRIJALNIH STROJEV IN NAPRAV PRI PRED. PLASTIKE, d. č. 12 mes.; 51. del. izk.; do 08.02.03; NOVAK FRANC S.P., KIDRIČEVA 26, ŠK. LOKA

KOMERCIJALNI TEHNIK  
KOMERCIJALNI PRODAJA POSLOVNIH DARIL, ned. č.; slov. j. - gov. in pis.; uporaba knita - osn.; kat. B; do 22.02.03; EUROCOM D.O.O., SAVSKA C. 22, KRAJN

ELEKTROINSTALATER  
ELEKTROINSTALATER, d. č. 5 mes.; 21. del. izk.; kat. B; do 07.02.03; NAGUČ JERNEJ S.P., BLEIMEISOVA C. 38, KRAJN

KOMERCIJALNI TEHNIK  
KOMERCIJALNI PRODAJA POSLOVNIH DARIL, ned. č.; slov. j. - gov. in pis.; uporaba knita - osn.; kat. B; do 22.02.03; EUROCOM D.O.O., SAVSKA C. 22, KRAJN

AVTOELEKTRIKAR  
VZDRŽEVALCI II - AVTOELEKTRIKAR, d. č. 5 mes.; 21. del. izk.; do 07.02.03; AERODROM D.O.O., ZG. BRNK 130, KRAJN

KOMERCIJALNI TEHNIK  
KOMERCIJALNI PRODAJA POSLOVNIH DARIL, ned. č.; slov. j. - gov. in pis.; uporaba knita - osn.; kat. B; do 22.02.03; EUROCOM D.O.O., SAVSKA C. 22, KRAJN

PTT PROMETNIK  
TELEFONIST - INFORMATOR, ned. č.; 6 mes. del. izk

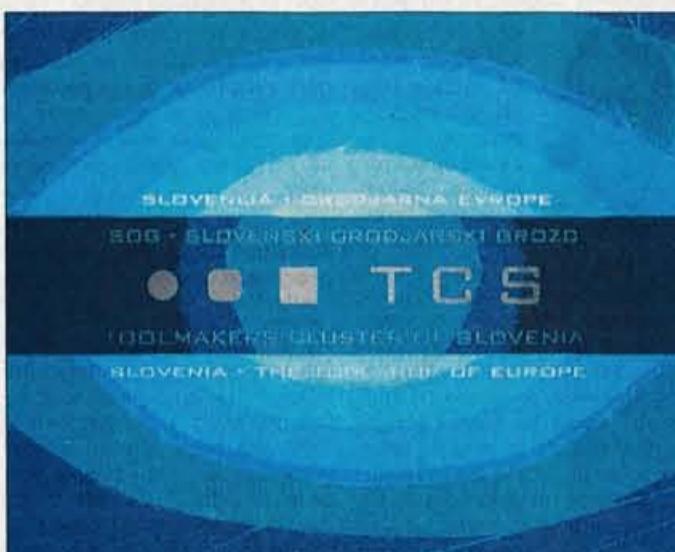
# Panožnim grozdom se bodo pridružili še lokalni

V Sloveniji delujejo podjetniški grozdi v treh panogah, za mikro in mala podjetja pa naj bi oblikovali tudi lokalne grozde.

Ljubljana - Slovenija je že leta 1999 začela v okviru ukrepov industrijske politike pospeševati povezavo podjetij za nastopanje na tujih trgih v obliku industrijskih grozdov, sedaj pa se je Ministrstvo za gospodarstvo odločilo, da spodbudi povezovanje s posebnim programom tudi med mikro in malimi podjetji. Nedavno smo prisostvovali seminarju Pospeševalnega centra za malo gospodarstvo o regionalnih grozdih v Evropi in prenosu dobrih praks pri oblikovanju grozdov na Mlati, že v decembru pa smo si ogledali predstavljeni CD orodjarskega grozda.

## Za mala podjetja lokalni grozdi

Zato so se odločili vzpostaviti potrebno infrastrukturo za podporo razvoju povezovanja malih in srednjih podjetij na lokalnem nivoju ter s tem namenom strokovno usposobiti Lokalne podjetniške centre, ki bodo v prihodnjem podjetjem zagotavljali tovrstno podporo in promocijo lokalnih grozdov. Povezovanje podjetij in grozdenje predstavlja učinkovito orodje tržnega gospodarstva, saj povezanim podjetjem zagotavlja zniževanje stroškov preko skupnega izvajanja določenih poslovnih funkcij (npr. trženje, transport, nabava itd.) ter večjo konkurenčnost podjetij in kompetenčnejši nastop na tujih trgih. V preteklem letu so izbrali 16 lokalnih ekip, pripravili usposabljanje za smiseln proces povezovanja in začeli s pripravo lokalnih načrtov razvoja. Usposoblili so 40 potencialnih koordinatorjev in organizatorjev lokalnih grozdov, povabili 5454 podjetij, intervjujali 939 podjetij ter odkrili 128 povezav: 39 že obstoječih in 89 možnih. Največ - 19 v kovinarski, kovinarsko-plastičarski in kovinsko-predelovalnem dejavnosti, 18 v dejavnosti lesarstva in izdelave pohištva, 15 na področju turizma,



10 v gradbeništvu, 7 v orodjarstvu in ključavnictvu, 6 v dejavnosti informacijskih tehnologij, 6 v tekstu, itd. V teku so priprave načrtov razvoja lokalnih grozdov, shem organiziranja in povezovanja kar je mogoče dobiti tudi pomoč države v treh letih tudi do 100 tisoč evrov.

## Orodjarji se predstavljajo na DVD

In kaj kažejo izkušnje "velikih"? Kot je uvodoma že omenjeno, smo se v decembru udeležili predstavitev promocijskega DVD-a Slovenskega orodjarskega grozda pod naslovom "Slovenija - orodjarna Evrope" v produkciji Videoprodukcije Kregar, d.o.o., (VPK) iz Ljubljane. Predstavitevni audiovizualni program celovito predstavlja slovensko orodjarno

panogo s filmi, teksti in kontaktimi naslovi, namenjen pa je promociji v okviru državnih in gospodarskih predstavnih ter srečanj ter izobraževalnih TV oddaj. Iz programa izvemo, da je Slovenski orodjarski groz odgovor na izive nove ekonomije, ki se ne zadovoljuje z omejitvami v krogu obstoječih podjetij, temveč se povezuje z ostalimi v različne oblike poslovnih mrež. Namen Slovenskega orodjarskega grozda je razviti in vpeljati v praks poslovno sodelovanje z izbrano skupino podjetij in organizacij ter razviti osnovno za nadaljnje širjenje sodelovanja na dogovorjenih področjih skupnega poslovnega delovanja. Namen je, ne samo širitev na področju orodjarstva Slovenije, pač pa širše regije JV Evrope.

Začetniki poslovnega sodelovanja so EMO orodjarna, Unior

strojna oprema in Gorenje orodjarna v sodelovanju s fakulteto za strojništvo Univerze v Mariboru, ki so specializirana za delovanje na področju izbranih ključnih tehnologij, se medsebojno dopolnjujejo in tako razvijajo lastno konkurenčnost in konkurenčnost skupine. Vsako izmed njih je s svojimi poslovimi partnerji prevzelo v izvedbo modul poslovnega področja in koordinacije grozda, kot so: upravljanje odnosov s kupci, upravljanje dobavnih verig, skupni tehnološki razvoj, Fakulteta za strojništvo pa je odgovorna za razvoj in izvedbo podjetniško inovacijskega sistema, informacijskega sistema, interneta portala grozda, delovanje projektne pisarne in mreže specializiranih tehnoloških centrov. Regionalna razvojna agencija Celje je prevzela razvoj podjetniške infrastrukture, podjetja Smart Com pa izgradnjo telekomunikacijskega omrežja grozda. Vsa organizacijska struktura in način delovanja Slovenskega orodjarskega grozda omogoča, da nosilna podjetja skupaj s sodelujočimi podjetji in ostalimi organizacijami organizirajo poslovne verige, s katerimi razvijajo in zagotavljajo kupcem optimalno vrednost ponujenih proizvodov in storitev.

Promocijski DVD Slovenskega orodjarskega grozda, poleg sploš-

ne predstavitev grozda, vsebuje tudi predstavitev Slovenije (zgodovine, položaja, prometnih povezav, telekomunikacij, prometne infrastrukture, industrijske tradicije in informacijskega razvoja, osveščenosti in usposobljenosti delovne sile), vključenih orodjarn po vrstah obdelave: pločevina (10), plastika (7), tlačena litja (6), motorni deli (2), steklo in drugi materiali (4), materiali in polpolizivi (2), vsaka s filmom, kontaktimi naslovi in spremnim tekstim oz. opisom kapacet, tehnologij in obrazložitvijo. Poleg tega so predstavljene tudi vključene organizacije: Fakulteta za strojništvo Maribor, Akademija za projektni management (kongresna dejavnost Cankarjevega doma), Gospodarska zbornica Slovenije - Odbor za orodjarstvo pri Združenju kovinskih industrije v TECOS - Razvojni center orodjarstva Slovenije. V Slovenski orodjarski grozd so vključena naslednja podjetja: Kovinoplastika Lož, Valji Štore, Galer Zreče, Eti Izlake, Domel Železniki, Gorenje Orodjarna Velenje, OPZ Panorama Ptuj, Iskra Avtoelektrika Orodjarna Šempeter pri Gorici, Alpos Šentjur, Unior Strojna oprema Zreče, EMO Orodjarna Celje, Caldera Slovenska Bistrica, Forstek Hrastnik.

Štefan Žargi

## Nova vodnika po EU

Ljubljana - Predstavniki Gospodarske zbornice Slovenije, delegacije evropske komisije v Sloveniji in slovenskega gospodarskega raziskovalnega predstavnštva v Bruslju so v četrtek predstavili nova poslovna vodnika po Evropski uniji, ki sta namenjena zlasti majhnim in srednje velikim podjetjem.

Poslovna praksa kaže, da tudi slovenski gospodarstveniki vedno teže sledijo vsej poplavi informacij, programov in politik, ki jih pripravljajo in vodijo evropske institucije v Bruslju. Na drugi strani pa je prav obvladovanje in dobre poznavanje širšega poslovnega okolja lahko pomembna konkurenčna prednost tudi za slovenska podjetja. Z vse bližjim vstopom Slovenije v EU bo obvladovanje informacij o EU vse bolj pomembno tudi za slovenske gospodarstvenike. Prav iz teh razlogov so se lotili priprave Poslovnega vodnika po informacijskih virih EU. Slovenskim gospodarstvenikom želijo namreč zagotoviti orodje, s katerim se bodo lažje znašli v poplavi raznovrstnih informacij. Temeljni namen tega vodnika je torej zagotoviti praktičen in uporabnikom prilagojen pregled informacijskih virov o pravnem in gospodarskem sistemu EU, kakor tudi o sodelovanju s tretjimi državami. Pojem "informacijski viri" je potreben razumeti dokaj široko, saj zajema širok spekter tiskanih virov, domaćih strani, podatkovnih baz, elektronskih biltenov in dokumentov v HTML ali PDF oblikah. Vsi ti dokumenti pa imajo skupno to, da nudijo informacije o različnih vidik delovanja EU tako s pravnega kot ekonomskoga vidika. Vodnik je sestavljen iz uradnih virov evropskih institucij ter komercialnih virov, ki so se uveljavili na trgu. Sprič razmahu interneta so dali še poseben poudarek tistim virom, ki so dostopni on-line. Največja prednost tega vodnika je ravno v dejstvu, da so razvili poseben sistem 405 ključnih besed.

ki vam omogočajo lažje iskanje v obstoječi informacijski džungli. Hkrati smo vire razvrstili po abecedi, po njihovih založnikih in ustvarili poseben seznam brezplačnih informacijskih virov EU. Skratka, gre za prvi tak vodnik v slovenskem jeziku, ki predstavlja začetek dela na tem področju.

Že nekaj časa pa so na Gospodarski zbornici Slovenije opažali, da si slovenski gospodarstveniki želijo vedno več kakovostnih informacij o delovanju Evropske unije, predvsem pa so jih opogumiili odzivi ob izdaji Poslovnega vodnika po evropskem pravu. Ker so bili slednji zelo pozitivni in spodbudni, so se na odločili, da družijo poslovnih vodnikov v prihodnje zaokrožimo s Poslovnim vodnikom po skupni zunanjetrogovinski politiki EU. Pri nastajanju poslovnega vodnika so želeli pripraviti publikacijo, ki bi po vstopu Slovenije v EU zagotavljala slovenskim podjetjem orodje, s katerim se bodo lažje znašli v poplavi informacij in pravil na področju skupne zunanjetrogovinske politike. Vodnik po posameznih poglavjih opredeljuje zunanjetrogovinsko politiko na evropski ravni, podrobno predstavi proces oblikovanje in instrumente skupne zunanjetrogovinske politike, opisuje zunanjetrogovinsko politiko EU do posameznih regij ali držav, s poudarkom na jugovzhodni Evropi, ter po posameznih sektorjih, na koncu pa se dotakne še področja reševanja trgovinskih sporov v okviru Svetovne trgovinske organizacije. Vodnik je nastal kot plod skupnega dela s strokovnjaki z Ekonomsko-poslovne fakultete Univerze v Mariboru.

S. Ž.

## Urad se želi odločati na podlagi študij o trgu s pivom

Vse bolj jasno postaja, da bo imel Urad za varstvo konkurenčnosti odločilno besedo v slovenski pivovarski vojni.

Ljubljana - V četrtek je Urad za varstvo konkurenčnosti sklical ustno obravnavo glede prevzema Pivovarne Union, na kateri sta Pivovarna Laško in belgijska pivovarna Interbrew lahko predstavili svoje poglede na posledice ob morebitni koncentraciji proizvodnje piva in brezalkoholnih pijač v Sloveniji. Vsaka stran je nastopila s svojo študijo, zaključki pa so seveda nasprotni.

Kar dobro uro in pol smo morali novinarji v četrtek čakati na začetek tiskovne konference, saj se je za prav toliko zavlekla ustna obravnavna o posledicah prevzema Pivovarne Union na slovenskem Uradu za varstvo konkurenčnosti. Ta ima namreč po zakonu možnost, da sklicuje ustno obravnavo o argumentih, če to predlagata ena od vpletenej strani in to se je v tem primeru zgodilo na pobudi Pivovarne Laško. Kot je dejal direktor urada Andrej Plahutnik, so se te možnosti na uradu že nekajkrat oprijeli, saj neposredno soočenje argumentov lahko priporomore k odločitvi. Urad za varstvo konkurenčnosti moral oceniti, ali bi prevzem Pivovarne Union s strani Pivovarne Laško pomenil omejevanje konkurenčnosti na slovenskem trgu pijač, saj bi s tem prevzemom Pivovarne Laško obvladovala 90 odstotkov slovenskega trga piva, pa tudi trgovine, sadnih sokov, nektarjev in gaziranih brezalkoholnih pijač. Kot je znano, belgijski pivovarski koncern Interbrew s Pivovarno Laško že več kot eno leto vodi vojno za Pivovarne Union, pri čemer Pivovarna Laško obvladuje 47,2 odstotka Unionovih delnic, Interbrew pa 41,2 odstotka.

Obe pivovarski strani - za upravo Pivovarne Union je znano, da



Predstavniki Pivovarne Union, koncerna Interbrew in avtorji študije na tiskovni konferenci.

wa - podpredsednik za strategijo in razvoj Gauthier de Biolley, ki je na tiskovni konferenci izrazil svoje prepričanje, da bo urad za varstvo konkurenčnosti upošteval njihove argumente. Iz Pivovarne Laško

so njegovi prisotnosti protestirali, saj menijo, da Interbrew ni stranka v postopku.

Na uradu za varstvo konkurenčnosti obljubljajo svoje mnenje do konca meseca marca. Štefan Žargi

**Povabilo na kavo**  
**SANTANA**

Mercator Hipermarket Jesenice  
petek 31.1., sobota 1.2. in nedelja 2.2.

**EKOLOŠKO  
KURILNO  
OLJE**

**'ECO OIL'  
04 531 77 00  
UGODNI PLAČILNI POGOJI**

EOC d.o.o. PE LESCE, ROŽNA DOLINA 10. NAROČILA OD 7. DO 18. URE.

# Ob vstopu v unijo se bodo cene prašičev znižale

Za prašičerejo so značilna cenovna nihanja. Trenutno so odkupne cene prašičev dokaj ugodne, ob vstopu v Evropsko unijo pa se bodo verjetno nekoliko znižale.

**Križe -** Gorenjski rejci prašičev so se v sredo zbrali v Križah na tradicionalnem letnem srečanju, kjer so pregledali delo v lanskem letu in se pogovorili predvsem o ekonomiki prireje, cenah, prehrani in razvojnih usmeritvah. Srečanje je pripravila tržiška enota kmetijske svetovalne službe.

Kot je ob tem povedal kmetijski svetovalec **Matjaž Meglič**, je na Gorenjskem okrog petnajst večjih rejcev prašičev, ki imajo od deset do šestdeset plemenskih svinj oz. v eni izmени do sto pitancev. Število rejcev je v zadnjem času dokaj stabilno, "stari" ne opuščajo reje, novih ni. Trenutno v prašičerji ne večjih problemov, ne pri ceni in ne pri prodaji. Cena je dokaj ugodna, rejci pa bi, pravi Matjaž Meglič, razumljivo že boljšo. Gorenjeni imajo pri tem tudi malo sreče. Izkušnje kažejo, da cene prašičev najprej padajo na Štajerskem in v Prekmurju; ko pa kriza doseže Gorenjsko, se razmere običajno že precej izboljšajo. Organiziranega odkupa prašičev ni, vsak jih prodaja v lastni reziji. Večino jih prodaja zasebnim mesarjem, ki so s kakovostjo zavoljni, saj prehrana ne temelji pretirano na koruzi.



Za prašičerejo je značilno, da približno na vsake štiri leta prihaja do zniževanja cen prašičev, kar je predvsem posledica ciklične reje. Ko je prašičev preveč, cena pada in marsikdo tedaj opusti reje, drugič jih je premalo in cena naraste. Trenutno cene prašičev in prašičjega mesa na svetovnem trgu rahlo upadajo. V Sloveniji je cena prašičev pitancev v klavnici, odvisno od kakovosti, okrog 300 tolarjev za kilogram, v sosednji Avstriji je nižja, okrog 200 tolarjev za kilogram.

## Rejci še lahko znižajo stroške

Na vprašanje, kaj bo Evropska unija pomenila za gorenjsko rejo prašičev, je Matjaž Meglič odgovoril, da se bodo cene prašičev zanesljivo znižale, vendar pa bo reja še vedno lahko donosna, če bodo

rejci znižali stroške. Rejci si lahko znižajo stroške predvsem s pravilnim in kvalitetnim krmiljenjem. "Najlažje je je prašiče kramiti s krmili, ki jih kupijo v mešalnici. Če pa osnovna žita pridelajo sami, kupijo beljakovinske koncentrate in vse to tudi sami zmešajo, pridobijo krmila, ki so lahko tudi več kot 30 odstotkov cenejša od kupljenih," ugotavlja Matjaž Meglič in poudarja, da je mogoče nekaj privarčevati tudi z dodeljnostjo pri dnevnem dodajanju krmil. Ce naj bi, na primer, prašič na dan dobil dva kilograma krmil, potem jih ne sme dobiti tri kilograme, saj to ob velikem številu prašičev pomeni na leto velik nepotreben izdatek.

Sedanji rejci prašičev in tudi tisti, ki se bodo za to odločili v prihodnje, bodo morali upoštrevati, ali imajo za rejo dovolj zemlje ter zadostni velike hlevne in jame za gnoevko. Pri odnosu na okolico ni večjih problemov, ugotavlja Matjaž Meglič in poudarja, da reje prašičev niso uvedli tam, kjer je doslej še ni bilo, verjetno pa bi bilo vsaj na začetku precej odpora, če bi se nekdo odločil za gradnjo novega velikega hleva za prašiče. Tudi pri izpolnjevanju veterinarskih zahtev na večjih težav, rejci vodijo predpisane evidence glede stanja plemenskih svinj in pristopa merjascev. Kar zadeva nalozbe, je za prašičerejo značilno,

da so bile pred leti razmere v reji prašičev boljše. Medtem ko se je reprodukcijski material precej podražil, so cene prašičev že par let približno enake. "Ob vstopu v Evropsko unijo bodo cene verjetno še padle, tega se bojimo, zato se tudi usmerjam v lastno klavnico, predelavo in prodajo na domu," pravi Janez in dodaja, da pot do tega ni lahka. Postopek za pridobitev dokumentacije ter potrebnih dovoljenj je dolg in zapleten. Na kmetiji **Janeza Sodnika** v Hotemažah so z



rejci razmišljajo tudi o predelavi

In kaj so povedali prašičereci? Na Brolihovi kmetiji v Hotemažah ima prašičereja že dolgo tradicijo, bolj intenzivno pa so se začeli ukvarjati s to dejavnostjo 1984. leta, ko so stari govejni hlev preuredili za štiriindvajset plemenskih svinj. V začetku devetdesetih let so za prašičerejo preuredili tudi novi hlev, v njem je prostora za petdeset do šestdeset svinj. Glavni problem so cene, ugotavlja **Janez Brolih** in po- udarja, da so bile pred leti razmere v reji prašičev boljše. Medtem ko se je reprodukcijski material precej podražil, so cene prašičev že par let približno enake. "Ob vstopu v Evropsko unijo bodo cene verjetno še padle, tega se bojimo, zato se tudi usmerjam v lastno klavnico, predelavo in prodajo na domu," pravi Janez in dodaja, da pot do tega ni lahka. Postopek za pridobitev dokumentacije ter potrebnih dovoljenj je dolg in zapleten. Na kmetiji **Janeza Sodnika** v Hotemažah so z

rejci značilje, da je ob reji košči nesnic in pridelavi vrtnin ena glavnih dejavnosti na kmetiji. Redijo trideset plemenskih svinj, število je približno enako že vsa leta in pri tej kolici bodo ostali tudi v prihodnjem, saj za povečevanje niti nimajo dovolj zemlje. **Aleš Globočnik**

je dvanajst let in da je ob reji košči nesnic in pridelavi vrtnin ena glavnih dejavnosti na kmetiji. Redijo trideset plemenskih svinj, število je približno enako že vsa leta in pri tej kolici bodo ostali tudi v prihodnjem, saj za povečevanje niti nimajo dovolj zemlje. **Ivan Šenk** iz Nove vasi pri Preddvoru je povedal, da se z rejo prašičev ukvarjajo od 1990. leta dalje. Imajo sedemnajst svinj in na leto zredijo okrog 350 pujskov, ki jih skoraj v celoti prodajo doma. Redili so že celo trideset svinj, vendar so število zmanjšali in prostor namenili za rejo goved, da bi pridobil večje kvote. "V prašičereji so trenutno boljše razmere kot pri reji goved," pravi Ivan in poudarja, da je s prašiči tudi manj dela in zapletov kot z govedi. Po vstopu v unijo bodo cene padle, vendar so za prašičerejo značilna nihanja: enkrat so cene nižje in drugič višje. Poleg prašičev redijo še 90 goved, od tega je polovica krov.

**Cveto Zaplotnik**

## Izobraževanje in razvedrilo

**Bled -** Članice Društva žena in deklet na vasi Občine Bled so se prejšnjo nedeljo popoldne zbrale v hotelu Astoria na rednem letnem občnem zboru.

Udeležba je bila dobra, prišlo je 73 žena in deklet, med gosti pa je bil tudi blejski župan **Jože Antonič**. Tudi letosnji zbor je bil splet formalnih opravil, izobraževanja in razvedrilo. Specjalna pedagošinja **Majda Lasič Lončarič** je predavala na temo Kako se pogojarjati, da bi se bolje razumeli, za razvedrilo je zaigrala tamburaška skupina Kasarji, v uradnem delu pa so sprejeli poročilo o delu društva v lanskem in predlanskem letu ter program dela za letos in izvolili nekaj novih članic odborov.

Ko je predsednica društva **Marinka Čop** poročala o lanskem delu, je med drugim dejala, da so na Bohinjski Beli in Mlinem pripravili tečaj ročnih del, se udeležili sirarskega tečaja na šolskem posestvu v Strahinju in organizirali obnovitveni tečaj iz higienika minimuma. Sodelovali so na Marjetinem, Jurjevem in Štefanovem sejmu ter na sejmu kulinarice v Ljubljani, poskrbeli pa so tudi za pogostitev ob občinskem prazniku, ob stoletnici šole na Bohinjski Beli, pridržiti združene liste, C.Z.

koncertu starih božičnih pesmi v blejski cerkvi, novi maši in blagovitvi zvonov v Spodnjih Gorjah. Z veseljem se spominjajo tudi izleta v Salzburg pred božičem, kopanja v Dobrni in Zrečah, srečanja pod Psnakovo lipo in Radovni...

In kaj načrtujejo letos? Program, ki ga je na občnem zboru predstavila kmetijska svetovalka in mentorica društva **Majda Lončar**, je zelo obsežen, poudarek pa bodo dali izobraževanju in razvedrilo. Seznanili se bodo s pripravo izdelka za trg in postopkom registracije dopolnilne dejavnosti, pripravili razstavo ročnih del na Bohinjski Beli in srečanje kmetic na Breznici, se udeležili praznika sira v Ziljski dolini, se ponovno srečali pod Psnakovo lipo in sodelovali na različnih prireditvah. V okviru izobraževanja za dopolnilne dejavnosti na kmetijah se bodo udeležili tečaja sirjenja na planini in računalništva, se seznanili z razvojem specializirane ponudbe na turističnih kmetijah in sodelovali na razstavi Dobrote slovenskih kmetij.

**Na šolskem posestvu kranjske srednje biotehniške šole v Strahinju že gradijo gospodarske objekte, z gradnjo šole pa naj bi predvidoma začeli poleti.**

## Hlev že gradijo

**Strahinj -** Kot je povedal ravnatelj šole **Marijan Pogačnik**, so z gradnjo gospodarskih objektov začeli oktobra lani. Poleg hleva za govedo bodo zgradili še senik, silose in hlev za konje. V hlevu za goveda, ki bo skupaj z zunanjimi izpusti dolg 34 in širok 29 metrov, bo prostora za 38 glav velike živine oz. za trideset krav in za dvajset glav mlade živine. Prilagodili ga bodo zahtevam ekološke reje in izobraževanju. Za živali bodo uredili prostor reje in izpuste, imel pa tudi "točke", odkoder bodo dajki lahko spremiljati molž in celotno dogajanje v hlevu. Za gradnjo bodo uporabili veliko lesa. Senik bo velik 11-krat 12 metrov, silosi 17-krat 30 metrov, hlev za de-

set konj pa 27-krat 11 metrov. Na javnem razpisu so za izvajalca del izbrali podjetje Lesnina inženiring iz Ljubljane. Pogodbena vrednost objektov brez opreme je 110 milijonov tolarjev, oprema za hlev bo stala približno dvajset milijonov tolarjev, za senik in za hlev za konje pa jo bodo načrtovali kasneje. Z gradnjo naj bi končali junija, do konca leta pa naj bi tja preselili okrog petdeset glav živine iz sedanjega hleva.

Z gradnjo šole naj bi začeli poleti. Idejni načrt je pripravljen, v kratkem bo razpis za pridobitev dokumentacije. Šola bo v obliki črke U z neenakima krakoma. V njej bo prostora za 26 oddelkov oz. za 650 dijakov in 70 zaposlenih. Obsegala bo klet, pritličje, prvo in delno tudi drugo nadstropje. Poleg sedemnajstih učilnic za teoretični pouk in štirinajstih delavnic za praktični pouk bodo v njej tudi laboratoriji za živilstvo, kmetijstvo, kemijo in mikrobiologijo, večnamenski prostor z jedilnico, kuhinjo, knjižnico,



Gradnja hleva

multimedija učilnica, predavalnica ter spremišča in upravni prostori. Za šolo je predračunska vrednost brez davka na dodano vrednost nekaj več kot eno milijardo tolarjev in za športno dvorano, ki jo bodo zgradili poleg šole, pol milijarde tolarjev. Izgradnjo

**Cveto Zaplotnik**

## V zbornici so presenečeni

**Ljubljana -** V Kmetijsko gozdarski zbornici Slovenije so v petek v Delu z zanimanjem prebrali članek z naslovom **But ve, kako je prišel kloramfenikol v mleko**.

Pri tem so bili še posebej presenečeni nad trditvijo ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano **mag. Franca Buta**, da je aféra s prepovedanim kloramfenikolom v mleku pojasnjena in da sta, kot je zapisalo Delo, za onesnaženje mleka dva vzroka: nedovoljeno uporabljanje zdravil (dermo spreja) oz. zdravljenje s prepovedanim antibiotikom in nedovoljeno dodajanje v mleko. Na območju Ormoža in Ptuja naj bi bil po ministrovih izjavah vzrok nedovoljeno zdravljenje s prepovedanim antibiotikom, v okolici Novega mesta pa naj bi kloramfenikol dodajali.

V zbornici so bili nad takšno ministrovou trditvijo še toliko bolj presenečeni, ker dva dni prej na seji odbora državnega zbora za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano še nihče ni znal pojasniti razlogov za

pojav kloramfenikola v mleku. Ministra so zato javno pozvali, da naj javnosti predstavi dokaze ali naj takoj zanika morebitno neresnično navajanje ministrovih izjav.

**Valentin Hajdinjak**, predstavnik za odnose z javnostmi ministrstva za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, zanika, da bi bil minister But na sestanku s predstavniki potrošniških organizacij prejšnji torek trdil kaj takega. "Na podlagi podatkov, ki jih minister ima, namreč kaj takšnega ni mogel in zato tega tudi ni izjavil. Dejal pa je, da so se v tem času pojavili različni namigi, da naj bi nekateri posamezniki lahko prepovedani kloramfenikol tudi dodajali, saj so bile nekatere koncentracije relativno visoke (tudi na Dolenjskem). Sicer pa bodo posamezniki, pri katerih je bil v mleku najden prepovedani kloramfenikol, odgovarjali pred pristojnimi sodniki za prekrške na podlagi prijav, ki so jih podali in spektorji Veterinarske uprave Republike Slovenije," je še zapisal v odgovor na sporne trditve. C.Z.

## Bil je le sum

**Kranj -** V Sloveniji so prvi primer bolezni goved BSE odkrili novembra predlani, drugega januarja lani, pred kratkim pa so pri dva in trideset mesecih starem govedu, ki so ga zaklali v Celjskih mesnih, posumili še na tretji primer. Vsi v domačih laboratorijsih opravljeni testi so bili pozitivni. Veterinarska uprava je vzorce možganov poslala še na dodatne potrditvene preiskave v referenčni laboratorij v Bern, odkoder pa so v petek sporočili, da so bili rezultati preiskav negativni. C.Z.

## Reševanje družinskih sporov

**Poljane -** Društvo podeželskih žena Blegoš in Škofjeloška enota kmetijske svetovalne službe vabita na predavanje o reševanju družinskih sporov. Predavanje bo danes, v torek, ob pol štirih popoldne v lokskem domu v Poljanah. Predavala bo Damjana Šmid, psihoterapeutka realitetne terapije zavoda Modrin iz Škofje Loke. Članice društva naj na predavanje povabijo tudi može in otroke. C.Z.

## O varnosti in zdravju pri delu

**Goriča -** Kmetijska svetovalka Marija Grohar bo na predavanju, ki bo v četrtek ob desetih dopoldne v domu krajevne skupnosti v Goričah, predstavila novi zakon o varnosti in zdravju pri delu. Kot je znamo, morajo kmetje in ostali družinski člani, ki so pokojninsko in zdravstveno zavarovani kot kmetji, izdelati in sprejeti izjavo o varnosti in oceno tveganja in sprejeti še druge ukrepe, ki naj bi prispevali k izboljšanju varnosti in zdravja pri delu na kmetijah. C.Z.

# St. Moritz v plakatih

Ljubljana - V galeriji TR/3 na Trgu republike 3 v Ljubljani je ob bližajočem se svetovnem prvenstvu v alpskem smučanju v St. Moritzu švicarsko veleposlaništvo v Sloveniji pripravilo razstavo plakatov na temo, kako so v minulem stoletju vabili turiste v znan letoviški kraj.

Razstava ima zgodovinski in turistični značaj. V St. Moritzu, znano švicarsko zimovališče in letovišče v alpski dolini Engadin, so vabili turiste in športnike že od začetka minulega stoletja. Plakati, ki se vrstijo od prvega iz leta 1917, obenem predstavljajo vse pomembne dogodke, ki so se zgodili v St. Moritzu. Mesto je bilo kar dvakrat prizorišče olimpijskih iger, zvrstila so se tri svetovna prvenstva v alpskem smučanju in številna športna tekmovanja in aktivnosti. Razstavljenih je več kot dvajset plakatov, na njih pa se St. Moritz predstavlja tudi s čudovito pokrajino doline, šampanjsko klimo in ostalimi poletnimi športi.

Katja Dolenc

## Šeststo let zdraviliškega turizma

Dobrno - Za Termi Dobrno je bilo lansko leto prelomno. Ob tem, ko so obnovili hotel Vita, so zabeležili 83.669 nočitev, kar je 11.608 ali šestino več kot leto prej. Tuji gostje so k skupnemu številu prispevali 25.044 nočitev oz. dobrih petnajst odstotkov več kot predlani domaći gostje pa 58.625 oz. skoraj sedemnajst odstotkov več. Podatki potrjujejo pravilnost poslovne usmeritve v ponudbo krajših počitnic oz. oddih, saj so lani terme gostile 11.628 gostov ali kar 28 odstotkov več kot predlani. Največji porast so zabeležili po obnovi hotela Vita, to je v zadnjih treh mesecih, ko so bili hotela Vita in Park ter vila Higia 72-odstotno zasedeni. Za letos načrtujejo v Termah Dobrno 96.500 nočitev ali še dobrih petnajst odstotkov več kot lani. To naj bi dosegli s ponudbo novih programov (wellness, dodatni medicinski programi, kongresna dejavnost itd.) ter z novimi zunanjimi bazeni in savnami. Za goste, ki bodo obiskali Dobrno, pripravljajo se posebno presenečenje. C.Z.

## Priznanja za počivališča in cestninske postaje

Ljubljana - Turistična zveza Slovenije že peto leto zapored v okviru projekta Moja dežela - lepa in gostoljubna izbira najbolje urejene cestninske postaje in počivališča ob avtocestah v Sloveniji. Pri počivališčih z gostinsko ponudbo so se lani na prva tri mesta uvrstili Lipce - bistro Lev I, Lipce - bistro Lev II in Poljska I, med počivališči z bencinskim servisom Kozina, Hrušica II in Lukovica (vsi Petrol), med počivališči z bencinskimi servisi in gostinsko ponudbo pa Hrušica I, Lom I in Tepanje II (vsi Petrol). Med starejšimi cestninskimi postajami je prvo mesto osvojila Hrušica, drugo Postojna A in tretje Ljubljana - zahod, med novejšimi pa so se na prva tri mesta uvrstile Bazara, Kompolje in Slovenske Konjice. Turistična zveza bo priznanja v sodelovanju z družbo za avtoceste, javnim podjetjem za vzdrževanje avtocest in Petromolom podelila jutri, v sredo, v restavraciji Na jasi na počivališču Lom.

C.Z.



Umetno zasnežena smučišča omogočajo 100 dni smučanja na sezono.

# Sodelovanje in skupni nastopi

Na sestanku v Vodicah so se dogovorili o delovnih akcijah na turističnem področju iz občin podjetne regije.

Vodice - Že nekaj časa se predstavniki turizma iz občin Lukovica, Moravče, Domžale, Trzin, Mengeš, Kamnik, Komenda in Vodice dobivajo na delovnih srečanjih tako imenovane podjetne regije osmih občin. Zadnji sestanek je bil na kmečkem turizmu

Lavrič v Dornicah v občini Vodice. Pripravilo pa ga je turistično društvo Vodice s predsednikom Alojzom Koscem.

Potem ko so se na zadnjem sestanku v občini Moravče dogovorili, da bodo do sestanka v Vodicah proučili možnosti za skupne nastope v letu 2003, so tokrat potrdili, da bo prvi skupni turistični nastop iz občin podjetne regije na

spodnjem delu Gorenjske na sejmu Alpe Adria od 20. do 23. marca v Ljubljani. Predstavili se bodo s programom turizma, prenočitvenimi zmogljivostmi in različnimi zanimivostmi. Odločili so se, da se bodo skušali predstaviti na dveh stojnicah in s promocijskim gradivom gostinske ponudbe in v okviru priprav na svetovni čebelarski kongres s čebelarskimi za-

nimivostmi iz vsake občine. Čeprav so sredstva za tovrstne nastope skromna, je na srečanju župan občine Komenda Tomaz Drolec poudaril, da bi morale vse občine iz tako imenovane podjetne regije tega dela Gorenjske po svojih močeh podpreti usklajeno sodelovanje z nastopi in različnimi vsebinskimi predstavitenimi gradivi. Skupni nastopi bodo nenazadnje tudi osnova za usklajen razvoj in uresničitev nekaterih ciljev, ki jih na tem področju podpira Evropska unija.

Usklajen turistični razvoj oziroma skupni nastopi v okviru podjetne regije pa seveda terjajo tudi primerno podporo v občinski politiki. Zato so poudarili, da se bodo v vseh občinah pogovorili z župani oziroma občinskimi sveti za programsko opredelitev turističnega razvoja in o sredstvih za akcije v občinskih proračunih. O skupnih aktivnostih, konkretno tudi o predstavitvi na sejmu Alpe Adria bodo zato govorili na sestanku, ki bo čez mesec dni v občini Domžale. Takrat naj bi tudi že okvirno ocenili finančne možnosti in še nekatere druge skupne aktivnosti med letom. Skupen nastop bodi pripravili za čebelarski kongres, pripravili bodo skupne tečaje za turistične vodnike, predloge o kolesarskih poteh v podjetni regiji in skupen nastop od 28. aprila do 2. maja na mednarodni razstavi cvetja v Arboretumu v Volčjem Potoku. Andrej Žalar



VĀSA PESEM: PREDLOG TEGA TEDNA popotnik:	Zmagovalni pesni projektnega tedna:
1. Vsek dan - Mojca 2. Pogledal rad bi ti vči - Kaps' band 3. Veselo se bo - Aleksander Jež	Radio Ognjišče, Štula 23, p.p. 4863, 1210 Ljubljana Šentvid Glažujejo lahko tudi na internet naslov: <a href="http://radio.ognisce.si">http://radio.ognisce.si</a>
NZ-vize:	Ime in priimek:
1. Pri Šaniku - Gregorji 2. Melos naš dolenski - Ans. Slavček 3. Življenje je trenutek - Mirko Šilbar s prijatelji	Naslov:
	Pošta:

# BOOM počitnice na Rogli

V programu BOOM počitnic so gostom poleg polpenziona na voljo še smučarska karta, kopanje, savna in športne aktivnosti. Ponudba Savna vasi je namenjena sprostivti. Lani je bilo v smučarskem centru Rogli in Termah Zreče več kot 43.000 gostov.



Savna vas - finske savne in parne savne z zelišči.

opravili več kot 71.000 nočitev. Na smučišču Rogla prevladujejo gostje s Hrvaške in Italije, v Termah Zreče pa je največ nemških, avstrijskih, italijanskih in hrvaških gostov. V podjetju Unior, d.d. program Turizem ocenjujejo,

Lani je smučarski center Rogla in Terme Zreče obiskalo 43.568 gostov, nočitev je bilo več kot 200.000, od tega jih je bila dobra polovica v Termah. Prevladujejo domaći gostje, dobrih 15 odstotkov več nočitev od leta prej, prihodek pa se je povečal za več kot 30 odstotkov.

Renata Škrjanc

## Tri odstotke več nočitev

Tuji gostje so lani ustvarili pet odstotkov več nočitev kot leto prej, domaći pa en odstotek manj.

Kranj - Iz državnega statističnega urada so pred dnevi sporočili začasne podatke o lanskem turističnem prometu v Sloveniji.

Kot izhaja iz podatkov, so lani v slovenskem turizmu zabeležili 2.158.240 prihodov gostov, od tega 1.300.858 tujih in 857.382 domaćih. Število gostov je bilo za tri odstotke večje kot leto prej, pri tem pa je število tujih poraslo za sedem odstotkov, domaćih pa je bilo celo za en odstotek manj. Podobno je bilo pri nočitvah. Vse je bilo 7.311.846, od tega 4.017.842 nočitev tujih in 3.294.004 nočitev domaćih gostov. Skupno število nočitev je bilo v primerjavi z letom prej več

oz. štiri odstotke več kot leto prej. Na tretje mesto so se uvrstili avstrijski turisti s 676.741 nočitvami, kar je bilo v primerjavi s predlani devet odstotkov več. Gostje iz sosednje Hrvaške so v Sloveniji "ustvarili" 255.534 nočitev ali dva odstotka manj kot leto prej, turisti iz Velike Britanije pa 193.926 nočitev ali dva odstotka več. Med državami, ki so se lani po številu nočitev v Sloveniji najbolj približale meji sto tisoč, so Belgija, Ruska federacija in Madžarska. Belgijski gostje so lani povečali število nočitev za 29 odstotkov, na 95.235, ruski so z 92.506 nočitvami ostali na predlanski ravni, nočitev madžarskih gostov pa je bilo 90.890 ali od-



je za tri odstotke, pri tem pa je število nočitev tujih gostov poraslo za pet odstotkov, domaćih pa upadelo za en odstotek.

Nemški gostje so bili z 847.911 nočitvami še vedno na prvem mestu med tujimi turisti, vendar je bilo nihovih nočitev za tri odstotke manj kot leto prej. Drugo mesto so zasedli italijanski turisti, ki so lani k slovenski turistični blizanci prispevali 717.973 nočitev

C.Z.

Prva kava danes?

SANTANA

Mercator Hipermarket Jesenice petek 31.1., sobota 1.2. in nedelja 2.2.

# Bled gosti mlade športnike

V nedeljo je predsednik vlade Anton Rop na slovesnosti v Športni dvorani na Bledu uradno odprl Olimpijski festival evropske mladine 2003. Festival bo trajal do četrtka.

**Bled** - Bled skupaj z občinami Bohinj, Jesenice in Kranjska Gora med 25. in 31. januarjem gosti mlade športnike in športnice iz vseh Evropskih držav. Olimpijski festival evropske mladine (EYOF) je tekmovanje najboljših mladih športnikov. Idejni oče tekmovanja je predsednik Mednarodnega olimpijskega komiteja (MOK) dr. Jacques Rogge, ki je v nedeljo prispel v Slovenijo na dvodnevni obisk. Pohvalil je organizacijo Festivala in se zahvalil za topel sprejem.

Dr. Jacques Rogge je najprej na Bledu podal kratko izjavbo, nato pa se je udeležil kosila, ki ga je priredil minister za šolstvo, znanost in šport Slavko Gaber. Še istega dne so na večerni slovesnosti Olimpijski festival evropske mladine uradno odprt. Športna dvorana na Bledu je bila polna obiskovalcev, program odprtja pa zanimiv. Odprtja festivala so se udeležili predsednik vlade **Anton Rop**, predsednik Mednarodnega olimpijskega komiteja **dr. Jacques Rogge**, predsednik Evropskega olimpijskega komiteja **Mario Pescante**.



Slovensko mladinsko reprezentanco predstavlja okoli 50 športnikov.



Na odprtju EYOF na Bledu so pozdravili prisotne predsednik organizacijskega odbora šestega olimpijskega festivala evropske mladine Stanislav Valant, predsednik Evropskih olimpijskih komitejev Mario Pescante, predsednik olimpijskega komiteja Slovenije Janez Kocjančič in predsednik vlade Anton Rop.

da je vesel in počaščen, ker se nahaja v družbi, kjer lahko uživa veliko praznovanje evropskega športa: "Zavedati se morate, da ste ob tej posebni priložnosti znanilci ne le športne prireditve, ampak tudi velikega praznovanja, pomembnega druženja, ki je veliko več kot sam šport." Predsednik vlade Anton Rop je uradno odprt Olimpijski festival evropske mladine 2003, slovesnost pa so med dru-

gim popestrili Agnes Kumlanc, Janja Hvala, skupina Direndaj, Dušan Teropščič, blejski Plesni studio, darsalke z Jesenic in skupina The Stroj. Grajski gospod in gospa pa sta povezovala program. Zraven sta kaj malega povedala tudi o Blejskem gradu in o Bledu.

Osemnajsteč januarja so na gricu Pliks v Atenah po zgledu olimpijskega ognja **prižgali ogenj**, ki je od 20. januarja **potoval po naši državi ter obeležil začetek festivala**. Zadnji nosilec plamenice z ognjem je bil zlati blejski olimpijec **Luka Špik**. Plamenico je prejel iz rok **Alenke Zidar**, članice darsalnega kluba Jesenice. Med otvoritveno slovesnostjo je Luka pred blejsko Športno dvorano na takoj imenovani Olympic plazzi prižgal ogenj, ko bo med Festivalom gorel v čast in spodbudo športnikom in njihovim nastopom.

Na Olimpijskem festivalu evropske mladine 2003 sodelujejo mlađi športniki rojeni med letoma 1985 in 1987. Prireditve na Bledu in v drugih zimskošportnih centrih na Gorenjskem se bo tako udeležilo dvainpetdeset športnikov slovenske ekipe in okrog osemsto tekmovalcev iz enainštridesetih držav. Slovensko reprezentanco vodi **Tjaša Andreja Prosenc**. Tekme v alpskem smučanju so v Kranjski Gori (veleslalom, slalom), na Straži (paralelni slalom) in Starem vrhu (superveleslalom), na Pokljuki tek na smučeh in biatlon, v Planici smučarski skoki in nordijska kombinacija.



Olimpijsko zastavo so prinesli in izobesili slovenski olimpijci, med njimi štirje nosilci medalj, člani Veslaškega kluba Bled.

ja ter na Jesenicah umetnostno drsanje. Bled gosti tudi hokejski turnir, ki se ga bodo udeležile Švedska, Rusija, Finska, Češka, Švica in Slovenija.

## Festival je tudi druženje

Športna srečanja evropske mladine postajajo ob prelomu tisočletja zagotovo največja in najkvalitetnejša tekmovanja mlađih športnikov Evrope. Po vzoru olimpijskih iger in z velikim podudarkom na prijateljskem druženju mlađih, se olimpijski duh udejanja vsaki dve leti in sicer na letih in zimskih igrah.

Festival ima tudi svojo maskoto - polha **Oksija**. Polh je dobil ime po začetnicah Olimpijskega komiteja Slovenije. "I" na koncu imena pa so dodali. Organizatorji so si Oksija zamisili tako, da bi zbuljal topel občutek tako pri otro-

cih kot starših.

**Eva Štravs Podlogar** (LTO Bled) pravi, da z namestitevijo mlađih športnikov in športnic ni bilo večjih problemov. Organizacija Festivala poteka nemoteno, zapletov ni, je pa res, da so na Bledu že vajeni organizacij daljših prireditiv oziroma tekmovanj, saj so pred časom gostili šahovsko olimpiado.

Mlađi športniki se lahko vsak večer ob glasbi družijo v Klub Faraon, čez dan - ko ne tekmujejo, pa lahko uporabljajo tudi internet, si ogledajo različne razstave ali pobliže spoznajo Bled.

Tudi osnovne in srednje šole so se odločile, da bodo šolarje odpeljale na ogled tekmovanj, kar je v spodbudo tako organizatorjem festivala kot tekmovalcem.

**Alenka Brun,**  
foto: **Tina Dokl**

# Spomin na cerkljanske partizanske smučine

Sončnega 20. in 21. januarja pred 58 leti so bile v osvobojenem Cerknem organizirane za tisti čas enkratne partizanske smučarske tekme v skokih, veleslalomu in patruljnem teku. V nedeljo so bile temu dogodka v spomin organizirane že 26. partizanske smučine Cerkno 45.

**Cerkno** - V knjižici o dogodku pred 58 leti, izdani leta 1995 z naslovom Partizanske smučine Cerkno 45 preberemo, da se je januarskih tekem v veleslalomu, skokih na smučeh in patruljnem teku v Cerknem in okolici udeležilo 44 partizanov. Po imenih in priimkih je znanih 29 udeležencev. Kje in komu je v težkih časih v hudi zimi januarja leta 1945

prišla na misel ideja o organizaciji smučarskih tekem, še ni natančno znano. Najverjetneje sta imela veliko pri tem znana Kroparja, takratni komandir smučarske enote 31. divizije **Tone Ažman** in vodja smučarske delavnice 9. korpusa **Rudi Finžgar** ter poveljstvo 31. divizije, komandant Evgen Matejka - Peme in politkomisar Ivan Franko - Iztok. V spominih na to



Roman Gaber in Martin Urh sta dva od šestih še živečih udeležencev tekme pred 58 leti.

enkratno teko sredi vrhunca vojne vatre, ko so komaj deset kilometrov stran grmeli topovi, je zapisano, da je bilo oba dneva tekmovanja lepo vreme z okrog pol metra snega. Vzdušje je bilo slovesno, navdušenje okrog 1000 domačinov in gostov, med katerimi so bile tudi zaveznike vojne misije, še posebno nad smučarskimi skoki, pa enkratno. Na vrhuncu tekme, v kateri je zmagal Rudi Finžgar in je kar dvakrat skočil 31 metrov, so cerkljansko koltino preletela zaveznika letala in odvrgla bojno in drugo opremo za partizane. Modro nebo je prekrilo na stotine pisanih padal z opremo. Priče tega dogodka pravijo, da je bilo enkratno.

Tekmovalnega dela nedeljskih 26. partizanskih smučin Cerkno 45 na izredno lepo urejenem smučišču Črni vrh se je udeležilo na 100 bork in borcev NOB ter veteranov vojne za Slovenije, popoldanskega srečanja v povečanem hotelu Cerkno v Cerknem pa še nekateri gostje, ki niso učenili ali mogli na smučišče. Posebne dobrodošlice sta bila deležna udeleženca smučarske tekme pred 58 leti, danes 75-letna **Martin Urh** iz Stare Fužine v Bohinju in **Roman Gaber** iz Sore pri Medvodah. Oba sta bila borca Vojkove

prišel do cilja. Najlepši pa je spomin na prekrasno zimsko vreme, na vzdušje ob zvokih pihalnih godbe 31. divizije, na padala z zavetnico pomočjo na nebuh in na tekmovanje skakalcev za najdaljši skok na smučeh, kjer je zmagal Finžgar, eden od skakalcev pa je pristal kar med eno od zaveznih vojaških misij.

Udeležence partizanskih smučin so na smučišču pozdravili padalci in župan občine Cerkno **Jurij Kavčič**, ki je tudi državni svetnik, na srečanju v hotelu pa je bil slavnostni govornik **Janez Sušnik**, predsednik državnega sveta. Dejal je, da trenutno uživamo privileg miru, ni pa rečeno, da nam je mir zagotovljen. Zato je najučinkovitejši način za zagotovitev miru in varnosti vključitev v Nato in Evropsko unijo. O tem bomo odločali državljanji Slovenije, ki smo se doslej vedno znali v odločilnih trenutkih odločati modro in pravilno. Partizanske smučarske tekme v Cerknem so dokaz iznajdljivosti in poguma partizanov. V Cerknem se zbiramo vsi, ki spoštujemo prispevek slovenskih partizanov v zmagi zaveznikov v drugi svetovni vojni, je dejal Janez Sušnik. O pomenu dogodka pred 58 leti in ohranitvi spomina na to zavetnikov in h graditvi demokratične Evrope pa je govoril predsednik organizacijskega odbora Partizanskih smučin polkovnik **Miha Butara**. Udeležence letosnjega srečanja in vse, ki želijo ohraniti spomin na tiste čase in dogodke, je prihodnje leto znova povabil v Cerkno.

Na nedeljski tekmi v teku so bili borkani in borce NOB najhitrejši Slavko Gvardjančič (Ljubljana), Ivan Čačič (Radovljica), Anton Jeram (Cerkno), Franc Medija (Ljubljana), Milan Pivk (Radovljica), Jože Žvan (Bohinjska Bistrica), Ivan Još (Kranj) in Anton Tavčar (Ljubljana), v veleslalomu pa Ivanka Kokalj (Tržič), Danica Poročnik in Mirjam Zadel (Ilirska Bistrica) in Jelka Vuga (Nova Gorica), Franc Primožič in Janez Lušina (Kranj) in Milan Česen (Tržič), Janko Šekli, Jože Kokalj (oba Tržič) in Franc Čenčič (Škofja Loka), Jože Rihtaršič (Škofja Loka), Dušan Prosen (Ilirska Bistrica) in Viktor Repinc (Radovljica) ter med veterani vojne za Slovenijo Jaka Medija (Ljubljana) in Samo Borovinšek in Boris Jordan iz Idrije.

**Jože Košnjek**



zmagi zaveznikov in h graditvi demokratične Evrope pa je govoril predsednik organizacijskega odbora Partizanskih smučin polkovnik Miha Butara. Udeležence letosnjega srečanja in vse, ki želijo ohraniti spomin na tiste čase in dogodke, je prihodnje leto znova povabil v Cerkno.

Na nedeljski tekmi v teku so bili borkani in borce NOB najhitrejši Slavko Gvardjančič (Ljubljana), Ivan Čačič (Radovljica), Anton Jeram (Cerkno), Franc Medija (Ljubljana), Milan Pivk (Radovljica), Jože Žvan (Bohinjska Bistrica), Ivan Još (Kranj) in Anton Tavčar (Ljubljana), v veleslalomu pa Ivanka Kokalj (Tržič), Danica Poročnik in Mirjam Zadel (Ilirska Bistrica) in Jelka Vuga (Nova Gorica), Franc Primožič in Janez Lušina (Kranj) in Milan Česen (Tržič), Janko Šekli, Jože Kokalj (oba Tržič) in Franc Čenčič (Škofja Loka), Jože Rihtaršič (Škofja Loka), Dušan Prosen (Ilirska Bistrica) in Viktor Repinc (Radovljica) ter med veterani vojne za Slovenijo Jaka Medija (Ljubljana) in Samo Borovinšek in Boris Jordan iz Idrije.

**Povabilo na kavo**

**SANTANA**

Ocenejte naša brezplačna pokušni kave. Predstavljamo vam našo novi kavu Santana in malce poklepatali.

**Mercator Hipermarket Jesenice**  
petek 31.1., sobota 1.2. in nedelja 2.2.

Sodelujte v nagradni igri. Dopolnilo z odgovorom poslajte na naslov ali pa kupom oddajte v vasem najblizjem lokalu Santana Coffee Shop.

10 kavnih avtomatov za pripravo kave Santana Espresso  
20 darilnih paketov Mercator - Emba  
500 krat 200 g kave Santana Brasil

Pogoji za podelitev nagrad: Nakup vreden 1000 tira v Mercatoru Emba d.d. v Ljubljani, tel.: 01 560 90 00.

**NAGRADNI KUPON**

Koliko pokraj (držav) ima Brazilija?  
Ime in priimek:  
Naslov:  
Kraj in pošta:  
*Moc popolne avome*

Test: Mazda6 Sport 2.3 GT

# Športni duh v mišičastem telesu

Po kar dolgem obdobju oblikovno dolgočasnih in tudi sicer ne preveč posrečenih avtomobilov, je japonski Mazdi uspel veliki met. Mazda6 s svojo agresivno športno zunanjostjo in s prepričljivimi voznimi lastnostmi že nekaj časa navdušuje evropsko avtomobilsko publiko, v tovarni pa si zaradi obetavnih prodajnih številk manj roke in delajo nove načrte.

Mazda6 zna in zmora navdušiti že na prvi pogled, saj skoraj ne gre mimo oči, ki je ne bi opazile. V tovarni so se hkrati lotili treh karosrijskih različic in največ športnosti premore petvratna kombilimuzina. Morda je to še bolj očitno zato, ker Mazdin avtomobili v zadnjem obdobju niso razkazovali mišic, tovarni pa so pobrskali po lastni zgodovini, prisluhnili "glasu ljudstva" (kupecem) in se lotili dela. Šestica je torej ukrojena tudi ali predvsem po evropskem okusu in manjkalo dosti pa bi odnesla tudi najbolj prestižno evropsko lovorko, medtem ko ji je uspelo pospraviti naslov Slovenski avto leta.



Oznako sport pri petvratni kombilimuzini upravičuje več podrobnosti, za doplačilo je mogoče zadek oplešati še z zračnim stabilizatorjem.

## TEHNIČNI PODATKI

vozilo:	kombilimuzina, 5 vrat, 5 sedežev
mere:	d. 4,860 š. 1,780, v. 1,435 m
medosna razdalja:	2,675
prostornina prtljažnika:	492 l
teža praznega vozila:	1360 kg
dovoljena skupna teža:	1890 kg
motor:	štirivaljni, bencinski, 16V
gibna prostornina:	2261 ccm
moč:	122 kW/166 KM pri 6500 v/min
navor:	207 Nm pri 4000 v/min
najvišja hitrost:	209 km/h
pospešek od 0 do 100 km/h:	9,2 s
poraba EU norm:	12,4/7,2/9,1 l/100 km
maloprodajna cena:	5.822.670 SIT
zastopnik:	MMS, Ljubljana

- + športna zunanjost, prostorna potniška kabina, oblika in funkcionalnost armature plošče, lega na cesti, motorne zmogljivosti
- preglednost nazaj, šibek bočni oprijem sedežev, preglednost stikal sredinskih konzoli, neuravnotežena poraba goriva

čujejo se nizka oddaljenost karosije od tal, aluminijasta platišča in širok zaključek izpušne cevi. Za piko na i bi manjkal samo še stabilizator na prtljažnih vratih, vendar je to že vprašanje okusa in doplačilne opreme.

★★★★★ **Zunanost:** Ozki žarometi z gladkim prekrivnim steklom, v odbijača zarezana petknotna maska, gibe bočne linije in privzdignjen zadek z vpadljivimi lučmi so tista všečna kombinacija, ki skoraj nobenega opazovalca ne pusti hladnega. Več kot očitno je, da so se Mazdin oblikovalci zgledovali po svoji nekdani stvaritvi xedos6, ki pa je v svojem času velja za prestižni model. Toda, brskanje po lastnem arhivu se je očitno izplačalo, saj je nastal prepoznaven, športno agresiven avtomobil, pri katerem oznako sport poleg kombilimuzinskega zadka upravi-



Nova Mazdina šestica se lahko brez sramu postavlja ob evropske tekmece, pri oblikovanju so poševnooki može pobrskali po lastnem arhivu... in uspeli.

★★★★★ **Motor:** V upokojenem xedosu 6 se je nekoč vrtel tudi šestvaljnik, zdaj je trenutno najmočnejši motor v mazdi 2,3-litrski bencinski štirivaljnik. Motor ima prijetno rezek zvok in tudi, kadar je priganjan do najvišjih dovoljenih vrtljajev, hrup v potniški kabini ni tolksen, da ga ne bi bilo mogoče prenašati. Ta pogonski stroj je športnosti tega avtomobila dobro pisani na kožo in vozniki, ki

imajo vse sebi nekaj več adrenalina znajo uživati v sunkovitih pospeških in naglem doseganjem hitrosti. To je tudi zasluga dobrega razumevanja s petstopenjskim ročnim menjalnikom, ki bi mu lahko dodali še dodatno, šesto prestavo; motor se namreč vrati tako rad, da je mimogrede v polju prepovedanih vrtljajev. Poraba goriva se z ostrino vožnje povečuje in če doseže povprečje skoraj 10,5 litra na 100 kilometrov, to že pomeni, da voznik z motorjem ni bil prizanesljiv in da je z zmernejšo vožnjo mogoče prihraniti vsaj liter.

★★★★★ **Vozne lastnosti:** ker pri Mazdi naglas oznanajo, da ima šestica velik športni predznak, so morali svoje delo temeljito opraviti tudi na podvozu. Omejitve, ki jih dosega ta avtomobil pri vijugaju skozi ovinke in nagli menjavi

Matjaž Gregorič



Armatura plošča je kombinacija nostalgično oblikovanih merilnikov in skoraj preveč trendovske sredinske konzole. Pri najbogatejši različici je v ceno vsteta tudi satelitska navigacija.

Legenda: ★★★★★ odlično ★★★★☆ dobro ★★★☆☆ povprečno ★★★☆☆ zadovoljivo ★★☆☆☆ slabo

## MAZDA6 in bližnji tekmeči

### Model

RENAULT LAGUNA 2.0 16V SPORT WAY	5.372.200
ALFA ROMEO 156 2.0 JTS 16V DISTINCTIVE	5.485.661
FORD MONDEO 2.5 V6 24V GHIA	5.463.000

### maloprodajna cena

prodal 105 avtomobilov več, kot je lani uspelo Avto Aktivu. BMW se je na klic na pomoč Avto Aktivovega lastnika podjetnika Horsta Koulena (eno od njegovih podjetij BMW-jeve barve zastopa tudi na Češkem) že odzval in v Ljubljano napotil dva svoja človeka iz kriznega štaba. Tako naj bi ob direktorju Adrijanu Bradašu zastopniškemu podjetju začasno poveljal Reinhold Saller, za podporo in razvoj prodajne mreže, ki je v Sloveniji ena od šibkih BMW-jevih točk, pa so Nemci poslali še Marka Notkina. Prodajni načrti za letos ostajajo nespremenjeni in predvidevajo 700 do 800 BMW-jevih avtomobilov. Vendar pa nad to številko visi velik vprašaj, saj bo glavno letošnje orožje nova serija 5 pri nas naprodaj še jeseni.

M.G.

Slovenski trg motociklov v letu 2002

# Krivulja ponovno navzgor

Leta 1999 smo namreč v Sloveniji registrirali 2301 motocikel, kar je bil najboljši rezultat doslej. Dve leti kasneje pa je po strmem padcu statistika zabeležila le 1336 registracij. Upad prodaje se je odvijal nekako vzporedno z upadom prodaje avtomobilov, le da je bil pri motociklih še večji.

Medtem ko je prodaja avtomobilov lani ponovno upadel, se pri motociklih razmere že izboljšujejo. Lani smo namreč v Sloveniji registrirali 1427 motociklov prostornine nad 50 kubičnih centimetrov, kar je za slabih sedem odstotkov več kot letu 2001. Na prvem mestu se je znova utrdila znamka Yamaha s 435 registracijami oziroma 22 odstotki več kot letu 2001. Rast prodaje Yamahinih motociklov pa gre pripisati predvsem ugodni ponudbi modela Fazer 600, ki je lani našel blizu 100 kupcev. Na drugem mestu je po nekaj letih znova Honda, ki je lani našla 192 kupcev za svoje motocikle oziroma 73 odstotkov več kot leta 2001. Na tretjem pa se je utrdil BMWs 16-odstotnim povečanjem prodaje, ki gre predvsem na račun prodaje 20-ih motociklov ministerstvu za notranje zadeve. Je pa lepo slišati, da uvoznik Avto Aktiv vsaj za motocikle dobro skrbi. Velik napredok je opaziti tudi pri prodaji ka-

wasakijev, ki je lani našel kar 123 odstotkov kupcev več kot leta 2001. Tudi v primeru kawasakija gre dobra prodaja predvsem na račun ugodnejše ponudbe. To pa ne moremo trditi za družbo Suzuki Odar, ki je v lanskem letu skoraj pozabilna na znamko motociklov Suzuki in jih med kupce poslala komaj 66 oziroma za 40 odstotkov manj kot leta 2001. Če vemo, da Suzuki na veliko evropskih trgih zaseda prvo mesto v prodaji, je rezultat resnično slab. Podoben položaj na trgu pa so obdržali v Avto Triglavu, kjer tržijo Aprilio. Predlani 110 motociklov, lani pa devet manj. Od 1. maja lani lahko nadziramamo tudi trg skuterjev in mopedov do prostornine 50 kubikov, saj

Miloš Milač

## Prodaja motociklov na slovenskem trgu v letu 2002

znamka	prodaja 2001	prodaja 2002	rast %
Yamaha	356	435	22,19
BMW	147	171	16,33
Aprilia	120	101	-15,83
Honda	111	192	72,97
Suzuki	110	66	-40,00
Hyosung	86	65	-24,42
Daelim	76	23	-69,74
Kawasaki	73	163	123,29
KTM	47	56	19,15
Piaggio	39	58	48,72

## Avto Aktiv kliče na pomoč

BMW-jev slovenski zastopnik podjetje Avto Aktiv, ki je s svojim delovanjem začelo v začetku lanskega leta, je zaradi slabih prodajnih rezultatov zaprosilo za pomoč tovarno v Münchenu.

Lani je bilo namreč na slovenskem trgu prodanih 483 BMW-jevih avtomobilov, kar je z le 0,9-odstotnim tržnim deležem zadostovalo za skupno 17. mesto med vsemi znamkami. Boljše rezultate so dosegli BMW-jevimi motocikli in znamko Mini, kar pa ne more bistveno popraviti bledega vtiša novega zastopnika. Že od samega začetka so pri Avto Aktivu objavljali veliko oziroma več, kot je zmogel prejšnji zastopnik Tehnouinion avto, ki je z BMW zastopal več kot tri desetletja in predlani

prodajal 105 avtomobilov več, kot je lani uspelo Avto Aktivu. BMW se je na klic na pomoč Avto Aktivovega lastnika podjetnika Horsta Koulena (eno od njegovih podjetij BMW-jeve barve zastopa tudi na Češkem) že odzval in v Ljubljano napotil dva svoja človeka iz kriznega štaba. Tako naj bi ob direktorju Adrijanu Bradašu zastopniškemu podjetju začasno poveljal Reinhold Saller, za podporo in razvoj prodajne mreže, ki je v Sloveniji ena od šibkih BMW-jevih točk, pa so Nemci poslali še Marka Notkina. Prodajni načrti za letos ostajajo nespremenjeni in predvidevajo 700 do 800 BMW-jevih avtomobilov. Vendar pa nad to številko visi velik vprašaj, saj bo glavno letošnje orožje nova serija 5 pri nas naprodaj še jeseni.

M.G.

## Rabljena vozila

Na našem pokritem centru na Laborah v Kranju vas čaka največja izbiro rabljenih vozil vseh znamk in letnikov (več kot 80 vozil).

### Znamka in tip

Letnik-barva	Cena v SIT
2002 zlata	4.170.000,00
1999 rdeča	3.790.000,00
2002 srebrna	3.590.000,00
2001 siva	3.080.000,00
2001 siva	2.970.000,00
1999 met.modra	2.790.000,00
2002 srebrna	2.620.000,00
2001 siva	2.550.000,00
2000 modra	2.190.000,00
2002 srebrna	1.960.000,00
1999 bakrena	1.890.000,00
1999 rdeča	1.850.000,00

### RENAULT

www.alpetour-remont.si

Za vozila z garancijo vam jamčimo:

• BREZPLAČEN PREIZKUS

• 45 TOČK KONTROLE NA VOZILU

• TEHNIČNO KONTROLA VOZILA PO 2000 PREVOŽENIH KILOMETRIH

• POMOČ NA CESTI, VLEKO ALI POPRAVILO

• 3 MESEČNO TEHNIČNO GARANCIJO

LEGENDA:

G. VOZILO Z GARANCIJO

K. KLIJMA

SV. SERVIS VOLAN

CZ. CENTRALNO ZAKLEPANJE

E. ELEKTR. IN VRSTNI STIKEL

Volkswagen z modelom Touran vstopa v razred kompaktnih enoprostorcev

# Z zamudo, vendar nič manj odločno

Po dolgem odlašanju prihaja nov nemški limuzinski kombi, ki ima pet, z doplačilom pa tudi sedem sedežev. Volkswagen si od tourana, ki je nastal na osnovi bodočega golfa pete generacije, obeta veliko, z začetno (nemško) ceno skoraj 20.000 evrov pa meri nekoliko višje od tekmecev. Na slovenskem trgu naj bi se novinec pojavil konec aprila ali v začetku maja.

Prvo uradno premjero novinca je Volkswagen pripravil v domačem Wolfsburgu, kjer ga bodo izdelovali v novi tamkajšnji tovarni. Touran bo prvi Volkswagenov predstavnik v tem razredu, kjer so številni tekmcem z uspešnimi modeli prisotni že nekaj let. Zato bo imel novi volkswagen težko delo, po drugi strani pa so mu v tovarni vcepili attribute, s katerimi bo skušal nagovarjati kupce. Z zunanjostjo nedvomno dokazuje pripadnost domači avtomobilski hiši, medtem ko je mehanika enaka, kot bo jeseni uporabljena pri novem golfu pete generacije.

Ker je touran nekoliko daljši od večine podobnih avtomobilov, se to pozna tudi v notranjosti. Pri Volkswagu so se, potem ko je bil avtomobil že skoraj v celoti razvit, odločili, da mora imeti možnost namestitve sedmih sedežev, zato so se konstruktorji še enkrat zakopali v razvojno delo, kar je tudi povzročilo precejšnjo zamudo. V osnovni izvedbi je v potniški kabini pet sedežev, ki jih je v skladu z enoprostorsko filozofijo mogoče zlagati, premeščati ali odstranjevati, medtem ko sta za doplačilo na voljo še dva dodatna sedeža, ki se z nekaj potezami lahko pogreneta v dno potniške kabine. Poleg tega se touran hvali kar z 39 odlgalnimi predali in policami ter z najmanj 695 litri pr-

ljažnega prostora, ki jih je mogoče povečati na 1913 oziroma na 1989 litrov.

Pogonu bodo služili trije različni motorji: prvič bo Volkswagen ponudil bencinski motor z neposrednim vbrizgom FSI, ki razvije 85 kW/115 KM (na voljo bo tudi kombinacija z novim šeststopenjskim samodejnem menjalkom) pridružujeta pa se mu tudi turbodizel TDI z zmogljivostjo 74 kW/100 KM in 100 kW/136 KM, oba imata vbrizg goriva urejen s sistemom črpalka-šoba.

Tovarna je predvidela tri stopnje opreme, touran pa bo na nemškem trgu med drugim oborožen z bočnimi in stranski varnostnimi vrečami, z bočnima varnostnima zavesama, z elektroniko za nadzor stabilnosti in protiblokirnim zavornim sistemom.

Pri Volkswagu so ceno osnovne različice nastavili na 19.950 evrov (velja za nemški trg), kar je nekoliko višje kot pri bližnji konkurenči, vseeno pa pričakujejo, da bo novi limuzinski kombi uspešen. Pri slovenskem zastopniku Porsche Slovenija imajo začetek prodaje novinca načrtovan za konec aprila oziroma začetek maja, vendar o cenah in prodajnih količinah še ni nič znanega.

Matjaž Gregorič,  
foto: Volkswagen



Začetek proizvodnje Mazde2 v španski Valenciji

## Prva iz evropskih proizvodnih dvoran

Japonska Mazda je pred nekaj dnevi uradno začela s proizvodnjo svojega novega malega enoprostorca mazde2. Avtomobil izdelujejo v Fordovi tovarni v Valenciji, iz katere naj bi vsako leto prišlo 40.000 enot. Prodaja pri nas naj bi stekla v začetku koledarske pomladi.



Mazda2 je prvi avtomobil te znamke, ki so ga zasnovali in razvili na Japonskem, proizvodnja pa bo potekala na evropskih tleh. V Mazdini strategiji ima novinka predvsem nalogi osvajanja evropskih kupcev oziroma zadovoljevanja njihovih potreb in želja, kar je pred kratkim začelo uspevati lani novi mazdi6. V podporo temu cilju je Mazda v Fordovo tovarno poslala 70 svojih inženirjev, ki bodo skrbeli, da bo mazda2 takovostno izdelan avtomobil, za katerega bodo tako kot za ostale zagotavljali triletno jamstvo. Mazda2 si svojo mehaniko deli s Fordovima modeloma fiesta in fusion, Ford Motor Company pa je svoji hčerinske namki "posodil" tudi pogonske stroje. Na voljo bodo trije bencinski motorji, 1,25-litrski s 75, 1,4-litrski z 80 in 1,6-litrski s 100 kon-

skimi močmi. Iz Fordove konjušnice je tudi 1,4-litrski turbodizel z vbrizgom goriva po skupnem vodu, ki razvije 68 konjskih moči. Pri mazdi obljudljajo solidno serisko opremo za varnost in udobje, za doplačilo pa avtomobil lahko oborožen z elektroniko proti blokirjanju zavor, proti zdravljaju gnatih koles in za stabilnost. Letna proizvodna količina za evropske kupce znaša 40.000 avtomobilov, kar naj bi občutno pripomoglo k izboljšavi Mazdine prodajne slike na stari celini. Na večini trgov bo novinka naprodaj v marcu in aprilu, v istem času jo pričakujejo tudi pri Mazzdinem slovenskem zastopniku MMS. Natančne cene še niso znane, vsaj pri nas pa naj bi bile podobne kot veljajo za Fordovo fiesto.

Matjaž Gregorič  
foto: Mazda

Smart je pritegnil k sodelovanju zvezdnika Robbieja Williamsa

## Na turnejo z odštekanim malčkom

Pop zveznik Robbie Williams bo svojo letošnjo evropsko koncertno turnejo začel v sodelovanju z nemškim Smartom, ki je prevezel pokroviteljstvo, od katerega si obetajo dobro promocijo znamke malih avtomobilov.



"Zelo sem srečen, da spet sodelujem s smartom," je ob sklenitvi sodelovanja povedal Williams, ki je bil lanskega aprila prvi kupec odštekanega smarta crossblade, odprtga avtomobilčka z minimalistično zasnovjo, ki je za zveznika fantastičen avtomobil, diši pa mu tudi prihajajoči odprt dvošedežnik, ki ga bo morda dodal svoji zbirk. S sodelovanjem so zadovoljni tudi pri proizvajal-

cu, saj so prepričani, da gresta smart in Williamsova pojava odlično skupaj pri nagovarjanju ciljne publike kupcev. V okviru sponzoriranja evropske turneje načrtujejo vrsto aktivnosti in celo tekmovanj za privržence Robbieja Williamsa. Pa naj še kdo reče, da pop glasba in avtomobili niso za skupaj.

Matjaž Gregorič  
foto: Smart

Kia je obnovila limuzino Magentis

## Mehčanje stroge zunanjosti

Južnkorejska Kia je kozmetično in tehnično osvežila svojega zastavonošo magentis, limuzino, ki je bila doslej nekoliko v senci sorodne Hyundaijeve sonate. Kupce namerava privabljati z ugodnim razmerjem med ceno in vrednostjo, ob tem pa tudi z obogateno serijsko opremo.

Kia je doslej izdelala 175.000 primerkov limuzine magentis, ki je šla na nekaterih trgih, predvsem zaradi vabilive cene in udobja, ki ga ponuja potniška kabina, dobro v promet, kljub vsemu pa je napočil čas za posodobitev. Oblikovalci so zarezali predvsem v sprednjem delu, kjer sta najbolj izrazita nova ločena žarometna, na novo pa sta ukrojena tudi kromirana maska hladilnika in odbijač. Kromirane obrobe se pojavljajo tudi okoli bočnih stekel, celotna podoba pa je oplemenjena še z novimi 15-palčnimi aluminijasti platišči.

Ob spremembah na karoseriji je nekaj novosti tudi pri mehaniki; magentis bo nameč na voljo tudi 2,0-litrskim štirivaljnim bencinskim motorjem s 134 konjskimi močmi, medtem ko je bil doslej edina možnost 2,0-litrski šestivaljni s 167 konjskimi močmi. Tudi pri šibkejšem motorju bo poleg ročnega petstopenjskega menjalnika ena od možnosti Hyundaijev samodejni menjalnik s kombiniranim ročnim pretikanjem H-matic.



Pri prenovljenem modelu sta ohranjena že znana nivoja opreme z oznakam LX in SE. V bogatejši izvedbi ima magentis tudi v usnje oblačene sedeže, medtem ko samodejna klimatska naprava, radijski sprejemnik s CD predvajalnikom in drugi elementi opreme namenjeni udobju sodijo tudi v osnovno različico. V notranjosti oblikovalci niso naredili večjih sprememb, k varnostni opremi pa sta dodani še bočni varnostni vre-

## Policija nadaljuje z Jumperji

Slovenska policija je pred kratkim kupila in že prevzela 12 novih intervencijskih in dodatno posebej za prevoz službenih psov prirejeno vozilo citroën jumper. Vsa poganja 2,8-litrski turbodizelski motor HDi, in so opremljena po zahtevah naročnika. Za predelave in posebno opremo so poskrbeli v koprskem podjetju Proavto, ki je nastalo iz nekdanjega Cimos Speciala. Upajmo, da število vozil (13) za slovensko policijo ne bo nesrečno. M.G., foto: Citroën



**SUZUKI POPUSTI do 400.000 SIT**

**SWIFT Bogata oprema Najnižja cena**

**Terenci in osebni letnik 2002**

**130.000 SIT CENEJE**

**SUZUKI Odar**

Stegne 33, Lj, (01) 58-10-131, 58-10-127

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrtka do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

**HOKO - kombi prevozi**  
Hočevar Stanislav, s.p.  
04/596-38-76, 04/595-77-57

**IZLETI - POTOVANJA - NAKUPI:** Lenti četrtek in sobota, Trst (Fernetiči - živilski diskont) sreda in petek (sobota). Ostali prevozi po dogovoru. GSM.: 041 734 140

**LOŠKI ODER**  
**ŠKOFJA LOKA**  
tel.: 51 20 850, GSM: 041/730 982,  
Spodnji trg 14, 4220 Škofja Loka

**Prešernovo gledališče Kranj**  
Glavni trg 6, Kranj, tel.: 202 26 81

**ROZMAN BUS**  
Rozman Janez, s.p.

V petek, 31. 1., ob 19.30 uri T. Partijčič: ČAJ ZA DVE, komedija, režija: Robert Raponja, gostuje Drama SNG Maribor, za abonma MODRI, V soboto, 1. 2., ob 19.30 uri T. Partijčič: ČAJ ZA DVE, komedija, režija: Robert Raponja, gostuje Drama SNG Maribor, za abonma RDEČI

sreda, 29. januarja, ob 19.30 ur, M. McDonagh: SAMOTNI ZAHOD (Gledališče Koper), za ABONMA MODRI, IZVEN in KONTO; četrtek, 30. januarja, ob 19.30 ur, M. McDonagh: SAMOTNI ZAHOD (Gledališče Koper), sobota, 1. februarja, ob 19.30 ur, M. McDonagh: SAMOTNI ZAHOD, (Gledališče Koper), za ABONMA SOBOTA 1, IZVEN in KONTO; Trst 4.2., 8.2.2003, Lenti 8.2. 2003.  
Madžarske toplice od 15.2. do 18.2.2003.  
tel.: 04/53-15-249, Šenčur: 251-18-87

**GLASOV KAŽIPOT →****Prireditve →****Prireditve v Tržiču**

Tržič - Jutri, v sredo, 29. januarja, bo ob 18. uri produkcija učencev Glasbene šole Tržič, in sicer v dvorani GŠ Tržič. V četrtek, 30. januarja, se bo ob 17. uri začela ura pravljic v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja. V petek, 31. januarja, bo v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja, ob 19. uri potopisno predavanje z diapositivimi. V baru Pr' Rihtarju v Zvirčah bo ob 20. uri kegljanje za tržiške obrnike in delave.

**Valentinov ples**

Kranj - Gostilna Mayr v centru Kranj vas vabi vsak petek in sobotu ob 20. uri na ples z evergreen glasbo v restavracijo v 1. nadstropje. V petek, 14. februarja, pa vas vabijo na Valentinov ples s presenečenjem. Za rezervacije in informacije pokličite po tel.: 280-00-20.

**Ure pravljic**

Škofja Loka - Danes, v torek, 28. januarja, ob 17. uri bo v Knjižnici Škofja Loka ura pravljic. Naslov pravljice C. Loupya je *Daj mi poljubček*.

Radovljica - Pravljično uro z naslovom Mojca Pokrajculja (koroška pripovedka) bo za otroke, stare vsaj 4 leta pripravila Eva Drinovec, in sicer v četrtek, 30. januarja, ob 17. uri v Knjižnici A.T. Linharta.

**Otroške delavnice**

Jesenice - Občinska knjižnica Jesenice sporoča otroški program, ki bo v njihovi knjižnici na Otroškem oddelku, in sicer danes, v torek, 28. januarja, bo med 15. in 16.45 uro potekala otroška delavnica (veselo s šivanko). Jutri, v sredo, 29. januarja, bo ob 16. uri začetek angleških uric, ki bodo trajale do 18.45 ure. V četrtek, 30. januarja, bo med 17. in 17.45 uro potekala ura pravljic. "Lepo je biti bralec" in žrebanje Nagradne uganke bo od 18. do 18.45 ure. V petek, 31. januarja, bo med 15. in 16.45 uro potekala ustvarjalna delavnica, od 17. do 18. ure pa pride na klekljanje.

**2. delavnica za uspešno življenje**

Kranj - Absolut Timer vas vabi na 2. delavnico za uspešno življenje. Vabljeni ste vsi, ki ste pripravljeni narediti korak proti svojemu cilju. Delavnica bo v Kulturnem domu v Stražišču jutri, v sredo, 29. januarja, ob 17. uri. Vodita jo Danuša Bizjak in Marta Timer. Njuno delo temelji na dolgoletnih izkušnjah in starodavnih tehnikah. Za informacije in prijave sta dosegljivi po tel.: 041/942-009 in 041/829-122.

**Presernov dan**

Podbrezje - KUD Tabor Podbrezje obvešča, da bodo v nedeljo, 9. februarja, ob 16. uri v Kulturnem domu v Podbrezjah proslavili Slovenski kulturni praznik in Presernov dan. Gostili bodo slavista, pesnika, eseista in literarnega zgodovinarja predvsem zamolčane slovenske poezije Franceta Pibernika iz Kranja. Med pogovorom z njim bodo brali njegove pesmi, popoldan pa bo pesemsko zaokrožil oktet Lip Bled, pod vodstvom Tomaža Tozona.

**Prijatelji Begunjsčice**

Radovljica - Športna zveza Radovljica, Planinsko društvo Radovljica in Turistično društvo Radovljica organizirajo tekmovanje v obiskovanju Roblekovega doma na Begunjsčici. Tekmovanje bo potekalo preko cele zime, do 26. aprila naslednjega leta, ko bo tudi zaključna prireditev. Obiskovalci se bodo lahko vpisovali v knjige tudi v dneh, ko koča ne bo odprta. Ob lepih vikendih in praznikih pa je koča odprta in oskrbovana. Cilj tekmovanja je še večja popularizacija planinstva, predvsem pa druženje planinovcev v eni od koč z najlepšim razgledom v Karavankah. Tekmovanje bo potekalo v štirih kategorijah: člani - rojeni 1983 in starejši, članice - rojeni 1983 in starejše, mladinci - rojeni 1984 in mlajši ter mladinke - rojene 1984 in mlajše. Planinici z največjim številom obiskov in vpisov v knjigo bodo ob zaključku tekmovanja tudi nagrajeni s praktičnimi nagradami.

**Sola gorništva**

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj - izobraževalni odsek organizira šolo gorništva, ki bo potekala v restavraciji Poslovenega centra, Planin 3, Kranj, in sicer ob sredah: 5. februarja, 5. marca in 2. aprila ob 18. uri. Potrebna je oprema: 2 vponki z matico, po možna vrvica (premera vsaj 8 mm in dolga 5 m), beležka v pisalo. S seboj prinesite tudi vašo tehnično opremo. Prijave z vplačilom in dodatne informacije: Niko Ugrica, tel.: 041/ 734-049 ali ob sredah od 17. do 18. ure v pisarni društva, Poslovni center Planina 3 - vključno do srede 29. janurja.

**Klub študentov Kranj vabi**

Kranj - Jutri, v sredo, 29. januarja, Klub študentov Kranj vabi na potopisno predavanje z naslovom S kajakom po svetovnih rekah. Predaval bo Žiga Bajt, in sicer v Modri dvorani gradu Khsistein ob 20. uri. Jutri vas vabijo tudi na koncert z okusom, ki bo v Caffe Manana. Tokrat boste lahko uživali ob zvokih skupine Lolita. Vstop je prost, prične pa se ob 21. uri. V petek, 31. januarja, bo ob 21. uri

v Mitnici študentski žur, na katerem vas bo zabaval DJ Klemen. Z žurom boste lahko nadaljevali še v soboto, ko bo v Mitnici vrtel glasbo Dj X-way. Tudi tokrat se začne ob 21. uri.

**Moje gore**

Radovljica - V Knjižnici A.T. Linharta bo danes, v torek, 28. januarja, ob 19.30 uri predstavitev knjige "Moje gore" in pogovor z avtorjem, glasbenikom in alpinistom Milenkom Arnejskom - Prletem.

**Tekmovanje v tekih in veleslalomu**

Kranj - Sekcija za zimske športe pri Društvu upokojencev Kranj organizira tekmovanje v tekih na smučeh in veleslalomu, ki bo v torek, 4. februarja, na Pokljuki - Vadbeni center Rudno polje. Dodatne informacije ter prijave z vplačilom sprejemajo do petka, 31. januarja, v društveni pisarni.

**Izleti****Kopalni izlet**

Kranj - Društvo upokojencev Kranj organizira v sredo, 12. februarja, kopalni izlet v Terme Ptuj, z odhodom avtobusa ob 7. uri izpred hotela Creina. Prijave z vplačilom sprejemajo v pisarni društva do zasedbe avtobusa.

**Izlet v Terme Snovik**

Naklo - Društvo upokojencev Naklo vabi svoje člane na prijeten izlet v Terme Snovik pri Kamniku, in sicer v petek, 14. februarja, s predhodnikom obiskom trgovine Eta in Svilanit. V popoldanskem času sledi še ogled mesta Kamnik. Prijave zbirajo v društvu.

**Zimski pohod**

Kranj - Planinska sekcija pri Društvu upokojencev Kranj organizira v lodi akter zimski pohod po vzhodnih obronkih nad Kamnikom. Izlet bo v četrtek, 6. februarja, z odhodom ob 8. uri izpred hotela Creina. Prijave in vplačila sprejemajo v društveni pisarni, in sicer v ponedeljek, sreda in petek ob 8. do 12. ure.

**Kopalni izlet v Izoli**

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vas vabi, da se udeležite prvega letošnjega izleta, ki bo v sredo, 5. februarja. Odhod avtobusa bo ob 7. uri izpred avtobusne postaje v Škofji Loki. Prijave zbirajo v društvu do zasednosti avtobusa.

**Po Župančičevi poti**

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj organizira v soboto, 8. februarja, izlet v "deželico belih brez", po Župančičevi poti. Odhod posebnega avtobusa bo ob 6. uri izpred hotela Creina. Predviden čas hoje je 4 ure, in sicer položne nenaporne hoje. Oprema pa naj bo vremenu primerna. Prijave z vplačilom in dodatne informacije Milena Pavlin, Iskra ISD, tel.: 2076-706, Niko Ugrica, tel.: 041/734-049 ali ob sredah od 04/236-44-10.

17. do 18. ure v pisarni društva, Poslovni center, Planina 3. Rok za prijave je do 5. februarja.

**Gremo na Kras**

Kranj - Društvo upokojencev Kranj organizira pohodniški izlet v Repentabor - Bazovico (Italija). Obiskali boste slovenske vasi na Primorskem, na italijanskem delu Krasa, in sicer v četrtek, 30. januarja, z odhodom avtobusa ob 7. uri izpred hotela Creina. Prijave z vplačilom sprejemajo v društveni pisarni.

**Izlet na Korčulo**

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj letos za velikonočne praznike, od 18. do 21. aprila, prireja izlet na Korčulo. Odhod izpred hotela Creina bo v petek, 18. aprila, ob 4. uri. Prijave z vplačilom akonci sprejemajo Niko Ugrica, tel.: 041/734-049 do zasedbe mest v avtobusu.

**Južna Korzika**

Žirovnica - Planinsko društvo Žirovnica vabi na izlet in pohod po južni Korziki, in sicer od 25. aprila do 3. maja. Dodatne informacije pri Tončki Kajdiž, Žirovnica 92/b, tel.: 031/535-799, do 31. januarja.

**Mitnici Študentski žur**

Kranj - Sekcija za zimske športe pri Društvu upokojencev Kranj organizira tekmovanje v tekih na smučeh in veleslalomu, ki bo v torek, 4. februarja, na Pokljuki - Vadbeni center Rudno polje. Dodatne informacije ter prijave z vplačilom sprejemajo do petka, 31. januarja.

**Obvestila →****Občini zbor PD Gorenja vas**

Gorenja vas - Planinsko društvo Gorenja vas vabi vse svoje člane in ljubitelje planin in gora na redni letni občni zbor, ki bo v soboto, 1. februarja, ob 18. uri v dvorani doma občine Gorenja vas - Poljane. Občni zbor se bo začel z zanimivim potopisnim predavanjem in diapositivi članice društva Nine Pisk, na temo "Barve in obrazy zahodnega Tibeta".

**Odmaknjena bližina**

Kranj - Zavod za varstvo kulturne dediščine Slovenije - Območna

**Ekološka tržnica**

Naklo - Društvo Svetlin obvešča, da na ekološki tržnici v Naklem z januarjem prehajajo na 14-dnevno oskrbo in bo tržnica odprta vsak prvi in tretji torek v mesecu (4. in 18. februarja...) od 17. do 18.30 ure.

**Drsanje na Bledu**

Bled - Društvo Arnold Rikli vas vabi na brezplačno drsanje, in sicer na naravno urejeno drsališče v Kampu Zaka.

**Lama Shenphen zdravi**

Medvode - Lama Shenphen, prvi tibetanski menih, ki živi v Sloveniji, pomaga ljudem brez omejitev, prostovoljno, brez lastnih interesov in nesobično. Zdravi, pomaga pri reševanju vsakdanjih težav, daje nasvete, uči meditacije in budizma, deli svoje znanje in modrost. Zdravljenja potekajo od ponedeljka do petka od 14. do 19. ure, v nujnih primerih vas obišče tudi na domu ali v bolnišnici. V nujnih primerih ga lahko počlikete kadarkoli, tel.: 031/346-392 - Tiberij.

**Razstave →****Maske in utrinki**

Kranj - Društvo Pungert Kranj vas vabi jutri, v sredo, 29. januarja, ob 20. uri v Cafe galerijo Pungert, čisto na koncu starega dela mesta Kranj, na odprtje kiparske razstave rezbarja Marjana Smrekarja z naslovom Maske in utrinki. Razstava bo na ogled do 19. februarja.

**Odmaknjena bližina**

Kranj - Zavod za varstvo kulturne dediščine Slovenije - Območna

**Razstave na Bledu**

Bled - 1. nadstropje Občine Bled: razstava barvnih fotografij članov Foto kluba TNP na temo Blejske razglednice je na ogled od konca januarja. Hotel Krim: prodajna razstava na temo šah - g. Vogelnik (akril). Hotel Park: na ogled je razstava avtorja Toneta Kavčiča na temo "Motivi iz Kamne Gorice in okolice". Kavarna hotela Astoria: prodajna razstava likovnih del v oljni tehniki avtorice Nade Kobentter ter razstava Fotokluba TNP z naslovom "Blejske razglednice". Vila Prešeren: razstava unikatnih izdelkov iz Steklarne Roglaška. Trg Bled: na ogled je likovna razstava akademike slikarke Brigitte Požegar Mulej. Galerija Vila Nana: prodajne razstave v hotelu Kompa ter v TD Bled. Informacije: 57-41-357. Fundacija Jože Ciuha: razstava grafičnih listov klasikov 20-stoletja iz beneške grafične delavnice Faliani iz Benetek.

**Tam za hribi je**

**GLASOV KAŽIPOT →****Predavanja →****Zatiranje trajnih plevelov**

**Škofova Loka - Tatjana Rupnik** - Svetovanje o varstvu rastlin vas vabi jutri, v sredo, 29. januarja, ob 15. uri na predavanje, ki bo v sejni sobi Kmetijsko gozdarske zadruge Škofova Loka na Trati (nad trgovino), na temo Zatiranje trajnih plevelov (ščavje, robida,...) na travinju in drugih površinah. Obe nem pa vas vabi na predavanje v petek, 31. januarja, ob 15. uri v istih pristorih, na temo Ukrepi varstva sadnega drevja v zimskem in

predspomladanskem času. Dodatne informacije na tel.: 031/302-389, Tatjana Rupnik.

**Predavanje Vide Žabot**

**Šenčur - Kulturno društvo Šenčur** vas vabi na predavanje Vide Žabot, na temo Čez stisko in strah do optimizma, ki bo v četrtek, 30. januarja, ob 20. uri v domu krajanov.

**Kamčatka**

**Kranj - V okviru popotniških večerov** vam bo Roman Herlec predstavljal svoje dogodivščine s potovanja po Kamčatki, in sicer, da-

nes, v torek, 28. januarja, ob 19.30 uri v Potepuhu.

**Ali si res lahko izbiram, kakšno življenje živim?**

**Žiri - Društvo bolnikov z osteoporozo Kranj in Rdeči križ Žiri** organizira predavanje z naslovom "Ali si res lahko izbiram, kakšno življenje živim?". Predavanje bo v Osnovni šoli Žiri, in sicer danes, v torek, 28. januarja, ob 18. uri. Predavalca bo višja med. sestra, učiteljica zdravstvene vzgoje in refleksoterapeutka Meta Tavčar.

**Čile in vzpon na Aconcaguo**

**Škofova Loka - Milan Potočnik** vas vabi jutri, v sredo, 29. januarja, ob

18. uri v Knjižnico Škofova Loka na predavanje z diapositivi, na katerem vam bo predstavil Čile in vzpon na najvišji vrh Južne Amerike - Aconcaguo.

**Koncerti →****V spomin na pesnika**

**Begunje, Žirovnicna - Glasbena šola Jesenice - Oddelek Žirovnicna** organizira in vabi na koncert v spomin na pesnika dr. Franceta Prešerna, ki bo v četrtek, 6. februarja, ob 19. uri v Psihiatricki bolnici Begunje. Drugi koncert pa bo v petek, 7. februarja, ob 18. uri v Osnovni šoli Žirovnicna.

**Predstave →****Transvestitska svadba**

**Kranjska Gora - KUD Svoboda** Zalog uprizarja igro Transvestitska svadba, in sicer v soboto, 22. februarja, ob 19.30 uri v Ljudskem domu v Kranjski Gori.

**Samomorilec**

**Žiri - V soboto, 1. februarja** bo v dvorani DPD Svoboda v Žireh domača gledališka skupina premierno uprizorila satiro Nikolaja Robertoviča Erdmana, z naslovom Samomorilec, v režiji Metke Deljak. Predstava bo ob 19.30 uri. Prva ponovitev igre bo že v nedeljo, 2. februarja, ob 17. uri.

**Poročil se bom s svojo ženo**

**Kamna Gorica, Slovenski Javornik - DPD Svoboda France Mencinger Javornik - Koroška Bela** vabi na ogled predstave - komedije Marjana Marinca "Poročil se bom s svojo ženo". V Kamni Gorici bo predstava v dvorani Doma krajjanov v petek, 31. januarja, ob 19.30 uri. Komedijo pa si lahko ogledate tudi v soboto, 1. februarja, ob 19.30 uri, in sicer v veliki dvorani kulturnega doma na Slovenskem Javorniku. Karte lahko rezervirate po tel.: 5866-151 ali 041/749-134.



razgrajanje s petardami pa ni škoda denarja.

Gospod župan! Zakaj imamo odredbo, ki jo nihče ne spoštuje? Menim, da imate pravico in dolžnost vprašati upravo policije v Kranju, kaj je storila za spoštovanje te odredbe in koliko ter kakšne ukrepe je uporabila proti kršiteljem, ki jih je bilo polno? Odgovor bo verjetno ničesar. Kot Slovenec sem bil včasih globoko prizadet, ko so govorili, da smo nepravna država, žal pa moram v tem primeru to sam v celoti pritrdirti.

Ive A. Stanič

**Odprto pismo županu Mestne občine Kranj gospodu Mohorju Bogataju**

Spoštovani gospod župan! Za novo leto sem Vam pisal osebno z imenom in priimkom, seveda tudi kot občan, danes pa Vam pišem kot občan, ker menim, da bi za Vas kot župana moralno pomeniti to več, kot zgolj neki posameznik.

Zakaj Vam pišem to pismo? Božična in novoletna praznovanja so mimo. Mnogi so pred televizijskimi in drugimi kamerami izjavljali, da je praznovanje full fajn in želeti, da bi bilo vse leto tako. Tudi sam to želim. Toda mnogi, mnogi niso mogli izjavljati tako. Niso mogli izjavljati predvsem zaradi nereda, ki so ga ustvarjale skupine brezobzirnih, lahko rečem tudi slabo vzgojenih in nekontroliranih otrok z vsemi mogočimi pirotehničnimi sredstvi. Dobro pozname uredbo o uporabi teh sredstev, vendar se je ta uredba v Kranju kršila na vseh ravneh in mislim, da proti temu ni nihče nič ukrepal.

dr. Avgust Mencinger,  
občinski svetnik N.Si

Naj s primeri potrdim navedeno: klub časovni omejitvi med 26/12 in 1/1 so pokale po Kranju petarde ves december in še prvo tretjino januarja; razgrajanje ni bila izveta bolnica, dom upokojencev, vrtci; sredi strnjenega naselja z nad petdesetimi stanovanji je bilo pred novim letom preko sedem ur pokanca in drugega divjanja, vendar je policija na opozorilo izjavila, da nič ne more;

z balkonov stanovanj in skozi okna so padale petarde na cesto pred avtomobile in ljudi; petarde so metalni v prezračevalna jaške, kontejnerje za papir in smeti - in še bi lahko nasteval. Predstavljamte si, kakšno je bilo praznovanje za bolne, majhne otroke, tiste, ki so si že zeli malo miru za normalno praznično uživanje; kako so se pri tem vznemirjale živali.

To so počenjali v prvi vrsti otroci med sedmim in štirinajstim letom starosti, nad katerimi bi starši morali imeti nadzor. Kaj so pri tem storili? Nič. Morda so jih sami poslali na cesto, da so imeli mir. Med njimi so bili tudi takšni, ki na drugi strani turnajo, da je šola predraga, da težko živijo - za

- Več je potrebno storiti za ozaveščanje staršev, saj so za početje omenjenih dejanj posredno odgovorni oni, ker nimajo - ali celo nočajo imeti - nad njimi potrebenega nadzora; večino teh početij namreč počno otroci, za katere bi starši morali vedeti, kje so, kaj počno in kako se obnašajo.

Pismo pišem kot odprto, da ga bodo lahko prebrali tudi drugi občani in pričakujem, da me bodo v teh mislih podprt, čeprav več kot to ne morem storiti, in da bodo podprtli Vas župana, ki lahko storite marsikaj.

Lep pozdrav!

Občina MOK

**Andrej Šifrer v Radovljico**

V novoletni oddaji smo poslušali pesem, ki jo je zapel naš vrli Andrej Šifrer s pripombo, da je bolj namenjena za dom upokojencev, zato ga vlijudno vabimo v Radovljico v naš dom, da bi nam zapel, za kar ga bomo nagradili s krožnikom "bujte repe" in z dva deci rujnega. Saj za prijatelje oz. babice in dedke si je treba čas vzet, kajne Andrej? To bomo storite marsikaj.

Lep pozdrav. Upam, da ima Andrej kot vsi zavedni Gorenjeni Gorenjski glas in bo prebral te vrstice.

Vera Jug, Dom dr. J. Benedika, Radovljica

**PREJELI SMO****Opravičilo**

Podpisani Franc Stroj se opravičuje g. Francu Ekarju za izjave, ki so bile objavljene v tem časopisu, dne 27. 9. 2002, pod naslovom "Gnezdo še vedno stoji". Nobenega namena nisem imel, da bi užalil, ali kako drugače prizadel g. Franca Ekarja. Sporne izjave so bile dane v posebnih okoliščinah in so bile s strani javnih medijev tudi napačno interpretirane.

Franc Stroj, Begunje

**Ropovemu govoru v Dražgošah na rob**

Ob branju njegovega govorja v Dražgošah sem se ustavil ob odstavku: "Če bi Slovenci zmeraj računali, kaj je najbolj pametno storiti, bi danes govorili drug jezik."

Tu moram preskočiti h kratkemu reagiranju z moje strani. Na oba dela Možinove oddaje sem uredništvo informativnega programa pisal že 18. marca in 11. maja lani. V prvem pismu 18. 3. lani (poslal sem ga tudi GO ZZB in DELU, ki pa ga ni objavilo) pravim:

"Da bo izdelek raziskovalnega novinarja Jožeta Možineta tak, tenedžciom in površen, si ne bi mogel misliti nikoli. Tudi nikoli ne bi sodeloval, če bi slutil, kakšna je novinarjeva namera in kdo vse bo še nastopal. Bil sem zlorabljen! In brez avtorizacije..."

V pismu 11. maja lani pa sem k TV - Tedniku 9. maja sporočal: "Protestiram k nezrelemu in tendencioznemu delu Tednika, ki je bil namenjen dražgoški bitki... Novinar Možina je uporabil le tisto, kar je ustrezalo njegovim ciljem. V omenjenem Tedniku, ko je Možini s svojo napovedjo izdatno pomagal urednik Janko Šopar, je bila ta tendencioznost še otipljitevješa. Če gre za raziskovalnost in prikazovanje teh velikih dogodkov, ki jima novinarja nista (ali nočeta) kos, je to storjeno v moji zadnji knjigi VRH V DRAŽGOŠAH.

Da je tako, priča tehtna in resna ocena poznavalca, pisatelja in urednika Svobodne misli Vladimira Kavčiča, ki je 25. 1. lani zapisal tudi: "Zdaj je pred nami Janova četrtta knjiga o Dražgošah in prepričan sem, da je v tej vse, kar je o Dražgošah treba povedati... deleža, ki ga je prispeval naš znanec zgodovinar dr. Tone Ferenc, ne smemo pozabiti..." Podobno je 10. junija lani ocenjeval tudi zgodovinar dr. Božo Repe.

V knjigi so popravljene razne napake in dodano marsikaj novega. Tako tudi seznam dražgoških borcev, seznam padlih policistov v Rovtu z imeni, natančno število padlih na obeh straneh in veliko fotografiskih posnetkov ter okupatorjevih dokumentov. Se pravi: dokumentov, ki naj bi jih uporabil Jože Možina, a jih ni, je več kot dovolj. Le ti bi še kako prav prišli na kaki Okrogli mizi, do česar pa kljub prizadevanju urednice Tanje Starič ni prišlo. Očitno je podlegla novinarjem. Prav v zvezi z Rovtom, kjer sem bil poleg F. Čopija - Borotina pri delnem snemanju. Gledao s strani pomembnosti nekega odbora in uspeha stranke ali liste na volitv-

vah, je sestava delovnih teles razdobljiške občine zanimiva. Župan je največjo politično moč namenil Jelinčičevi SNS, ki je dobila na volitvah le 1 svetnika, v delovnih telesih pa kar 4 člane, od tega po enega v Odboru za urejanje prostora in Odboru za finance. Pričeljmo še g. Staneta Perca, člena SNS, ki je kandidiral na listi NNV (ima tudi 1 svetnika), dobil mesto v KVIAZu in postal še predsednik Odbora za kmetijstvo.

ZLSD, ki ima v občinskem svetu 3 svetnike, je dobila 9 mest v občinskih delovnih telesih med njimi KVIAZ, Odbor za finance, Odbor za prostor in Časopisni svet. Nova Slovenija, ki ima tudi 3 svetnike, je dobila samo 4 mesta v manj pomembnih delovnih telesih. Od posameznikov je Jože Kapus LDS, direktor delniške družbe Alpdom, ki med drugim kupuje zemljišča, sodeluje pri gradnji hiš, postal podžupan odgovoren za infrastrukturo in prostor, ter predsednik Odbora za urejanje prostora in varstvo okolja. Veliko politično moč je župan oz. KVIAZ namenil tudi g. Stanetu Percu, ki je edini izvoljen na listi NNV, postal pa je mesto v KVIAZu, postal predsednik Odbora za kmetijstvo, je pa tudi član Komisije za povojsne pogoje. Pisec teh vrstic, član N.Si, sem dobil mesto člena v Odboru za šport, ki sem ga vesel, čeprav je eden od svetnikov pripomnil, da je to le tolažljeno mesto. Vesel sem zato, ker imam rad šport in ker je predsednik Odbora Tomislav Kržišnik, član SMS, športnik, za katerega sem prepričan, da bo za šport tudi kaj naredil. Toliko ob občinskih delovnih telesih še z nekega drugačega zornega kota. Komentar prepričam bralcu.

Polni zabojniki

Komunala Kranj se v imenu organizacije Humana opravičuje zaradi nekaj primerov polnih zabojnikov za zbiranje starega tektista, rabljenih oblačil in obutve. Zaradi velike količine zbranih oblačil so se pojavile logistične težave, zato zabojnike niso uspeli pravočasno spraviti. Zabojniki so sedaj prazni in čakajo na občane, da odložijo pripravljene stvari, kot so oblačila, posteljnine, igrače. Če bi v prihodnje prihalo do zapolnjenih zabojnikov, prosimo občane, da pripeljejo zbrané stvari na reciklažno dvorišče na odlagališču odpadkov Tenetiše, kjer jih bomo do prihoda Humane, d.o.o., začasno skladisiti. Na ta način se bomo izognili temu, da bi lepo pripravljene stvari ležale poleg zabojnikov in se tako poškodovale.

Komunala Kranj

**Kapus in Rebec podžupan**

Pod tem naslovom je vaša novinka zgoščeno opisala potek zadnje seje radovljiskega občinskega sveta. Dostavlji bi pa še sledete: Sestava delovnih teles občinskega sveta je osebna izkaznica, ki spričevala občinskega sveta. Politično najpomembnejša komisija je Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja (KVIAZ). Zato je svetnik Simon Zore predlagal, naj petčlansko komisijo sestavlja svetniki tistih strank, ki so na volitvah dobole ali več svetnikov (sledijo: Odbor za urejanje prostora in varstvo okolja, Odbor za finance in Časopisni svet. Gledano s strani pomembnosti nekega odbora in uspeha stranke ali liste na volitv-

**Dražgoše**

Dražgoško Milico Novak je močno vznemirila izjava slavnostnega govornika na letosnji proslavi v Dražgošah, ko je dejal: "Če ne bi bilo takrat te bitke, bi se danes tu govoril drug jezik." Lani poleti sem se pozgavarjal z nekaterimi preživelimi domaćini iz Dražgoš, in tudi oni so drugačno mnenja, kot razlagajo dražgoško bitko uradna slovenska politika.

Vse kaže, da gre za veliko in množično zavajanje, zato predlagam Državnemu zboru RS, da dočopi skupino strokovnjakov, da razišče, kaj se je na Dražgošah od 9. do 11. januarja 1942 v resnici zgodilo. Potrebovam, da se analizirati dražgoško bitko ter učinkovitost, smiselnost in posledice partizanskega bojevanja. Izvirna pričevanja in resna znamenja kažejo, da so se partizani z neodgovornim izvajanjem okupatorja v bistvu le maščevali nad Dražgošani. Zakaj? Se morda niso dovolj izdoljivali in vključevali v partizanske vrste?

Posebej je potrebno pojasniti, ali januarski partizanski "povlig" v Dražgošah opravljajo toliko število žrtev nedolžnih domaćinov, izgon preostalega prebivalstva in požig celotne vasi? Zakaj so partizani potisnili prebivalce Dražgoš v tako neizhoden položaj? Je bila "slavna bitka" iz taktičnih in človekoljubnih razlo-



**MALI OGLASI****#201-42-47****#201-42-48****#201-42-49****fax: 201-42-13****OBVESTILO**

Naše cenjene naročnike in stranke obveščamo, da imamo v malooglašni službi

**NOV DELOVNI ČAS,**  
in sicer: od ponedeljka do petka neprekinjeno od 7. - 17. ure.

**APARATI STROJI**

Zaradi prenehanja proizvodnje prodam obdelovalne stroje za kovino: hidraulična stiskalnica 100 t, 2 kom., ekscentrična stiskalnica 70 t, CNC plamenški rezalnik. Stroji so v odličnem stanju. Ogled in cena po dogovoru. Robert Zatelet, s.p., 01/51-24-055

Prodam PEČ na olje. **2514-67-31**

Prodam nov, kombiniran BOJLER, 80 l, dva-električna, primeren za vikende. **2514-271-515**

Poceni prodam dobro ohranjen HLADILNIK Gorenje 160 l. **2514-276-171** med 18. in 19. uro

Prodam OLJNI GORILEC in stoječo rezalo za jeklene profile. **2514-55-82-48**

Po ugodni ceni prodam MOTORNOM ŽAGO HUSQUARNA 372 SX, brezhibna. **2514-53-84-21**

Prodam ROTACIJSKO KOSILNICO SIP 135 s kardanom in OBRAČALNIK trčni SIP širina 2,20 m kot nov. **2514-477-717**, popoldan

PRALNI STROJ Gorenje, brezhiben, prodam. **2514-878-494**

Prodam SEALEC WORVERK, star 7 mesecev, še v garanciji, ugodno! **2514-292-958**

**GARAŽE**

GARAŽO v garažni hiši na Bistrici pri Tržiču, prodam. **2514-845-792**

ŠKOFJA LOKA, Novi svet - garažo 16 m² oddamo, Mike & Co. d.o.o., Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

KRANJ - Šoriljevo naselje, za znano stranko kupimo garažo. IDA nepremičnine, 04 2361 880, 031 635 387

**GR. MATERIJAL**

VENTILE za centralno kurjavo (za radiatore), 7 kom, skupaj 1500 SIT. **2514-895-075**

Prodam 1m³ LIPOVIH DESK, deb. 3 cm, **2514-888-841**

**HIŠE PRODAMO**

KRANJ Vodovodni stolp v mimi sošeski prodamo dvostanovanjsko hišo z vrtom in garažo, potrebo obnove, na parceli 730 m², KRANJ Mlaka dvostanovanjsko hišo na parceli 1033 m², 350 m² uporabne površine, 2 garaži, KOKRICA na parceli 541 m² prodamo samostojno hišo (IV. gr. I), lahko dvostanovanjska, cca 400 m² uporabne površine, ŠENČUR VRSTNE HIŠE v izgradnji (do IV. gr. II), cca 124 m² uporabne površine, nadstreške za avto, prevzem junij 2003, vse inf. v pisarni, 24 mio SIT, ŠENČUR prodamo delno obnovljeno hišo, 90 m² v etazi, mansarda neizdelana in prizidki k hiši z 2 ss in dvema garažama, na parceli 800 m², 34,6 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE, 202 33 00, 2369 333, 041/333 222

PREBAČEVO hiša v izgradnji (III-IV. gr. II) na parceli 553 m², PODBREZJE samostojno hišo, lahko dvostanovanjsko, 390 m² površine na parceli 600 m², BREZJE v mirnem urbanem okolju prodamo starejšo vis. pritlično hišo, potrebo obnove, 320 m² uporabne površine, na parceli cca 400 m², ŠKOFJA LOKA oklica ob robu gozda prodamo poslovno stanovanjsko hišo na parceli 1800 m², površine, 390 m², LUZE prodamo pritličje hiše z garažo v vrtom cca 180 m² uporabne površine in 370 m² vrtu, 21,5 mio SIT. TRŽIČ pritličje hiše z vrtom, in garažo, 140 m²+18m²+350 m² vrtu, 18,5 mio SIT. DOM NEPREMIČNINE 202-33-00, 2369-333, 041/333 222

ZALOG PRI LJUBLJANI - manjša vrsna hiša, 65 m², parc. 129 m², garaža v triplexu, lociranem cca 100 m stran, prazna in takoj vseljiva, ugodno prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

BLED - stan. hiša, v celoti adaptirana, 120 m², parc. 511 m², prijetna lokacija v urejenem naselju, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

PREDVOR - 1/2 stare stan. vrsne hiše, potrebne popolne adaptacije, 96 m² stan. površine, dvojštevilo 68 m², prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

ŠKOFJA LOKA-oklica, 200 m² , starost 2 leti, III gradbeni faza, parcela 1000 m², ugodno prodamo. BLOK 5 nepremičnine, 041 428 958 , 04 512 51 22

LESCE: Prodamo poslovno stanovanjsko hišo na frekventni lokaciji, parcela 1100 m², 40 mio SIT. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 041/ 734 198

PRODAVLIJA: prodamo večjo stanovanjsko hišo, možnost izgradnje 2 ločenih stanovanjskih enot. Cena 56 MIO. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 041/ 734 198

Škofja Loka: prodamo enodružinsko hišo, parcela 500 m², FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 041/ 626 581

DRULOVKA: prodamo sodobno novo hišo, parcela 600 m², 57 mio. FRAST-nepremičnine 04/234 40 80, 041/ 734 198

STRAŽIŠČE: prodamo dvojčka, starega cca 22 let - obnovljen pred tremi leti, bivalne površine cca 160 m, na 261 m² zemljišča, bivalno pritličje, prva etaža in neizdelana mansarda, vsi priključki, CK - olje, prevzem možen po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

KRANJ - PREBAČEVO, na lepi lokaciji prodamo hišo v III. gradbeni fazi, na 492 m² zemljišča, prezem možen takoj, cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

DRULOVKA, prodamo zelo lepo dvodružinsko hišo (dvojček), staro 10. let, cca 380 m² zemljišča, podkletena, bivalno pritličje in prva etaža + neizdelana galerija, vsi priključki, vseljivost in cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

CERKLJE NA GORENJSKEM - BLIŽNA OKOLICA, prodamo lepo enodružinsko pritlično hišo, staro 10. let, cca 130 m² stanovanjske površine + klet, na 572 m² zemljišča, brez CK, vsi priključki, vseljivost in cena po dogovoru. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

KRANJ - OZJA OKOLICA kupimo novejšo dvodružinsko hišo z velikim vrtom, za znano stranko. Cena do 55 mio SIT. Agent Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Kranj-olika: Prodamo izredno lepo novejšo hišo, sta. Površine 350m², lahko dvodružinsko, popolnoma dokončano z urejeno okolišno parcelo 700m², vsi priključki, takoj vseljiva, vredna ogleda. ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si ITD + NEPREMIČNINE Tel: 04/236-66-70, 041/755-296,040/204-661

Na celotnem območju Gorenjske prodamo več stanovanjskih hiš, različne velikosti in cenovnega razreda. Za vse informacije smo vam na voljo na telefoni: 04/23 66 670, 04/ 23 81 120, ali na internet strani: www.itd-plus.si

ŠKORC-VODOVODNE INSTALACIJE IN OGREVANJE - adaptacije kopalnic, centralno ogrevanje, menjava pip, radiatorjev, sanitarno keramike itd.. Zajemljena kvaliteta in ugodna cena. Aleš Skerjanec s.p., Žiganja vas 70, 4294 Križe, 041/941-067, 04/5958-360

SLIKOPLESKARSKA DELA - suho montaža predelnih sten in stropov vam nudimo po ZELO UGOĐENIH CENAH. Sprejemamo naročila za izdelavo novih in sanacijo starih fasad. JK Kranj,d.o.o., Golniška 13, 204-96-30, 040/624-078

## STANOVANJA PRODAMO

KRANJ, ŠENČUR PRODAMO NOVA STANOVANJA V IZGRADNI. BISTRICA PRI TRŽIČU - lepo 2 ss s kabinetom, 8. nadstr., cena 12,5 milo SIT, BLED obnovljeno garsonjer, 27 m<sup>2</sup>/1, vsi priključki, KRANJ - Zlato polje, popolnoma obnovljeno 2 ss, 49 m<sup>2</sup>/IV, CK, plin, 13 milo SIT, GOLNIK - sončno, obnovljeno 3 ss + K, 77,5 m<sup>2</sup>/PR od III, 2 balkon, cena po dogovoru, KRANJ Planina I lepo 2 ss, 57 m<sup>2</sup>/III od VII., balkon JZ, 14,7 milo SIT, KRANJ Planina I delno obnovljeno 2 ss, 60 m<sup>2</sup>/I., od X., 14,8 milo SIT, KRANJ Planina I delno obnovljeno 2 ss+ 60 m<sup>2</sup>/IX, 13,8 milo SIT, BLED obnovljeno 1 ss, 50 m<sup>2</sup> ali 2 ss, 60-70 m<sup>2</sup>, v večstanovanjski hiši, vsi priključki, cena po dogovoru. DOM NEPREMIČNINE 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

TUPALIČE - prodamo več novih STANOVANJ, različnih velikosti, cena 310.000 SIT/m<sup>2</sup>, Kranj Vodovodni stolp 3 SS, 75,5 m<sup>2</sup>/III od IV. balkon, 17,3 milo SIT, KRANJ Planina III 4 ss atrijko, 94 m<sup>2</sup>/atrij, 21,6 milo SIT, TRŽIČ ugodno obnovljeno 3 ss v hiši v tritonu v garaži, koristne površine 140 m<sup>2</sup>+18m<sup>2</sup> in 350 m<sup>2</sup> vrtu, 28,5 milo SIT, TRŽIČ - garsonjerja v centru, obnovljena, s souporabom sanitarij, cena 2,4 milo SIT, BISTRICA PRI TRŽIČU - 1 ss s kabinetom, 39 m<sup>2</sup>, 2. nadst. nizkega bloka, delno obnovljeno, cena 9,5 milo SIT, DOM NEPREMIČNINE, 202-33-00, 2369-333, 041/333-222

HUJE - gars. (reg. kot poslovni prostor), vis. pritličje, lepo obnovljena in delno opremljena, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

PLANINA I - gars., 21,40 m<sup>2</sup>, VI. nad., opremljena, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

PLANINA I - gars., 29,60 m<sup>2</sup>, IV. nad., nizkega bloka, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

KRANJ, center - 1 sobno (predelano v 1,5 sobno), II. nad. v celoti prenovljeni meščanski hiši, lepo prenovljeno in delno opremljeno, prodamo, Mike & Co. d.o.o., 20-26-172, 031 605-114

TRŽIČ - Deteljica, prodamo 2ss . 60 m<sup>2</sup>, v 4. nad., popolnoma opremljeno, nadstandardno, vredno ogleda. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041/331 886

KRANJ PLANINA III., prodamo 3ss, 83 m<sup>2</sup>, delno mansardno, zelo lepo, cena po dogovoru. IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886

TRŽIČ - BALOS 07, prodamo garsonjerjo, 18,5 m<sup>2</sup>, 2. nad., cena je 4,8 milo SIT IDA nepremičnine, 04/2361 880, 041 331 886

PREDVOR - NOVOGRADNJA! Na voljo še nekaj stanovanjskih enot, pripravljenih na prezem, različnih kvadratur ter razgibanih storisov! Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

NOVOGRADNJA V ŠENČURJU! PRODAMO VEČ STANOVANJ, RAZLIČNIH VELIKOSTI, IZGRAJENIH NA KLJUČ! Vselej maj 2003. Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

STRAŽIŠČE pri Kranju, novo adaptirano enosobno stanovanje ca 35 m<sup>2</sup> terasa, pritličje več stanovanjske hiše, vsejako takoj! Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Gospovske ul., bližina ZD, 2 sobno, 55 m<sup>2</sup>, II. nadstr., nizek blok, CK plin, adaptirano in v zorno vzdruženo. Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Gospovske ul., bližina ZD, 4 sobno, 87 m<sup>2</sup>, I.nadstr., nizek blok, CK plin, adaptirano in v zorno vzdruženo. Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Šolijeva ulica, 2 sobno, 55 m<sup>2</sup>, IV. nadstr., JV lega, vsejivo takoj! Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

DRUŠLJAKA, GARSONJERA 33 m<sup>2</sup>, II.nadstropje, balkon, prevez možen takoj! Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Zojsova ul., bližina sodiča, 2 sobno, 55 m<sup>2</sup>, I.nadstr., nizek blok, CK plin, adaptirano in v zorno vzdruženo. Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Šolijeva ulica, 2 sobno, 55 m<sup>2</sup>, IV. nadstr., JV lega, vsejivo takoj! Nepreričinska družba LOMAN, d.o.o. Kranj, tel.: 041/ 347 323, 04/2362890

KRANJ, Vodovodni stolp - 2 SS 57,40 m<sup>2</sup> v 3. nad., 2 SS 54,6 m<sup>2</sup> v 4. nad. pri nobotičniku, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, Planina I - 2 SS 60 m<sup>2</sup> v 5. nad., vsi priključki, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ, Planina I - 2 SS 60 m<sup>2</sup> v 5. nad., vsi priključki, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

KRANJ - Šolijeve naselje - 2 SS 54 m<sup>2</sup> v 1.nad., nizek blok, južna lega, cena = 14,0 milo SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

**Radio Triglav®**

Pri glas Gorenjske® Pri glas Gorenjske®

Radio Triglav Jesenice, d.o.o., Trig Toneta Čufarja 4, 4270 Jesenice

STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA

89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj



KRAJN - RADOVLJICA - JESENICE

Internet: www.radiotop.net

**V SPOMIN**

Včeraj, 27. januarja, je minilo žalostno leto, odkar nas je zapustil dragi ata  
**TONE ERŽEN**

s Sovodnja



Hvala vsem, ki se ga spominjate, mu prižigate svečke in ki ste ga imeli radi.

Hči Dani

**OSMRTNICA**

Sporočamo žalostno vest, da je v 97. letu starosti umrla naša draga mama, babica in prababica

**JOŽEFA - ZOFIJA UŠENIČNIK**

roj. Polajnar, iz Kranja, Kidričeva cesta 25

Od nje se bomo poslovili danes, v torek, 28. januarja 2003, ob 16. uri na kranjskem pokopališču. Žara bo na dan pogreba od 9. ure dalje v mrliski vežici na tamkajšnjem pokopališču.

**Žalujoči:** hčerki Zofija in Marija ter sinova Tone in Vinko z družinami, vnuki, pravnuki ter ostalo sorodstvo.  
Kranj, 23. januarja 2003

**ZAHVALA**

V 73. letu starosti nas je zapustil dragi mož, oče, stari ata, brat, stric in tast

**IVAN ANŽIČ**

iz Britofa pri Kranju



Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, sodelavkam in znancem za podarjeno cvetje, sveče in izrečena sožalja. Zahvaljujemo se pvecem, gasilcem, gospodu župniku za lepo opravljen obred. Zahvala tudi osebju bolnišnice Golnik, posebej intenzivnemu oddelku in pogreni službi Navček in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti. Še enkrat vsem imenovanim in neimenovanim iskrena hvala.

**Žalujoči:** žena Pavla, hčerka Sonja z možem Borisom, vnuka Tjaša in Neje ter ostalo sorodstvo  
Britof, 21. januarja 2003

**ZAHVALA**

Po tem življenju ne ostane to, kar smo zbrali, temveč tisto, kar smo dali.  
(G. Chandry)

Po hudi bolezni smo v soboto, 25. januarja 2003, k večnemu počitku pospremili našega dragega moža, očeta in starega očeta

**JANEZA CUDERMANA**

Iskreno se zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem in sodelavcem za izrečeno sožalje, sočustvovanje, pomoč, molitve in spodbudne besede. Posebna zahvala g. župniku Francu Godec, za pogrebeni obred in ganljiv govor ter predstavnikom ZUTS Kranj. Iskrena hvala tudi sosedji Mari in ožjemu sorodstvu za nesebično pomoč in podporo v najtežjih trenutkih.

Hvala vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

**Žena in sinovi**  
Gorenje, 26. januarja 2003

**ZAHVALA**

Kako je prazen dom, dvorišče,  
naše oko zman te išče,  
ni več tvojega smehlaja,  
le trud in delo tvojih pridnih rok  
za vedno nam ostaja.



Ob boleči izgubi žene, mame in babice

**JULIJANE LOČNIŠKAR**

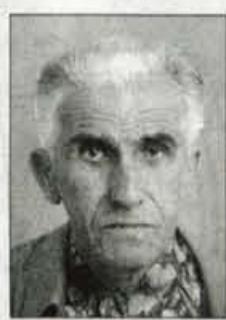
roj. STANOVNIK

se iz srca zahvaljujemo vsem sosedom, sorodnikom, prijateljem, znancem za izrečena sožalja, podarjeno cvetje, sveče in darove sv. maš. Iskrena hvala sodelavcem Gorenjskega tiska Kranj, Bofex Ljubljana, Colorju iz Medvoden, podjetju Hipnos ter osebju ZD Medvode. Hvala g. župniku Francu Klopčiču in vsem, ki ste jo pospremili k njemu počitku.

**ŽALUJOČI VSI NJENI**  
Januarja 2003

**ZAHVALE****ZAHVALA**

... Jutro te ni več prebudilo,  
za sabo pustil globoko si praznino...



Ob izgubi našega dragega ata

**ANTONA GOLOBA, st.**  
Lebarjevega Toneta iz Stražišča

Iskrena hvala vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani. Ohranimo ga v lepem spominu.

Anica, Tone, Vesna, Žiga

**V SPOMIN**

Dolgi so dnevi in noči,  
ko tebe več med nami ni,  
a spomin na te  
vedno z nami še živi.

27. januarja je minilo žalostno leto, odkar nas je za vedno zapustila dra-  
ga žena, mama, stara mama in tašča**ANA CVILAK**

Vsem, ki se je kakor koli spominjate, ji prižigate sveče in obiskujete njen grob, iskrena hvala.

**Žalujoči Vsi njeni, ki smo jo imeli radi**

Sv. Duh, januar 2003

**ZAHVALA**

V 71. letu starosti nas je nepričakovano zapustil dragi mož, ata, stari ata, brat, stric in tast

**BRANKO KOVAC**

iz Zaloga pri Cerkljah

Iskreno se zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, članom MT in GD Zalog, vsem sodelavcem in vsem ostalim za izrečena sožalje, darovano cvetje in sveče. Hvala gospodu župniku, gospodu Jeriču in vsem, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti.

**VSI NJEGOVI**

Zalog, 18. januarja 2003

**ZAHVALA**

Žalostno ihtenje,  
solze čez obraz,  
v srcu hrepenenje  
in na licih mraz.

**ZAHVALA**

Dnevi pusti,  
mrzli, sivi,  
nič več lepi,  
nič igrivi.

Ob boleči izgubi naše drage žene, mami, mame, tašče in sestre

**IVANKE MRAVLJA**

roj. Kuralt iz Šutne 81

se iskreno zahvaljujemo vsem, ki ste nam v teh težkih dneh stali ob strani, izrekali sožalja, darovali cvetje in sveče in jo pospremili na njeni zadnji poti.

Posebej se zahvaljujemo gospodu župniku Jožetu Perčiču za lep pogrebni obred, pevskemu zboru Upokojencev Žabnica, sosedom za spremstvo in Marku Kuraltu.

**ŽALUJOČI VSI NJENI**

Žabnica, 22. januarja 2003

**ZAHVALA****ZAHVALA**

V 91. letu nas je zapustila draga mama, babica, prababica, sestra in teta

**MARIJA ŠTURM**

roj. Čeferin

Iskrena hvala sorodnikom, prijateljem, znancem in sovačanom za pomoč, izrečeno sožalje, sveče, cvetje in darove v dobrodelne namene. Posebna zahvala za dolgoletno zdravljenje dr. Gregorju Habjanu. Zahvala tudi osebju Travmatološke klinike dr. Havličku in dr. Janezu Erženu. Iskrena hvala gospodu župniku Bojanu Likarju za opravljeno pogrebno mašo in pogreb ter obiske na domu.

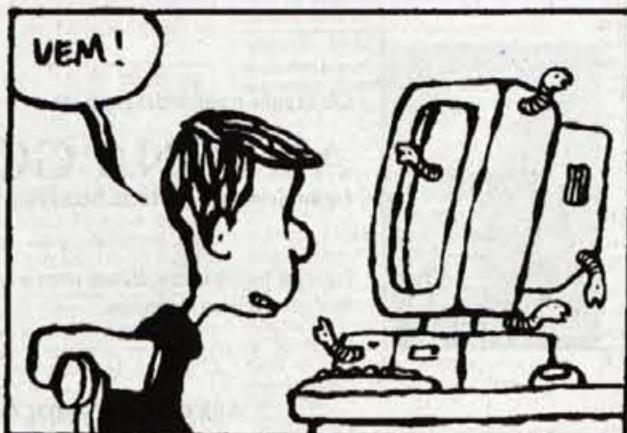
Hvala tudi pvecem za petje pri maši in na pokopališču ter organistu Potocniku. Zahvala tudi pogrebeni službi Akris.

Vsem imenovanim in neimenovanim še enkrat iskrena hvala.

**ZAHVALA****ZAHVALA**

**VSI NJENI**  
Ojstri vrh, Bukovica, Škofja Loka, Kamnje, Gortina, Leskovica, 17. januarja 2003

# JAKA POKORA



## VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



TOREK	SREDA	ČETRTEK
od -1 °C do 6 °C	od -4 °C do 4 °C	od -3 °C do 5 °C

Danes, v torek, bo sprva precej jasno, po poldne se bo prehodno nekoliko pooblačilo. Zjutraj bo temperatura od -2 do 1, najvišje dnevne pa bodo od 4 do 7 stopinj C. Jutri, v sredo, bo delno jasno z občasno zmerno oblačnostjo. Zjutraj bo ponekod v nižini megla. Nekoliko hladnejše bo tudi čez dan. V četrtek bo razmeroma sončno vreme, po poldne se bo začelo od zahoda oblačiti.

# Žabe dobile svoj smučarski zavoj

Stare tehnike smučanja, novejši Franckini "žabji zavoji" in okusno pecivo rovtarskih žena je na Stari vrh privabilo številne ljubitelje smučanja po starem.

**Stari vrh** - V soboto je na Grebljici Loško društvo Rovtarji organiziralo tekmovanje v smučanju po starem. Tolikšnega števila tekmovalcev Rovtarji niso pričakovali. Pa tudi obiskovalcev je bilo veliko. Nekaj je bilo tudi takih, ki so prišli zgolj iz radovednosti. Ni jim bilo žal.

Na tekmo so Rovtarji povabili tudi avstrijske prijatelje. Ljubitelji smučanja po starem iz Mirrzuslagna so se z veseljem odzvali vabilu in se tekmovanju udeležili v polnem številu. Avstrijski **Nostalgitingi** niso mogli prevhaliti gostoljubja in dobre postrežbe rovtarskih žena. To je verjetno popra-



Zdravko Čemažar in Vinko Pri-možič sta prišla na Stari vrh iz Novakov pri Cerknem. Njune lesene muči so bile nekaj posebnega: "Že v otroških letih sva se vozila na njih. Izvirajo iz Novakov in so jih poimenovali lok smučka. Ta je značilna posebno za naš okoliš. Lok se uporablja namesto palic."

**Danes izšel Gregor**

**GREGOR**



Brezplačno za naročnike Gorenjskega glasa



RADIO KRANJ, d.o.o.  
Slovenski trg 1, KRAJN

TELEFON: (04) 2022-825 REDAKCIJA  
(04) 2021-186 TRŽENJE  
(04) 2022-222 PROGRAM  
(04) 2021-865 REDAKCIJA  
(04) 2025-290 TRŽENJE  
FAX:  
E-pošta:  
Spletna stran: <http://www.radio-kranj.si>



Čeprav so naslednji dan tekmovale tudi gospe, te niso trenirale. Rovtarji so imeli nočni trening na Starem vrhu in potem še zadnje "organizacijske" pogovore na toplem Pr Žgajnarju. Rovtarice pa so doma pekla sladke dobrote.

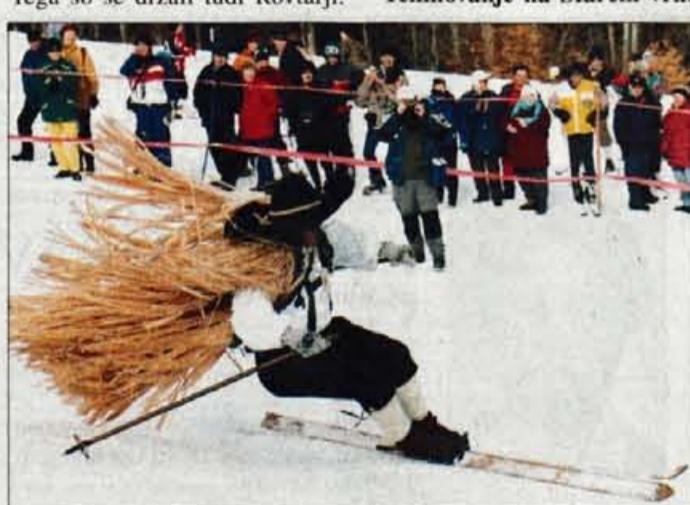
Naslednj dan je šlo zares. Rovtarji in ostali smučarji po starem gledajo na svoja tekmovanja čisto netekmovalno. Veselijo se druženja in obiska številnih obiskovalcev. Pa čeprav ti pridejo le iz radovednosti.

Tekmovanje na Starem vrhu

je potekalo v več kategorijah. Udeležba je bila številna. Prijavljenih je bilo več kot sto tekmovalcev, od tega več kot polovica moških. Najprej so vozili Gozdari, potem Lovci, dečki in deklice, sledila je skupina žensk in moških ter na koncu je sledil še skupinski nastop posameznih drušev. Čisto na koncu pa še skoki. Tekmovanja se je udeležilo sedem društiev: **Gora, Planšarji, Batagel, Ta le-seni, Torbarji, Nostalgitingi** iz Avstrije in organizatorji tekmovalci Rovtarji. Ker pa je šlo pri tek-

movanju vseeno tudi za uvrstitev, smo domačega sodnika **Staneta Kejžar** povprašali, kako je ocegnevanjem na tovrstnih tekmovalnih: "Ocenjujemo predvsem skladnost opreme. Pomembno je, da oprema izhaja iz enega obdobja, da ni iz različnih obdobjij in ni vse "nametano" skupaj. Ocenjuje se torej oprema, pa oblačila in potem še stil vožnje. Čas ni toliko pomemben. Skoki pridejo čisto na koncu in so bolj družabnega tipa. Tu kakih posebnosti ne ocenjujemo, pa tudi daljši od metra niso."

Alenka Brun, foto: Tina Dokl



### Novorojenčki

V tednu, ki je za nami, je bilo v obhod gorenjskih porodnišnicah 26 rojstev, in sicer v Kranju 18 in na Jesenicah 8.

**V kranjski porodnišnici** je na svet prijokalo 18 novorojenčkov, od tega 9 deklic in 9 dečkov. Na prvem tehtanju je bil najlažji deček, ki je tehtal 2.710 gramov, najtežji pa je bil pravtako deček s 4.200 gramimi.

**V jeseniški porodnišnici** pa je prvič na ves glas zajokalo 8 dojenčkov, in sicer 2 deklici in 6 dečkov. Kazalec na tehtnici je 3.840 gramov pokazal najtežji deklici, 3.000 gramov pa najlažjemu dečku.

## Letopis Gorenjska 2002/2003

Pri Gorenjskem glasu je spet izšel letopis Gorenjska. Za mrzle zimske dni prinaša veliko zanimivega branja. »Glasova knjiga« je tokrat posvečena čebelarstvu, saj bo

Slovenija poleti gostila čebelarje iz vsega sveta. Letopis so napisali odlični pisci, v njem boste našli kroniko in koledar, predstavljajo se gorenjske občine in podjetja.

*Ho, ho, hooo,  
odlično branje  
je tooo!*

Spoštovane naročnice in naročniki!

Zaradi vaše zvestobe vam poklanjam letopis, ki vas čaka na vaši pošti.

S seboj prinesite Gorenjski glas, z njim boste dokazali, da ste naša naročnica oziroma naročnik, saj je na prvi strani (*spodnji desni rob*) odtisnen vaš naslov. Letopis lahko dvignete tja do februarja, Na pošto se verjetno odpravljate tudi po drugih opravkih in vam bo to spotoma. Če pa ne morete od doma, prosite vašega poštarja, z veseljem vam bo prinesel letopis.



LOTO  
IZŽREBANE ŠTEVILKE  
4, KROGA,  
z dne 26. 1. 2003  
3, 9, 17, 20, 29, 37, 39  
in dodatna 33  
IZŽREBANA LOTKO  
številka: 934088

Za vas beležimo čas!

GORENJSKI GLAS